

SVANDÍS DÓRA EINARSDÓTTIR

Á húsgögn frá Trésmiðjunni Víði

• heimili
ALLT Í MIÐJU BLAÐSINS



HÍBÝLI OG VIÐHALD

Smíðar hurðir og glugga í virðulegt hús

Sérblað um híbýli og viðhald
FYLGR FRÉTTABLAÐINU Í DAG



BERGUR EBBI

Skrifar ljóðabók fyrir bolinn

Ljóðin eiga að peppa fólk upp
FÓLK 26



FRÉTTABLAÐIÐ

FRÍTT

7. september 2009 — 211. tölublað — 9. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 512 5000

MÁNUDAGUR



Vel mætt á frumsýningu

Júlíus Kemp hélt upp á nýja kvikmynd með pomp og prakt.

FÓLK 20

Ný bók um ættleiðingar

Sigrún María Kristinsdóttir skrifði fyrstu bókina um ættleiðingar sem kemur út á Íslandi í 45 ár.

TÍMAMÓT 14

Veisla í sjónvarpinu

Kristófer Dignus og Auðunn Blöndal sóttu veislu á vegum Stöðvar 2.

FÓLK 18



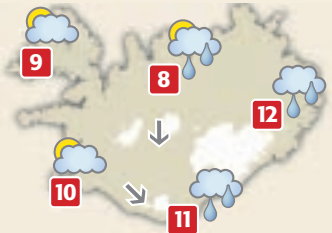
Jafntefli gegn Noregi

Ísland var óheppið að vinna ekki Noreg í undankeppni HM 2010 um helgina.

ÍPRÓTTIR 22



VEÐRIÐ Í DAG



Vætusamt en milt í dag verður víða hægar norðlægar og norðvestlægar áttir, víða 3-8 m/s. Það verður rigning með köflum á landinu en þó þurrt suðvestan til framan af degi.

VEÐUR 4

Fyrirtæki skipta ekki gjaldeyrinum í krónur

Útflutningsfyrirtæki vilja heldur geyma erlenda mynt á gjaldeyrisreikningum en að skipta henni í krónur. Áttu 173,5 milljarða á reikningum í maí. Búast hefði mátt við umtalsverðri styrkingu krónunnar vegna jákvæðs vöruskiptajöfnuðar.

EFNAHAGSMÁL Íslensk útflutningsfyrirtæki velja í sífellt auknum mæli að skipta ekki gjaldeyri sem þau verða að flytja til landsins í krónur. Útflytjendur sem hafa eitthvert val taka ekki stöðu með krónunni segir Vilhjálmur Egilsson, framkvæmdastjóri Samtaka atvinnulífsins.

Þrátt fyrir að ákvæði laga um gjaldeyrishöft skyldi útflutningsfyrirtæki til að flytja gjaldeyri hingað til lands er þeim ekki skylt að skipta honum í íslenskar krónur, segir Ingólfur Bender, forstöðumaður greiningar Íslandsbanka.

Samkvæmt upplýsingum frá Seðlabankanum áttu íslensk fyrirtæki um 173,5 milljarða

króna í erlendum gjaldeyri á svokölluðum gjaldeyrisreikningum í íslenskum fjármálastofnunum í maí síðastliðnum. Þá hafði upphæðin hækkað um 15 milljarða að meðaltali síðustu þrjá mánuðina á undan. Hafa ber í huga að þar sem upphæðin er reiknuð í íslenskum krónum hefur gengi krónunnar bein áhrif á upphæðirnar.

Seðlabankinn hefur ekki fengið tölur um stöðu á gjaldeyrisreikningum í júní, júlí og ágúst, þrátt fyrir að slíkar tölur skipti talsverðu máli fyrir mat á áhrifum gjaldeyrishaftanna.

Vilhjálmur segir gjaldeyrishöftin sjálf draga úr trú útflytjenda jafnt sem annarra á íslensku krón-

unni. Þau geri það að verkum að fyrirtækin vilji ekki skipta gjaldeyri í krónur, komist þau hjá því.

Afleiðingar þess að útflytjendur skipta ekki gjaldeyri sínum að fullu í krónur eru þær að krónan styrkist ekki. Búast hefði mátt við umtalsverðri styrkingu krónunnar vegna afgangss af vöru- og þjónustujöfnuði sem ekki hefur skilað sér, segir Ingólfur.

Þrátt fyrir þetta liggur ekki beint við að stjórnvöld herði á gjaldeyrishöftunum, segir Ingólfur. Þó sé aldrei að vita hvað gerist fari menn enn meira í kringum höftin en gert hafi verið hingað til, eða ef gengi krónunnar veikist.

- bj / sjá síðu 6

Ævisaga Vigdísar væntanleg:

Margt mun koma á óvart

FÓLK Útgefandinn Páll Valsson er um þessar mundir að leggja lokahönd á ævisögu Vigdísar

Finnbogadóttur, fyrrverandi forseta Íslands. Bókin, sem kemur líklega út í nóvember, nefnist Vigdís – Kona verður forseti. Páll efast ekki um að margt eigi eftir að koma fólki á óvart við lestur bókarrinnar. „Þarna er fjallað mjög ítarlega um hennar uppvöxt, áhrifavalda, mótunaröfl og þau ýmsu áföll sem hún hefur orðið fyrir,“ segir hann. „Ég man eftir því í kosningabaráttunni að þá var talað um að hún hefði fæðst með silfurskeið í munni en það er aldeilis öðru nær. Hennar líf er miklu meiri barátta en ég hafði gert mér grein fyrir.“



VIGDÍS FINNBOGADÓTTIR

- fb / sjá síðu 26



MINNSTI STRÆTÓ Í HEIMI? Strætó- og leigubílstjórinn Hjalti Már Hjaltason á leið 27 í gær. Strætóinn hans er ekki gulur sænskur Volvo heldur blár franskur Citroën. Pláss er fyrir fjóra farþega hjá Hjalta og hann annar eftirspurn.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

Leið 27 í Mosfellsdal:

Frír leigubíll í stað strætós

SAMGÖNGUR „Það eru svo fáir farþegar á þessari leið að okkur fannst ekki forsvaranlegt að vera með stóran bíl til að sinna henni,“ segir Reynir Jónsson, framkvæmdastjóri Strætó bs.

Leið 27, sem flytur farþega milli Mosfellsdals og Mosfellsbæjar, er fámennasta strætóleið landsins. Hefðbundinn fólksbíll með pláss fyrir fjóra farþega sinnir leiðinni og annar eftirspurn að sögn Reynis.

Sveitarfélagið greiðir þjónustuna fyrir íbúana, sem eru gríðarlega ánægðir að sögn Reynis. „Við höfum ekki farið út í að setja bauka í leigubíla,“ segir hann og hlær. „Þá þyrfti líka að hafa skiptimiðavélina í leigubílunum.“

- afb

Iðnaðarráðherra um samning um leigu á auðlindum Reykjanesbæjar:

Segir leigutímamann of langan

STJÓRNSÝSLA Katrín Júlíusdóttir iðnaðarráðherra telur að samningur Reykjanesbæjar og HS orku, um afnot af orkuauðlindum gangi gegn anda laganna. Ráðherra telur að leigutíminn, 65 ár, sé of langur.

Katrín segir að í lögunum segi að hámarkstími afnotaréttar sé 65 ár. Hins vegar sé gert ráð fyrir víðræðum á milli stjórnvalda og handhafa réttindanna að helmingi leigutímans liðnum. Niður-

staða þeirra víðræðna gæti verið framlenging samnings, en allt eins uppsögn. Í samningnum á milli sveitarfélagsins og HS orku er sú forsenda gefin að „HS orka hf. eigi rétt á framlengingu réttarins eftir lok þessa samnings í samræmi við gildandi lög“.

„Ég tel að þarna gangi menn of langt og þetta fari gegn anda laganna. Eg óskaði eftir viðbrögðum sveitarfélagsins. Menn ganga of

langt með því að gera ráð fyrir að sjálfkrafa verði af framlengingu,“ segir Katrín.

Arni Sigfússon, bæjarstjóri Reykjanesbæjar, segir að samningurinn sé fyllilega í samræmi við löggjöf, enda hafi menn beðið með samningagerð þar til lögin voru tilbúin. Hann segir sjálfsgagt að skoða málin að því gefnu að bæjarfélagið fari ekki halloka í því.

- kóp

6 tommu bátur

349

krónur

Ítalskar

Kjötbollar

í heitri Marinarasósu

SUBWAY

Kafbátur mánaðarins • september

15 ÁRA

SUBWAY

1994 - 2009

PRO FITT

íslenskt fæðubótarefni án allra aukefna

MEGRUNARFÆÐI

Tengi

TENGIgrindur

Neysluvatnskerfi

Opið virka daga frá 8-18

laugardaga frá 10-15

Smíðjuvegi 76
Kópavogi
Sími 414 1000

Baldursnesi 6
Akureyri
Sími 414 1050

SPURNING DAGSINS



Egill, verður farið um þig mjúkum höndum?

„Ég veit það ekki, en ég er fullur eftirvæntingar.“

Egill Einarsson tekur þátt í Íslandsmeistarmótinu í póker á Hilton hóteli Nordica um næstu helgi. Sá sem slær Egil út úr mótinu fær í verðlaun fágæta viskiflösku.



ÁRÁS Georg Klein, ofursti í þýska herinum, fyrirskaði áráð á olíuflutningabíla á föstudag.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

NATO-þjóðir í hár saman:

Átök um mann-skæða lofttárás

AFGANISTAN, AP Lofttárás bandarískra orrustuþota á tvo olíubíla í Afganistan á föstudag gæti valdið meiri háttar deilum milli bandarískra og þýskra stjórnvalda.

Yfirmaður í þýsku herliði fyrirskaði áráðina, sem afgönsk stjórnvöld segja hafa kostað um 70 manns lífið. Bæði bandarísk og þýsk stjórnvöld hafa um helgina reynt að koma ábyrgð á mannfalli meðal óbreyttra borgara af eigin herðum.

Stanley McChrystal, yfirmaður bandaríska heraflans í Afganistan, heimsótti vettvang áráðarinnar í gær. Hann gagnrýndi þar hversu seint þýskir hermenn komu á vettvang eftir áráðina. - bj

LÖGREGLUFRÉTTIR

Brjálaður í löggubol

Maður á þrítugsaldri ruddist inn í íbúð í Breiðholti og réðist á húsráðanda. Hann braust svo inn í tvær íbúðir til viðbótar í sömu blokk. Þegar lögregla kom á vettvang lá maðurinn sofandi í stigaganginum og athygli vakti að hann var klæddur í bol merktum lögreglunni.

VEGAGERÐ

Malbika veg um Arnkötludal

Vinna við klæðningu vegarins um Arnkötludal hefst nú í vikunni. Með því hverfur síðasti ómalbikaði kaflinn á milli Reykjavíkur og Ísafjarðar. Verkið tekur tvær til þrjár vikur.

Joseph Stiglitz segir að svo virðist sem AGS hafi lært af fyrri mistökum sínum:

Fundar með ráðherrum í dag

EFNAHAGSMÁL Bandaríski hagfræðingurinn Joseph Stiglitz mun hitta nokkra ráðherra úr ríkisstjórn Íslands seinni part dags í dag til að ræða um efnahagsástandið.

Stiglitz er prófessor við Columbia-háskóla í New York og fékk Nóbelsverðlaun árið 2001. Hann gegndi ýmsum ábyrgðarstöðum undir stjórn Clintons og hefur gefið út fjölda fræðiritra. Hann mun halda fyrirlestur í Öskju í hádeginu í dag.

Stiglitz hefur verið mjög gagnrýnn á Alþjóðagjaldeyrissjóðinn. Í sjónvarpsþættinum Silfri Egils í gær sagði hann hins vegar að svo virtist sem sjóðurinn hefði lært af



KRÓNAN HJÁLPAÐ Ef gengi krónunnar hefði ekki gefið eftir hefði áfallið geta orðið enn meira segir Joseph Stiglitz.

þeim mistökum sem hann gerði í Asíu og Argentínu.

Mikilvægt er að halda stýrivöxt-

unum háum og halda gjaldeyris-höftunum áfram meðan krónan er jafn veik og raun ber vitni, sagði Stiglitz í Silfrinu.

Hann segir það hafa komið sér vel fyrir Ísland að hafa krónuna á þessum erfiðu tímum. Lítil hagkerfi þurfi svigrúm, sérstaklega þegar stór áföll verða. Ef gengi krónunnar hefði ekki gefið eftir hefði ferðamannabransinn ekki gengið jafn vel og raunin hefur orðið, og atvinnuleysið orðið meira en ella.

Spurður hvort hann gæti hugsað sér að gerast ráðgjafi ríkisstjórnarinnar sagðist hann vissulega tilbúinn til að hjálpa eins og hann gæti.

- kóp, bj

Barnahjálpin í Keníu í miklum kröggum

Starfsmenn ABC barnahjálpar í Keníu standa frammi fyrir þeirri ömurlegu staðreynd að eiga ekki peninga til matarinnkaupa. Lágt gengi krónunnar hefur haft slæm áhrif á starfið. Börnin hafa ekki í önnur hús að venda.

INNLENT Lágt gengi íslensku krónunnar hefur haft afar slæm áhrif á hjálparstarf ABC barnahjálpar í Keníu. Að sögn Guðrúnar Margrétar Pálsdóttur, formanns samtakanna, er nauðsynlegt að fá aukið fjármagn ef samtökin eiga að geta sinnt áfram öllum þeim börnum sem nú dvelja á barnaheimilinu í



GUÐRÚN MARGRÉT PÁLSDÓTTIR

Keníu, en samtökin styðja um sex hundruð börn og þar af eru eitt hundruð og sextíu börn í heimavist. „Full umönnun barna er afar kostnaðarsöm og er því staðan hjá okkur sú að á núverandi gengi duga framlög stuðningsaðila ekki til framfærslu heimavistarbarnanna. Í janúar þurftum við að vísa börnum frá því fjárhagsstaða okkar var orðin svo slæm. Núna stöndum við aftur frammi fyrir því að ekki er til peningur til matarinnkaupa, en í stað þess að grípa til þess örþrífaraðs að vísa börnunum frá aftur ákváðum við að sleppa heldur öllu sem við getum verið án, líkt og tannkremi, sápu, mjólk og brauði,“ segir Guðrún Margrét.

Auk óhagstæðs gengis krónunnar segir Guðrún Margrét að matvælavæð hafi hækkað umtalsvert í Keníu og því hrökkvi peningarnir skammt. Börnin sem dvelja á barnaheimili samtakanna hafa fæst í önnur hús að venda og verði þeim vísað frá fara þau aftur í



GLAÐLEG BÖRN ABC barnahjálpar styrkir börn víða um heim til skólagöngu og útvegjar þeim læknishjálpar, húsaskjól og fæði. Þessi glaðlegu börn dvelja á barnaheimili ABC samtakanna í Úganda.

STARFSEMI ABC

ABC barnahjálpar hóf starf í Keníu árið 2006. Starfið er fyrst og fremst meðal munaðarlausra og fátækra barna í Mathare-dalnum sem er elsta og eitt verst stadda fátækrahverfið í höfuðborginni Nairóbí. Fólkið býr við báð kjör í bárujárnsskúrum án rafmagns og hreinlætisaðstöðu. Þriðji hver maður er HIV-smitaður og því eru mörg börn munaðarlaus. Þessi börn búa flest á götunni og ganga ekki í skóla. Það er Þórunn Helgadóttir, sendifulltrúi ABC barnahjálpar, sem stýrir starfinu í Keníu.

sömu bágbornu aðstæðurnar og þeim var bjargað frá í upphafi.

„Það dugar skammt að reyna að endurskipuleggja okkur og skera við nögl, við skuldum nú þegar um 10 þúsund dollara í matarreikninga og húsaleigu og höfum notað rekstrarfé þessa mánaðar til að gera upp skólagjöld síðustu annar og þurfum því 27 þúsund dollara til að hafa mánuðinn af. Það sem heldur okkur gangandi er að við

væntum kraftaverks og trúum því að kraftaverk gerist svo við getum haldið starfi okkar í Keníu áfram.

Góðu fréttirnar eru þó þær að börnin geta haldið áfram að stunda nám. Okkur finnst sérstaklega mikilvægt að börnin hljóti varanlega hjálpar í formi skólagöngu og það væri grátlegt að missa það niður því mörg barnanna hafa fengið mjög takmarkaða menntun.“

sara@frettabladid.is

Átök í heimahúsi í Grafarholti:

Stakk manninn sinn í höndina

LÖGREGLUMÁL Karlmaður gekk í skrokk á sambýliskonu sinni í húsi í Grafarholti í nótt.

Hann sló hana þannig að hún féll í gólfið og sparkaði í hana. Konan tók þá upp eldhúshníf og stakk manninn í höndina.

Lögreglan fékk tilkynningu um átökin, en þegar hún mætti á svæðið hafði maðurinn flúið úr íbúðinni. Hann fannst blóðugur neðar í götunni og var fluttur á slysadeild.

Konan sagðist ekki hafa ætlað að stinga manninn. Hvorugt hefur lagt fram kæru, en lögreglunni ber að rannsaka málið þar sem eggvopni var beitt.

- afb

Helgi Hóseasson er látinn

Helgi Hóseasson lést í gær á Elliheimilinu Grund, 89 ára að aldri. Helgi var þekktur fyrir mótmæli sín gegn yfirvöldum, bæði geistlegum sem veraldlegum, en hann barðist fyrir því að láta ógilda skírni sína og fermingu.

Árið 1972 varð nafn Helga á allra vörum þegar hann jóf skyrblöndu yfir forseta, biskup, ráðherra og alþingismenn við setningu Alþingis. Vildi hann með því vekja athygli á því órétti sem hann taldi yfirvöld beita sig. Helgi var húsasmiður að mennt en óhátt er að fullyrða að þekktastur hafi hann verið fyrir baráttu sína.



HELGI HÓSEASSON

Fórarlamb nafnlausra árása:

Vill breyta lögum um Netið

STJÓRNMÁL Björgvin G. Sigurðsson, þingmaður og fyrrverandi viðskiptaráðherra, segir að breyta þurfi lögum um ábyrgð á skrifum sem birtast á Netinu.

Björgvin segir frá því á vefsíðu sinni á Pressunni í gær hvernig hann hafi orðið fyrir persónulegum árásum nafnlausra einstaklinga á spjallsíðu. Við það hafi vaknað spurningin hver beri ábyrgð á slíkum skrifum.

Hingað til hafa þeir sem halda úti síðunum vísað ábyrgð á nafnleysingjana sjálfa, segir Björgvin. Hann vilji hins vegar breyta lögum svo þeir sem haldi síðunni úti beri á endanum ábyrgðina á því sem þar er birt.

- bj

Auður fyrir þig

Auður Capital veitir fjárfestingaþjónustu með áherslu á gagnsæi og áhættumeðvitund.

Við getum séð um séreignarsparnaðinn þinn

Velkomin á opna kynningu til okkar **mánudaginn 7. sept. kl. 17:15, Borgartúni 29, 3. hæð.**

audur.is - 585 6500



Eignastýring - Fjárfestingar - Fyrirtækjaráðgjöf - Séreignarsparnaður

Skelfing greip um sig þegar ferju með um þúsund manns innanborðs hvolfdi:

Níu látnir og margra saknað

FILIPPSEYJAR, AP Níu höfðu í gær fundist látnir og á fjórða tug var saknað eftir að ferju með tæplega eitt þúsund farþega innanborðs hvolfdi um miðja nótt við suðurhluta Filippseyja í fyrrinótt.

Björgunarmenn höfðu í gærkvöldi bjargað 926 manns úr sjónum. Níu höfðu fundist látnir og 33 til viðbótar saknað.

Ekki voru til björgunarvesti eða björgunarbátar fyrir alla farþega. Ferjuslys eru fremur tíð við Filippseyjar, og ferjur oft með mun fleiri farþega en heimilt er. Þá er viðhaldi ferja þar oft ábótavart, auk þess sem veður geta verið válynd.

„Ég hékk utan í ferjunni þar til fór að birta. Ég fékk ekki af mér að stökkva í sjóinn í niðarmyrkri,“ segir Raymark Belgira, einn þeirra sem komst lífs af úr sjávarháskanum. Hann segir mikla skelfingu hafa gripið um sig þegar ferjan hafi tekið að hallast.

Einn þeirra sem komst lífs af lýsti því fyrir fjölmiðlafólki að hann hafi séð tvo karlmenn og barn drukna þar sem þau reyndu að komast frá borði eftir að ferjan lagðist á hliðina.

Ekki hefur fengist skýring á því hvers vegna



BJÖRGUN Björgunarmenn höfðu í gær bjargað 926 manns úr sjónum, en 33 var enn saknað.

NORDICPHOTOS/AFP

ferjunni hvolfdi. Nokkrir björgunarmanna hafa haldið því fram að gat hafi komið á skrokk skipsins. Veður var gott þegar slysið átti sér stað.

- bj

„Flottir dagur“



Heilsurúm í sérflokk
Ný sending af sængurverum !



Senseo svefnsófi - 140 cm

Margir litir - vönduð dýna:

Fullt verð kr. ~~364.000,-~~

Nú kr. 273.000,-

Allir svefnsófar - 25% afsláttur í september !



Senseo tungu- svefnsófi

Margir litir - vönduð dýna:

Fullt verð kr. ~~415.000,-~~

Nú kr. 311.250,-

Allir svefnsófar - 25% afsláttur

betrabak@betrabak.is • www.betrabak.is
Faxafeni 5, Reykjavík og Skeiði 1, Ísafirði • Sími 588 8477
Opíð virka daga frá kl. 10-18 Laugardaga frá kl. 11-16



GENGIÐ 04.09.2009			
GJALDMIÐLAR		KAUP SALA	
	Bandaríkjadalur	126,39	126,99
	Sterlingspund	206,90	207,90
	Evra	180,25	181,25
	Dönsk króna	24,211	24,353
	Norsk króna	20,888	21,012
	Sænsk króna	17,507	17,609
	Japanskt jen	1,3606	1,3686
SDR		197,42	198,60
GENGISVÍSITALA KRÓNUNNAR		234,1407	
HEIMILD: Seðlabanki Íslands			



ÁTÖK Á GÖTUM ÚTI Lögreglumenn voru grýttir af æstum mótmælendum en um tíma tóku 250 manns þátt í blóðugum slagsmálum.

Barist í Birmingham: Blóðug slagmál á götum úti

BRETLAND Blóðugir götubardagar voru háðir í Birmingham í gær þegar samtök sem kalla sig verjendur Englands komu saman til þess að mótmæla öfgasamtökum múslima.

Samtök sem kenna sig við andfasista tóku á móti þeim og kastað var bæði flöskum og grjóti. Um tíma voru um 250 manns í blóðugum slagsmálum.

Þegar lögreglan greip í taumana var hún einnig grýtt og lauk óeirðunum ekki fyrr en níutíu manns höfðu verið handteknir og fluttir á brott. Margir voru sárir en enginn lífshættulega.

Líkamsrás í Eyjum: Handalögmál eftir Sálarball

LÖGREGLUMÁL Líkamsrásar var kærð til lögreglunnar í Vestmannaeyjum aðfaranótt sunnudags. Árásin átti sér stað eftir ball með hljómsveitinni Sálín hans Jóns míns í Höllinni.

Samkvæmt upplýsingum frá lögreglunni var árásin ekki alvarleg og fórnarlambið þurfti ekki á læknisaðstoð að halda.

Fleiri skuggum í skjóli nætur var ekki varpað á skemmtana-hald í Eyjum.

Menntamálaráðherra fundar með skólastjórnendum um sameiningu:

Sameing háskólanna rædd

MENNTUN Menntamálaráðherra fundar í dag með stjórnendum háskólanna um sameiningu ákveðinnar starfsemi skólanna. Er þar sérstaklega horft til stoðþjónustunnar, að innritun verði sameiginleg.

Katrín Jakobsdóttir menntamálaráðherra segir að unnið verði að málinu í vetur og hún vonist til að sjá raunhæfar tillögur um framtidarskipan háskólamála í vor.

Nokkrar viðræður hafa átt sér stað á milli ýmissa skóla um mögulega sameiningu. Er þar helst að telja viðræður á milli Háskólans á Bifröst, Listaháskóla Íslands og Háskólans í Reykjavík. Upp úr þeim viðræðum slitnaði, ekki síst



KATRÍN JAKOBSDÓTTIR Menntamálaráðherra vill að allir möguleikar séu skoðaðir í sameiningu skóla á háskólastigi.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

þar sem stjórnendur Listaháskólans töldu starfsemi skólans þess

eðlis að eðlilegt væri að um hana væri sér stofnun. Fréttablaðið hefur heimildir fyrir því að ýmsir aðrir sameiningarkostir hafi verið ræddir og stjórnendur hinna ólíkustu skóla hafi rætt saman og viðræðum mögulegt samstarf eða sameiningu.

Menntamálaráðherra segist sjá ýmsa kosti í þessum efnum og vill að aðilar ræði málin með opnum huga. „Við gefum okkur veturinn til að vinna úr tillögum og auðvitað væri gaman ef hægt væri að ljúka málinu áður en næst verður innritað í skólana. Við sjáum vonandi fyrstu skrefin strax í haust.“

- kóp

Árleg styrktarganga farin:

Almenn gleði þátttakenda

FÓLK Árleg styrktarganga Göngum saman var gengin í gær. Gangan er farin til styrktar rannsókn-um á brjóstakrabbameini og fór hún fram í Reykjavík, á Ísafirði, Akureyri, Egilsstöðum, Höfn, í Mývatnssveit og Vestmannaeyjum.

Að sögn Margrétar Baldursdóttur, formanns göngunefndar samtakanna Göngum saman, gekk gangan vel og ríkti almenn gleði meðal þátttakenda. „Við reiknum með að um þúsund manns á landsvísu hafi tekið þátt. Hins vegar eigum við eftir að fara yfir fjármálin, við tókum á móti frjálsum framlögum sem á eftir að telja.“

- sm

Leigumarkaður í jafnvægi og húsaleiga fer hækkandi

Leiguverð hefur staðið í stað síðan í vor og tilfinning þeirra sem til þekkja er að það fari frekar hækkandi. Eftirspurn er eftir góðu leiguhúsnæði eins og títt er á haustin. Leigubraskarar eru ekki áberandi.

LEIGUMARKAÐUR „Verðið hefur staðið í stað og það er heldur að maður heyri það hjá leigjendum að verðið sé að fara upp aftur. En ég get þó ekki sagt að ég sjái það marktækt á tölum,“ segir Hildur Ketilsdóttir hjá Leigulistanum. Hildur segir það sína tilfinningu að meira jafnvægi sé á leigumarkaði en til dæmis var á vormánuðum. „Það var mjög mikið framboð í vor, við vorum með allt að þúsund íbúðir á skrá en höfum undanfarin ár verið með 200 íbúðir á skrá að jafnaði.“

Hildur segir að viss örvænting hafi þá gripið um sig á meðal leigusala, þeir hafi verið mjög hræddir um að fá ekki leigjendur. „Fólk gat þá þrútað leiguna niður og mjög margir nýttu sér það.“

Hildur segir framboð á leiguhúsnæði enn mikið, sem dæmi hafi Leigulistinn nú hátt í 400 íbúðir á skrá. Markaðurinn sé hins vegar í meira jafnvægi. Hún segir mjög misjafnt hversu langan tíma það taki að leigja íbúð, góð íbúð miðsvæðis á sanngjörnu verði staldri yfirleitt stutt við.

Kjartan Hallgeirsson hjá fasteignasölu Eignamiðlun, sem einnig hefur tekið að sér leigumiðlun undanfarið, segir mikla eftirspurn eftir leiguhúsnæði um þessar mundir. „Það liggur kannski í árstímanum að einhverju leyti, haustin eru tími vistaskipta,“ segir Kjartan. Hann tekur undir það með Hildi að leiguverð sé aðeins að rísa. „Það er aðeins meira kapphlaup um eignirnar en í vor og sumar.“ Kjartan segir eftirspurn eftir íbúðarhúsnæði af öllum gerðum, litlum sem stórum.



HLÍÐARNAR eru á meðal eftirsóttustu hverfa á leigumarkaðinum. FRÉTTABLAÐIÐ/PIJUTR

HÓTEL MAMMA OPNAR AFTUR

Ástandið á fasteignamarkaðinum minnir, að mati Viðars Böðvarssonar hjá Fold, á tíunda áratuginn, þegar ungt fólk bjó lengur í foreldrahúsum en fyrr og gjarnan heyrist talað um hótél mömmu. Það sama hefur gerst nú, ungt fólk veigrar sér við að flytja að heiman og Hildur Ketilsdóttir hjá Leigulistanum segir að töluvert algengt

hafi verið að ungt fólk hafi flutt aftur heim í foreldrahús síðastliðið vor.

Leigumarkaðurinn er hins vegar öðruvísi í dag en á tíunda áratugnum að því leyti að miklu meira framboð er af húsnæði og mikið hefur verið byggt af stúdentaðstöðu, húsnæði fyrir fólk í námi, síðan á þeim tíma.

Það var mjög mikið framboð í vor, við vorum með allt að þúsund íbúðir á skrá en höfum undanfarin ár verið með 200 íbúðir á skrá að jafnaði.

HILDUR KETILSDÓTTIR HJÁ LEIGULISTANUM

En þó að margir velji þann kost að leigja um þessar mundir, segist Kjartan ekki hafa tekið eftir því

af fjársterkir einstaklingar kaupi íbúðir í stórum stíl til að leigja út. Hann segir töluvert um að fjárfest sé í íbúðum, en þeir sem það geri séu fyrst og fremst að koma sparifé fyrir í fasteign ef svo má segja.

Viðar Böðvarsson, framkvæmdastjóri fasteignasölu Foldar, tekur undir þetta. Hann hefur ekki orðið var við það að fólk kaupi íbúðir vegna þess að það langi til að gerast leigusalar, fólk sé að fjárfesta, fasteign sé

einn af möguleikum sem séu í boði. Þessar íbúðir endi oft í leigu, en kannski innan fjölskyldunnar.

Viðar segir stöðuna enn vera þannig að þeir sem í venjulegu árferði væru að kaupa sínar fyrstu íbúðir haldi að sér höndum og leigi frekar. „En ég get alveg sagt það eins og hverja aðra staðreynd að það kemur að því að það skilar sér á fasteignamarkaðinn, það gerist um leið og fólk finnur meira öryggi í efnahagslífinu.“

sigridur@frettabladid.is

BRIDS
SKÓLINN

Byrjendur ... 28. september ... tíu mánudagar frá 20-23
Framhald ... 30. september ... átta miðvikudagar frá 20-23

- Bridsskólinn býður jafnaðarlega upp á námskeið fyrir byrjendur og fjölbreytt framhaldsnámskeið fyrir þá sem vilja auka kunnáttuna. Framhaldið er nú með nýju sniði, þar sem höfuðáherslan er á spilamennsku.
- Námskeið skólans eru haldin í húsnæði Bridssambands Íslands, **Síðumúla 37** í Reykjavík.
- Hægt er að mæta **stakur**, í pari eða í hóp.
- Mörg stéttarfélög styrkja þátttöku félagsmanna sinna.
- Sjá ennfremur á Netinu undir **bridge.is**/fræðsla.

Uppl. og innritun í síma **898-5427** frá 13-18 daglega.

VEÐURSPÁ

Soffía Sveinsdóttir
Veðurfréttamaður

MILT Í VEDRI Vikan heilsar með mildu og rólegu veðri að mestu. Það verður heldur skýjað næstu daga og lítils háttar væta í flestum landshlutum. En hiti verður bærilægur og vindur fremur hægur og því ágætt veður þegar á heildina er lítið.

Á MORGUN Norðlægar áttir, víða 3-6 m/s

MIÐVIKUDAGUR Fremur hæg suðvestlæg átt.

HEIMURINN	
Alicante	28°
Basel	27°
Berlín	22°
Billund	17°
Eindhoven	19°
Frankfurt	25°
Friedrichshafen	26°
Gautaborg	19°
Kaupmannahöfn	19°
Las Palmas	24°
London	22°
Mallorca	29°
New York	24°
Orlando	32°
Ósló	15°
París	26°
San Francisco	20°
Stokkhólmur	19°

Vindhraði er í m/s.
Hitastig eru í °C.
Gildistími korta er um hádegi.

Vertu í fyrsta sæti

Núna er rétti tíminn til að huga að eigin heilsu.
Til að geta hlúð að þeim sem þér þykir vænt um
og standa þér næstir, þarftu sjálf að vera hraust;
andlega og líkamlega.

Í Baðhúsinu finna allar konur
hreyfingu og dekur við sitt hæfi.

7. september hefst spennandi haustdagskrá
sem hentar þér fullkomlega.
Dú átt skilið að vera ávallt í fyrsta sæti.

Linda Þétursdóttir stofnandi Baðhúsins. Ljósmyndari Vera

Verðdæmi

Mánaðarleg áskrift frá kr. 4.490

6 mánaða kort kr. 35.900

Gravity námskeið frá kr. 12.900

Skólakort, 8 mánuðir kr. 23.900

(staðfesta þarf skólavist)

Vertu hagsýn og komdu í Baðhúsið!

Ný og glæsileg stundaskrá hefst í dag 7. sept.



BADHÚSIÐ

heilsulind fyrir konur

www.badhusid.is

Sími 515 1900

KJÖRKASSINN



Á Reykjavíkurborg að einka-væða bílastæðahús?

JÁ	24,3%
NEI	75,7%

SPURNING DAGSINS Í DAG:
Óttast þú spillingu í tengslum við sölu á fyrirtækjum sem komin eru í hendur ríkisbanka?

Segðu þína skoðun á vísir.is



Unnið að því að fá lífeyrissjóði og erlenda fjárfesta með að orkuframkvæmdum:

Skoða stofnun orkusamlaga

VIRKJANIR Til skoðunar er í iðnaðarráðuneytinu að stofna sérstök félög um orkuframkvæmdir og fá lífeyrissjóði og erlenda fjárfesta að borðinu. Iðnaðarráðherra segir að mjög mikilvægt sé að hefja framkvæmdir til að geta selt orku, vöntun sé á henni í dag.

Þá eru hugmyndir uppi um að orkusamlögin gætu stofnað sér félög um einstakar framkvæmdir og þær yrðu þá utan við efnahagsreikninga orkufyrirtækjanna. Þau félög sæju bæði um orkuvinnsluna og framkvæmdina af hálfu kaupandans, sem yrði hluti hvers félags fyrir sig.

Óljóst er hvort um eitt orkusam-



IÐNAÐARRÁÐHERRA Katrín Júlíusdóttir segir gríðarlega mikilvægt að tryggja að næg orka sé til afhendingar þeim græna iðnaði sem reynt er að laða til landsins.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

lag yrði að ræða fyrir allt landið, eða tvö; eitt á Norðausturlandi og annað á Suðvesturlandi.

Katrín Júlíusdóttir iðnaðarráðherra segir stjórnvöld vinna að því að laða fyrirtæki í grænum iðnaði til landsins. Til þess að það gangi upp þurfi að geta afhent næga orku, á því sé skortur nú. Fjármagn vanti til að fara í virkjanir sem eru á teikniborðinu nú þegar, svo sem Búðarhálsvirkjun og jarðvarmavirkjanir á Hellisheiði og víðar.

Þá er unnið að rammalöggjöf um ívilnanir til handa nýjum fjárfestum. Katrín segir það gríðarlega mikilvægt að allar reglur liggi skýrar fyrir hvað þessi mál varðar, í stað þess að semja sérstaklega við einstök fyrirtæki.

- kóp

Örprifarðð reykingafólks:

Stálu rettum fyrir 420.000

LÖGREGLUMÁL Brotist var inn í Vínbúðina á Selfossi aðfaranótt sunnudags. Samkvæmt upplýsingum frá lögreglu komust þjófarnir undan með tvo kassa af sígarettum. Fimmtíu kerton af sígarettum eru í kassa, eða 10.000 sígarettur.

Sígarettupakkinn kostar 840 krónur í dag. Andvirði ránsfengsins er því 420.000 krónur.

Þjófarnir eru augljóslega bindindismenn þar sem þeir snertu ekki áfengisbirgðir Vínbúðarinnar.

Lögreglan hafði ekki upplýsingar um hvernig þjófarnir komust inn, né hvort þeir hafi unnið skemmdir á Vínbúðinni.

- afb

Gjaldeyririnn safnast upp hjá fyrirtækjum

Innistæður íslenskra fyrirtækja á gjaldeyrisreikningum hafa vaxið mikið á fyrri hluta árs. Kjósa að sitja á gjaldeyrinum frekar en að skipta honum í krónur. Nýjustu upplýsingar Seðlabankans um stöðuna þriggja mánaða gamlar.

EFNAHAGSMÁL Innistæður íslenskra fyrirtækja í erlendum gjaldmiðlum hjá viðskiptabönkunum hafa hækkað um tugi milljarða króna frá áramótum. Það sýnir svart á hvítu að íslensk fyrirtæki forðast krónuna eins og hægt er meðan gjaldeyrishöftin eru við lýði segir Vilhjálmur Egilsson, framkvæmdastjóri Samtaka atvinnulífsins.

Íslensk fyrirtæki áttu 173,5 milljarða króna á svokölluðum gjaldeyrisreikningum í lok maí, en nýjar upplýsingar um stöðu á reikningunum fengust ekki frá Seðlabankanum þegar eftir því var leitað.

„Gjaldeyrishöftin eru einfaldlega yfirlýsing um að íslenska krónan sé ekki í lagi, þau virka eins og stórt viðvörðunarskilti,“ segir Vilhjálmur. Fyrirtæki kjósi því að sitja á erlendum gjaldeyri á gjaldeyrisreikningum frekar en að skipta honum í krónur.

Þessi mikla uppsöfnun gjaldeyris fer aldrei á gjaldeyrismarkað, og styrkir því ekki gengi krónunnar eins og búast hefði mátt við, segir Vilhjálmur. Engar vísbendingar séu um að þróunin hafi verið önnur frá því í maí.

„Það er ekki fyrr en gjaldeyrishöftin verða afnumin sem krónan fer mögulega að lagast. Þeir sem hafa eitthvað val taka ekki stöðu með krónunni. Útflytjendur mega vera með gjaldeyri inni á sínum gjaldeyrisreikningum og taka þar af leiðandi ekki stöðu með krónunni,“ segir Vilhjálmur.

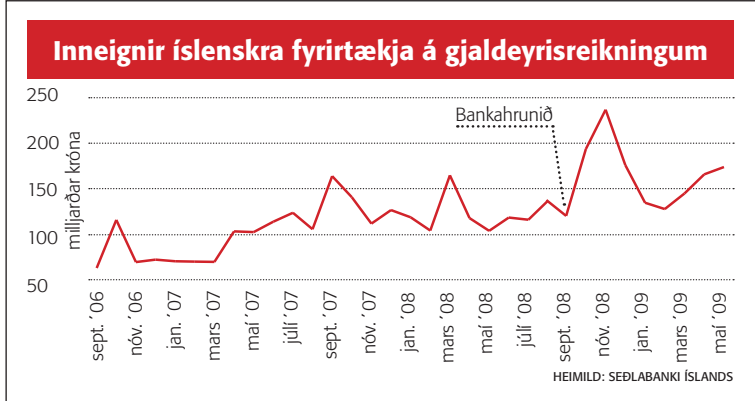
Samkvæmt upplýsingum frá Seðlabankanum var inneign íslenskra fyrirtækja á gjaldeyrisreikningum að meðaltali um 110 milljarðar króna síðustu tvö ár fyrir bankahrunið. Í mánuðunum eftir hrunið óx upphæðin verulega, og komst í 237 milljarða í nóvember 2008. Hafa ber í huga að þar sem upphæðin er umreiknuð í íslenskar krónur hefur gengishrun krónunnar bein áhrif.

Innistæður á gjaldeyrisreikning-



GJALDEYRISHÖFT Upplýsingar Seðlabankans um stöðu á gjaldeyrisreikningum íslenskra fyrirtækja hjá viðskiptabönkunum hafa ekki verið uppfærðar frá því í maí, þrátt fyrir miklar umræður um gjaldeyrishöftin.

NORDICPHOTOS/AFP



HEIMILD: SEÐLABANKI ÍSLANDS

unum voru komnar niður í tæplega 127 milljarða króna í febrúar, en þá fóru þær vaxandi á ný, og voru komnar í 173,5 milljarða í maí. Það er ríflega þriðjungs aukning á þremur mánuðum, um 15 milljarðar á mánuði.

Seðlabankinn hefur ekki uppfært upplýsingar um stöðu á innlendum gjaldeyrisreikningum frá því í maí. Samkvæmt upplýsingum frá yfirmanni upplýsingasviðs bankans stendur til að birta nýjustu tölur á

næstunni. Tölurnar koma frá fjármálafyrirtækjum, og beðið er eftir upplýsingum frá einu fyrirtæki.

Ekki fengust upplýsingar um það hvort þær tölur sem þegar hafa borist bendi til þess að sú þróun sem hér hefur verið lýst hafi haldið áfram síðustu þrjá mánuði.

Samkvæmt upplýsingum frá Indriða H. Þorlákssyni, aðstoðarmanni fjármálaráðherra, hefur fjármálaráðuneytið engar nýjar tölur fengið frá því í maí.

brjann@frettabladid.is

PURFA EKKI AÐ SKIPTA GJALDEYRINUM Í ÍSLENSKAR KRÓNUR

„Það er ekki ólöglegt hjá fyrirtækjunum að geyma gjaldeyri á gjaldeyrisreikningunum,“ segir Ingólfur Bender, forstöðumaður greiningar Íslandsbanka. Hann segir lög um gjaldeyrishöft skýr, koma verði með gjaldeyri til landsins, en engin ákvæði séu um að skipta þurfi gjaldeyrinum í íslenskar krónur.

„Það er ljóst að útlutningsatvinnuvegir eru ekki að skipta gjaldeyrinum að fullu, og afgangur af vöru- og þjónustujöfnuði er ekki að skila sér í styrkingu krónunnar af þeim sökum,“ segir Ingólfur.

Ef það fé sem nú er geymt á gjaldeyrisreikningum hefði skilað sér á gjaldeyrismarkað hefði það styrkt gengi krónunnar umtalsvert, segir Ingólfur. Ástæðan fyrir því að fyrirtæki kjósi að sitja á gjaldeyrinum sé augljóslega vantrú á krónunni.

Ingólfur segir að ekki liggi beint við að Seðlabankinn herði á gjaldeyrishöftum vegna þessa, þrátt fyrir að



INGÓLFUR BENDER

forsvarsmenn bankans hafi sagt brögð að því að fyrirtæki fari í kringum gjaldeyrishöftin við síðustu stýrivaxtaákvörðun. Þó sé aldrei að vita hvað gerist ef menn fari enn meira í kringum höftin en verið hafi, og gengi krónunnar veikist.

Ágæt rök voru fyrir því að taka upp gjaldeyrishöft, enda þurfti ríkið að kaupa tíma eftir hrunið, segir Ingólfur. Hann segist sjálfur ekki hafa trú á því að gjaldeyrishöftin verði afnumin á næstunni. Jafnvel geti sú staða komið upp að höftin verði ekki afnumin að fullu fyrr en evra verði tekin upp.

„Hættan er sú að menn finni sér alltaf afsakanir fyrir því að afnema ekki höftin. Það getur verið erfitt að afnema þau því það má búast við því að krónan gefi eitthvað eftir þegar það er gert,“ segir Ingólfur. Það geti svo haft slæmar afleiðingar fyrir heimili og fyrirtæki sem séu með skuldir í erlendri mynt og hafi þegar tekið á sig högg vegna veikingar krónunnar.



SÖLUNÁM SEM SELUR!

Sölu-, markaðs- og rekstrarnám

396 stundir - Verð: 352.000.- Einingar til stúdéntprófs: 16

Líflegt og fjölbreytt nám fyrir alla þá sem vilja tileinka sér þekkingu á sölu-, markaðs- og rekstrarmálum. Námið er sérstaklega fjölbreytt eins og sést hér að neðan:

Fyrri önn:

- Hlutverk sölumanns (6) • Windows, Internet og tölvupóstur (6)
- Samskipti við viðskiptavin (6) • Sölu- og viðskiptakerfi (24)
- Verslunarreikningur (24) • Word ritvinnsla og tilboðagerð (30)
- Markaðsfræði (30) • Excel töflureiknir og gerð söluáætlana (30)
- PowerPoint og gerð sölukynninga (12) • Framkoma og framsögn (6)
- Sölutækni og aðferðir (18) • Markaðsrannsóknir (12)
- Auglýsingatækni (6) • Markaðsfræði 2 (6) • Publisher umbrot (6)
- Tímastjórnun (6) • Fyrir lokaverkefni og sölukynning - 30

Seinni önn:

- Frumkvöðlar og framtíðarsýn (6) • Hagnýtur bókhaldsskilningur (12)
- Stofnun fyrirtækja (6) • Excel við áætlanagerð (24)
- Fjármálastjórnun og framlegð (30) • Markaðsfræði 3 (42)
- Lokaverkefni og gerð viðskiptaáætlunar (48)

Möguleiki á framhaldsnámi í Danmörku

Einn af stærstu viðskiptaháskólum í Danmörku, EASV í Esbjerg og Sønderborg, hefur gert samstarfssamning við NTV um að viðurkenna tveggja anna námsbrautir NTV sem inntökuskilyrði fyrir nám í skólanum. Fjöldi íslenskra námsmanna stundar nú nám hjá EASV en skólinn býður meðal annars upp á: Stjórnsýslufræði, Fjármálafræði, Markaðsfræði Tölvunarfræði, Margmiðlun og Tískuhönnun.

Næstu námskeið:

Morgunnámskeið byrjar 14. sept. Kvöld- og helgarnámskeið byrjar 15. sept.

ntv

NÝI TÖLVU- OG VIÐSKIPTASKÓLINN – VIÐURKENNDUR EINKASKÓLI Á FRAMHALDSSKÓLASTIGI

100%
fjármagnsvernd –
örugg ávöxtun.

*Við pössum upp á peningana þína
– rétt eins og þeir væru okkar.*

Þegar um er að ræða þitt eigið fjárhagslegt öryggi á efri árum verður eitt sífellt mikilvægara! Að fjárfestingin sé 100% örugg til þess að þú getir notið eftirlaunaaldursins – óháð því hvaða aldri þú nærð.

Þetta öryggi hefur Versicherungskammer Bayern boðið viðskiptavinum sínum í 125 ár. Versicherungskammer Bayern er meðlimur í sambandi fjármálafyrirtækja þýsku sparisjóðanna sem 50 milljónir ánægðra viðskiptavina trúa fyrir fjármunum sínum.

Nánari upplýsingar um 100% örugga fjárfestingu er að finna á www.sparnadur.is eða þú hringir einfaldlega í einn af okkar vottuðu ráðgjöfum.

Við hlökkum til að heyra í þér í síma 577-2025 en einnig geturðu sent okkur tölvupóst á sparnadur@sparnadur.is.


SPARNADUR
www.sparnadur.is

Bayern Líf.

VER|**SICHER**|UNGS
KAMMER
BAYERN

 Finanzgruppe

VEISTU SVARIÐ?



1 Hvað heitir bókaforlag Snæbjörns Arngrímssonar í Danmörku?

2 Leikur Íslands og Noregs í fótbolta fór 1-1. Hverjir skoruðu?

3 Hver hefur tekið við hlutverki Hellisbúans af Bjarna Hauki Þórssyni?

SVÖR Á SÍÐU 46

Dregið úr losun koldíoxíðs: Loftgæði bætt í höfuðborginni

UMHVERFISMÁL Stefnt er að því að draga úr losun gróðurhúsalofttegunda í Reykjavík um 35 prósent til ársins 2020 og um 73 prósent til ársins 2050, samkvæmt loftslags- og loftgæðastefnu Reykjavíkurborgar.

Reykjavíkurborg er fyrsta sveitarfélagið á Íslandi sem setur sér stefnu af þessu tagi, að því er segir á vef borgarinnar. Stýrihópur hefur undanfarið unnið að undirbúningi stefnunnar og meðal annars lagt fram fjölda tilgagna um hvernig innleiða megi stefnuna.

Nú losar hver íbúi í Reykjavík um þrjú tonn af koldíoxíði á ári. Nái markmið stefnunnar fram að ganga verður losun á hvern íbúa um 1,7 tonn af koldíoxíði árið 2020 og um 0,6 tonn árið 2050. - kh

8FRÉTTABLAÐIÐ7. september 2009MÁNUDAGUR

Teymi Vinnumálastofnunar heimsótti fimmtán fyrirtæki án viðvörunar í vikunni sem leið:

Ábendingar um svik færri en áður

ATVINNUMÁL

„Ábendingunum hefur aðeins fækkað frá því sem var þegar átakið var fyrst kynnt að ráði. Þá fengum við tæplega hundrað ábendingar, enda var auglýsingaherferð sett af stað,“ segir Gissur Pétursson, forstjóri Vinnumálastofnunar. Milli sextíu og sjöttíu ábendingar um atvinnuleysisbóta-svik bárust stofnuninni í ágúst. Síðan í maí hefur fólki gefist tækifæri til að leggja inn nafnlausar ábendingar til Vinnumálastofnunar og Ríkisskattstjóra um svik á vinnumarkaði.

GISSUR PÉTURSSON

Átakið, sem er unnið í samstarfi Ríkisskattstjóra og Vinnumálastofnunar, var kynnt ræki-



LAUGAVEGUR

Forstjóri Vinnumálastofnunar segir aðgerðir í átaki vegna svika á atvinnumarkaði hafa ákveðið forvarnargildi. Ekki sé mikið um að fólk og fyrirtæki séu staðin að verki.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

lega í júlímánuði. Yfirlýst markmið átaksins er að skapa almennt aðhald á vinnumarkaði

og hafa áhrif til varnaðar á fólk og fyrirtæki ásamt því að finna þá sem brotið hafa af sér. Átakið snýr bæði að einstaklingum og fyrir-tækjum.

Að sögn Gissurar reynast langflestar ábendingar sem berast varðandi einstaklinga, sem grunur leikur á að þiggi atvinnuleysisbætur þrátt fyrir að vera í vinnu, ekki á rökum reist-ar. „Þegar um fyrirtæki er að ræða þurfum við að heimsækja þau sem ábendingar berast um. Einnig beitum við óundirbúnum heimsókn-um. Til að mynda heimsótti teymi frá okkur ein fimmtán fyrirtæki á Laugaveginum í vikunni. Margir fyrirtækjaeigendur eru ánægðir með að fá okkur í heimsókn, til að staðfesta að allt sé í góðu lagi, og einnig til að fólk fái tilfinningu fyrir því að eitthvert eftirlit eigi sér stað,“ segir Gissur Pétursson.

- kg

SJÁVARÚTVEGSMÁL

554 fóru á strandveiðar

Með nýafstöðnu fiskveiðiári lauk strandveiðum. Alls voru gefin út 595 leyfi til strandveiða og 554 bátar nýttu leyfin. Til veiðanna voru ætluð 3.955 tonnum af þorski og veiddust 87 prósent af því, 3.450 tonn. Heild-araflí strandveiðibáta varð 4.104 tonn. Að meðaltali veiddi hver strandveiði-bátur 6,23 tonn af þorski.

AFGANISTAN

Deilt um úrslit

Enn er deilt um úrslit forsetakosn-inganna í Afganistan enda þykja tölur frá sumum kjörstöðum dálítið undarlegar. Í Kandahar-héraði eru til dæmis átta kjörstaðir. Og það þykir vægast sagt skrítn tilviljun að á fjórum þeirra fékk Hamid Karzai nákvæmlega 500 atkvæði. Í nokkrum þorpum fékk Karzai hvert eitt og einasta atkvæði.

Segir kæru FME að-för gegn skynsemi

Fjármálaeftirlitið hefur kært nokkra blaðamenn fyrir brot á bankaleynd. Kristinn Hrafnsson segir gjörð stofnunarinnar vera móðgun og íhugar gagnkæru á hendir henni. Forstjóri FME segist eingöngu vera að fara eftir gildandi lögum.

DÓMSMÁL

Fyrsta sakamálið sem sérstakur saksóknari, Ólafur Hauksson, tók til rannsóknar, var meint brot blaðamannsins Kristins Hrafnssonar á banka-leynd. Kristinn birti upplýsingar um lánveitingar Kaupþings til Róberts Tchenguiz og forsvars-menn Fjármálaeftirlitsins (FME) telja að með því hafi hann rofið bankaleynd.

Kristinn er afar ósáttur við málsmeðferð-ina og segist hafa orðið fyrir miklum skaða af málinu. „Ég mun nýta öll úrræði til að leita réttar míns, því ég lít svo á að verið sé að brjóta á mér með mjög alvarlegum hætti.“ Kristinn segir fráleitt að lög um bankaleynd nái yfir hann, enda vinni hann ekki hjá fjármálastofnun.

Gunnar Þ. Andersen, forstjóri FME, segir stofnunina eingöngu vera að fara eftir lögum. Samkvæmt þeim fylgi trúnaður upplýs-ingunum og því gildi bankaleynd-in einnig um blaðamennina. „Hér togast á almannahagsmunir og svo sjálf lögin um þagnarskyldu. Við sendum málið áfram að ráði lögfræðinga til ríkissaksóknara. Lögin eru eins og þau eru og við getum ekki valið hvað við kærum og hvað við kærum ekki. Þetta er hins vegar allt mjög erfitt og við-kvæmt og ég hef skilning á því, en þetta eru brot á lögnum.“

Kristinn segir að FME hafi dregið málið úr hófi og það sé allt



ÓSÁTTUR

Kristinn telur Fjármálaeftirlitið vera óbilgarnt í meðferð á hans málum. Fráleitt sé að kæra blaðamann fyrir brot á bankaleynd enda vinni hann ekki hjá fjármálafyrirtækinu. Málin gegn blaðamönnum voru þau fyrstu sem sérstakur saksóknari tók til rannsóknar.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

Hvers lags viðhorf gagnvart einstaklingum er þetta? Þetta er bara rakin móðgun!

KRISTJÁN HRAFNSSON

BLAÐAMAÐUR

hið vandræðalegasta. Fyrst hafi það verið sent til sérstaks sak-sóknara sem hafi vísað því frá sér. FME hafi haft mánuð til að and-mæla því en ekki nýtt sér þann rétt. Fimm mánuðum síðar hafi stofnunin síðan sent málið til rík-issaksóknara, sem hafi sent það áfram til sérstaks ríkissaksókn-ara. Þess ber að geta að ríkissak-



Gítarnámskeið

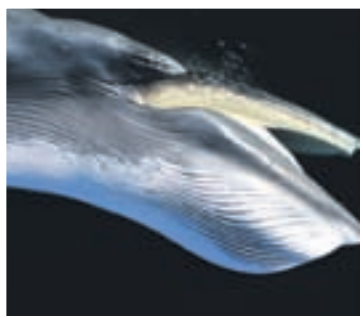
12 einkatímar fyrir alla aldurshópa

verð: kr 47.000

innritun er hafin í síma 581 1281

www.gitarskoli.is

gitarskoli@gitarskoli.is



VEITINGAHÚS ATHUGIÐ!

Hrefnuveiðimenn eru við veiðar út september og því hægt að nálgast ferskt hrefnukjöt á þeim tíma. Erum byrjaðir að frysta og taka pantanir fyrir veturinn.

Nánari upplýsingar á www.hrefna.is eða í síma 690-3408

Hrefnuveiðimenn ehf.

Neytendur: Söluaðili Canon bleks hefur samband

Enn um prenthylki



DR. GUNNAR P. ANDERSEN

neytendur@frettabladid.is

■ Sendið umboðsmanni neytenda ábendingar eða sparnaðarrád á neytendur@frettabladid.is

„Það ber að hafa í huga að það er engin ábyrgð á áfyllt-um hylkjum, blekendingu eða litasamsetningu þar sem um er að ræða blek sem er ekki framleitt af Canon,“ skrif-ar Halldór. „Einnig eru mörg dæmi um bilanir og stífl-ur sem rekja má til áfylltra hylkja og nær ábyrgð fram-leiðenda ekki yfir slíkar bil-anir.“



Í molanum var ég ekki að gefa gæðavott-un á þetta ódýra blek heldur bara að benda á möguleikann. Sjálfur hef ég keypt ódýrt blek hjá öðrum aðila sem nærri því eyði-lagði prentarann minn. Maður fer því varlega í að spara krónurnar á þess-um vígstöðvum.

Halldór segir að mikilvægt sé að nota rétt blek til að fá ljósmyndir sem endast ævilangt, til að hámarka líf-tíma á prenthausnum og til að fá nákvæma og fallega liti. „Til að koma í veg fyrir að hinir agnar-smáu stútar prentaútskriftir stíflist er Canon-blek framleitt í sérstöku umhverfi. Útkoman verður blek án ryk-agna.“

PRENTHYLKI Mikilvægt er að nota rétt blek til að fá ljósmyndirnar til að endast ævilangt.

SÍÐUSTU DAGAR ÚTSÖLU

KING KOIL
Amerískt heilsurúm
(Queen size 153x203)

**FRÁ kr.
99.850**

**SVEFNSÓFAR
25 TIL
30%
AFSLÁTTUR**

**ÚTSÖLUNNI LÝKUR
LAUGARDAGINN 12. SEPT.**

ENN MEIRI AFSLÁTTUR Á VÖLDUM VÖRUM

**25-70%
AFSLÁTTUR**

**HEILSUKODDAR
30%
AFSLÁTTUR**

**SÆNGURVER
30%
AFSLÁTTUR**

rekkjan

Ungur ökumaður heppinn að vera stöðvaður:
Átján ára tekinn á 180

LÖGREGLUMÁL „Hann er mjög heppinn vegna þess að hann var stöðvaður áður en hann olli sjálfum sér og öðrum skaða,“ segir Einar Magnús Magnússon, upplýsinga-fulltrúi Umferðarstofu.

Átján ára piltur var sviptur öku-leyfi eftir að lögregla mældi hann á 180 kílómetra hraða á Reykjanesbraut í gærmorgun. Brot drengsins er svo alvarlegt að það er komið út fyrir refsiramma umferðarbrot, samkvæmt Einari Magnúsi.

Dómari mun því skera úr um refsingu drengsins og ákvarða hversu lengi hann verður án öku-leyfis og hversu háa sekt hann þarf að greiða.



FER FYRIR RÉTT Dómari mun skera úr um refsingu pilsins.

Sekt fyrir að keyra á upp að 170 kílómetra hraða er 150 þúsund krónur. Það má því gera ráð fyrir að pilturinn þurfi að greiða um eða yfir 200 þúsund krónur.

- afb



HÖFUÐSTÖÐVAR KAUPÞINGS Í BORGARTÚNI „Ég veit svo sem ekkert hvað stjórnendur bankans vissu á þeim tíma. Þetta gerist allt áður en skilanefndin tekur við,“ segir Jóhannes Rúnar Jóhannsson í skilanefnd Kaupþings.

FRÉTTABLAÐID/GVA

Óvænt vitn- eskja í máli Bretanna

Mál Kaupþings gegn breska fjármálaráðuneytinu var flutt munnlega 1. júlí. Þar komu hlutir fram sem lögmaður í skilanefndinni vissi ekki um. Hann segir málið geta haft áhrif á rannsóknarnefnd Alþingis.

EFNAHAGSHRUNIÐ Mál skilanefndar Kaupþings gegn breska fjármálaráðuneytinu var flutt munnlega fyrir breskum áfrýjunardómstól hinn 1. júlí.

Jóhannes Rúnar Jóhannsson, í skilanefnd Kaupþings, var í dómsal, en skilanefndin fer fram á að ákvörðun breska fjármálaráðuneytisins hinn 8. október, um að flytja Edge-innlánin frá Kaupthing Singer & Friedlander til ING Direct, án bóta, verði endurskoðuð.

Jóhannes segir málflutninginn 1. júlí hafa verið hefðbundinn.

„Menn færðu rök hvor fyrir sinni hlið og svo var málið tekið til dóms, eins og gerist á Íslandi,“ segir hann. Skilanefndin telur ákvörðunina ólöglega og flutti rökstuðning sinn fyrir því.

Spurður um mótrök Breta í málinu, segist Jóhannes telja að ekki sé rétt að gera það opinbert fyrr en að dómi kveðnum.

„En auðvitað eru hlutir þarna sem maður hafði ekki hugmynd um. [Bretarnir] byggja á því að atburðarásin fram til 8. október hafi verið með þeim hætti að þetta hafi verið réttlætanleg aðgerð,“ segir Jóhannes.

En auðvitað eru hlutir þarna sem maður hafði ekki hugmynd um.

JÓHANNES RÚNAR JÓHANNSSON
LÖGMAÐUR Í SKILANEFND KAUPÞINGS

Sjónarmið Bretanna komi fram í málsskjölunum: „En ég veit svo sem ekkert hvað stjórnendur bankans vissu á þeim tíma. Þetta gerist allt áður en skilanefndin tekur við.“

Hann telur að fjölmiðlar og aðrir muni hafa áhuga á að kynna sér þessa atburðarás þegar dómur fellur.

Rannsóknarnefnd Alþingis um bankahrunið áætla að skila niðurstöðum sínum nú í nóvember. Jóhannes segir að sér hafi verið tjáð að bresku dómarnir kunni að skila af sér jafnvel í október eða nóvember. Hann vonast að minnsta kosti til að þeir geri það fyrir árslok.

Spurður hvort málsskjölin kunni að geta haft áhrif á niðurstöður rannsóknarnefndar Alþingis, segir Jóhannes það hugsanlegt.

Hafi skilanefndin betur fyrir áfrýjunardómstólnum gæti það orðið grundvöllur fyrir því að hún höfði skaðabótamál gegn breska ríkinu, því Edge/ING-ákvörðunin var undanfari þess að Kaupthing Singer & Friedlander fór í greiðslu-
stöðvun.

klemens@fettabladid.is



INTERNET SÍMANS

Leið 2:
Hraði,
8 Mb/sek*.
Gagnamagn,
60 GB.

Verð 5.990 kr.



Internet Símans er annað og meira en venjuleg nettenging

Þú hefur möguleika á hraðari nettengingu, meira gagnamagni, öruggri gagnageymslu, Sjónvarpi Símans með fjölda sjónvarpstöðva og vídeóleigu heima í stofu. Auk þess fylgir Netvarinn öllum áskriftarleiðum. Skráðu þig í eina af nýju leiðunum.

* Hraði allt að 8 Mb/sek.

800 7000 • siminn.is

Það er Síminn



Norskir fjárfestar lýsa áhuga:
Norðmenn vilja fjárfesta hér

VIBSKIPTI Hópur norskra fjárfesta, undir forystu athafnamannsins Endre Rösjö, hefur lýst áhuga á því að fjárfesta í íslensku atvinnulífi. Hópurinn hefur meðal annars fundað með fulltrúum lífeyrissjóðanna með það fyrir augum að stofna sérstakan fjárfestingarsjóð sem yrði samvinnuverkefni lífeyrissjóða og Norðmannanna.

Hugmyndin er að lífeyrissjóðirnir setji 20 milljarða króna á móti framlagi norsku fjárfestanna. Þá hefur Rösjö einnig í huga að leggja MP banka til um fimmtíu milljónir norskra króna í formi nýs hlutafjár.

Þorskveiði hefur hrunið í Færeyjum og stjórn fiskveiða er kennt um:

Sóknarmarkskerfið hefur reynst illa

SJÁVARÚTVEGUR Sóknarmarkskerfið sem notað er við stjórnun fiskveiða í Færeyjum hefur ekki skilað þeim árangri sem til var ætlast. Þetta kom fram í erindi Hjalta í Jákupsstovu frá Havstofunni á ráðstefnu um skilvirka fiskveiðistjórnun sem nýlokið er í Reykjavík. Havstofan er hafrannsóknastofnun Færeyja.

Hjalti sagði í erindi sínu að offjárfesting, slæm afkoma sjávarútvegsins og bágð ástand mikilvægra fiskistofna, einkum þorsks, þar sem veiðin hefur hrunið á síðustu árum, sé sú mynd sem blasi við Færeyingum.

Hjalti sagði ekki hafa gengið að ná sátt um aflamarkskerfi og því hefði verið tekið upp núverandi stjórnkerfi veiðanna, sem allir sjómenn og útgerðarmenn hefðu á sínum tíma viljað.

Eina af alvarlegustu afleiðingum sókn-

armarkskerfisins í Færeyjum taldi Hjalti vera þá, að stýring í sókn ákveðinna tegunda hefði mistekist.

Hjalti sagði að helstu kostir núverandi kerfis væru þeir að reglum væri betur fylgt og brottkast væri minna. Gallarnir vegi hins vegar þyngra. Veiðiheimildir hefðu dregist saman samfara offjárfestingu í öflugri skipum með tilheyrandi tæknivæðingu og aukinni afkastagetu, sveiflur í afla væru miklar og rekstur sjávarútvegsfyrirtækja væri óarðbær.

- shá

ÞÓRSHÖFN Líkt og á Íslandi eru fiskveiðar grundvallaratvinnuvegur í Færeyjum.

NORDICPHOTOS/AFP



HEBRON Palestínumenn bíða þess að komi þeim á landmærastöð.

Enn byggt á Vesturbakkanum:
Láta ekki undan þrýstingi

ÍSRAEL Verið er að reisa um 2.500 hús í landnemabyggðum Ísraela á Vesturbakkanum. Ísraelar, sem líta á þetta sem eðlilega stækkun byggðar sem fyrir er, segja að þegar þessari stækkun ljúki verði ekki byggt meira.

Palestínumenn líta málið öðrum augum en þeir vilja stofna sjálfstætt ríki sitt á Vesturbakkanum. Þeir segja að ekki þýði að reyna að semja frið við Ísraela meðan landnemabyggðir séu þar.

Bandaríkjaforseti virðist á sama máli og mun hafa lagt hart að Benjamin Netanyahu, forsætisráðherra Ísraels, að hætta við þessi áform. Ísraelar tilkynntu hins vegar í gær að þeir myndu ekki láta undan þessum þrýstingi.

Landsþing sjálfstæðiskvenna:
Jafnréttisstefna innan flokksins

STJÓRNMÁL Landssamband sjálfstæðiskvenna fagnar framgöngu þingflokks Sjálfstæðisflokksins í Icesave-málinu. Þetta kemur fram í ályktun sem samþykkt var á landsþingi sambandsins um helgina.

Þá ætlar landssambandið að beita sér fyrir því að samþykkt verði jafnréttisstefna innan Sjálfstæðisflokksins sem fylgt verði í öllum störfum hans. Þá sé það lágmarkskrafa að efstu sæti framboðslista flokksins verði í framtíðinni jafnt skipuð konum og körlum.

- sm

SAMGÖNGUR

Nauðlentu á Íslandi

Flugvél á vegum ísraelska flugfélagsins, El Al, nauðlenti á Keflavíkurvelli í liðinni viku. Skammhlaup í sjónvarpskjá olli reyklarlykt í farþegarými og ákvað flugstjóri að lenda. Farþegar og áhöfn dvöldu hérlendis í sólarhring áður en vélin gat farið aftur í loftið og haldið áleiðis vestur um haf.

SJÁVARÚTVEGSMÁL

113 prósent aukning

Á fyrri helmingi ársins nam úttluningsverðmæti saltaðra grásleppuhrogna og -kavíars 923 milljónum króna. Það er 113 prósent aukning frá sama tíma í fyrra.

Frakkar keyptu að venju langmest eða tæpan helming af heildarmagninu. Alls voru flutt út 226 tonn á tímabilinu. Heildarúttluningsverðmæti kavíars var 355 milljónir.

Hjól atvinnulífsins verða að snúast

SKULDABRÉFAÚTGÁFA Á RÍKAN PÁTT Í PVÍ

Stærsta einstaka hagsmunamál Íslendinga í þeirri endurreisn sem nú er hafin er að halda hjólum atvinnulífsins gangandi með áframhaldandi framkvæmdum og uppbyggingu. Þar skiptir aðgangur að lánsfé höfuðmáli. Saga Capital Fjárfestingarbanki hefur á síðustu misserum aflað íslenskum sveitarfélögum og fyrirtækjum 12 milljarða króna í framkvæmdafé með útgáfu skuldabréfa, sölu þeirra og skráningu.

Þannig tökum við þátt í endurreisninni.

Þjóð sem kann að láta gott af sér leiða:

Íslenskt kraftaverk

SVANHILDUR HÓLM SKRIFAR

Það er auðvelt að hrífast með, þegar góð mál fá stuðning. Þannig var það um daginn þegar þjóðin gaf um fimmtíu milljónir fyrir hvíldarheimili handa krabbameinssjúkum börnum, fyrir utan lóðir, loforð um vinnu, efni og fleira sem að gagni má koma við að reisa slíkt hús. Kraftaverkaþjóð, var það sem kom upp í hugann að kvöldi loknu.

Þetta sýnir að þrátt fyrir efnahagsástandið eru margir tilbúnir að hjálpa öðrum. Annað dæmi er söfnunarátakið Skólaenglar sem vistað er hjá Grafarvogskirkju, en á bak við það stóð í upphafi kona, er ekki vill láta nafns síns getið, sem rann til rifja neyð skólabarna í hverfinu. Ekki stóð á viðtökum, og sagði frá því í frétt Ríkisútvarpsins daginn eftir að söfnunin hófst að þá þegar hefðu einstaklingar og fyrirtæki lagt um tvö hundruð þúsund krónur í sjóðinn.

Einkaframtakið er mikils megnugt og afar mikilvægt þegar við blasir niðurskurður á öllum sviðum ríkisrekstrar. Það á einnig við um þróunaraðstoð, en ríkið áætlað að skera hana niður um milljarð á næsta ári, úr um fjórum milljörðum nú.

Margir velta því eflaust fyrir sér hvort þetta sé eitthvað til að hafa sérstakar áhyggjur af, þegar við glímum við margvíslegan vanda hér heima fyrir. Sighvatur Björgvinsson, forstjóri Þróunarsamvinnustofnunar Íslands, benti á það í Morgunblaðinu í sumar, að mikilvægt væri að standa við gerða samninga og sagði: „Nóg er nú samt um álitshnekkinn sem Ísland hefur orðið fyrir á alþjóðavettvangi þótt það bætist nú ekki við að við stöndum ekki við skuldbindingarnar sem við höfum gert við fátækustu lönd í heimi.“

En það er ekki einungis ríkið sem vill standa við skuldbindingar sínar. Ýmis hjálparamtök hér á landi upplifa þrengingar vegna samdráttar í framlögum en ekki síður vegna hruns krónunnar. ABC-hjálparstarfið er þar á meðal, en á þess vegum njóta börn víða um heim aðstoðar, meðal annars í Keníu.

Þar rekur Þórunn Helgadóttir skóla og heimili fyrir börn. Sum fá aðstoð í formi skólagjalda og máltíðar, en geta búið hjá fjölskyldu sinni. Önnur eiga engan að og hafa fengið húsaskjól hjá Þórunni og hennar fólki. Börnin eru á öllum aldri, jafnvel börn með sín eigin börn, sem hrakist hafa undan átökum, eins og Priscilla, sem er fimmtán ára og gekk um tvö þúsund kílómetra frá Kongó til Keníu, á þrettánda ári, ófrísk á flótta undan átökum. Hún á sér nú athvarf ásamt syni sínum í skóla ABC. Líf hennar hefur gjörbreyst, eins og líf hundraða barna sem Þórunn og hennar fólk hefur tekið að sér.

En nú eru blikur á lofti og sendi Þórunn frá sér neyðarkall í vikunni. Afleiðingar hrunsins á Íslandi koma víða fram og ein birtingarmynd þess er sú að ABC skuldar tíu þúsund dollara í leigu og Þórunn óttast að þurfa að senda frá sér 150 börn.

Góðu fréttirnar eru þær, segir Þórunn, að námsárangur barnanna, sem mörg voru á eftir í skóla þegar þau komu til ABC eftir áföll og hremmingar, hefur batnað mikið, einkunnir hækkað og börnin eru afar stolt.

„Það er ekki síst í ljósi þessa árangurs,“ segir Þórunn, „sem okkur þykir sárt að standa frammi fyrir því að raska lífi barnanna og senda þau frá okkur.“ Þórunn vonast eftir kraftaverki. Leynist kraftaverk kenískra barna á Íslandi?

FRÉTTABLAÐIÐ

ÚTGAUFÉLAG: 365 miðlar ehf. STJÓRNARFORMAÐUR: Ingibjörg S. Pálmadóttir FORSTJÓRI OG ÚTGAUFUSTJÓRI: Ari Edwald
RITSTJÓRI: Jón Kaldal j@frettabladid.is AÐSTODARRITSTJÓRI: Steinunn Stefánsdóttir steinunn@frettabladid.is
Fréttablaðið kemur út í 90.000 eintökum og er dreift ókeypis á heimili á höfuðborgarsvæðinu og Akureyri. Einnig er hægt að fá blaðið í völdum verslunum á landsbyggðinni. Fréttablaðið áskilur sér rétt til að birta allt efni blaðsins í stafrænu formi og í gagnaböðnum án endurgjalds. ISSN 1670-3871



GLÆNÝ LÍNUÝSA

ÝSA Í RASPI

PLOKKFISKUR

FISKIBOLLUR

Hugsum um heilsuna og borðu fisk.

Opið mán - fös 10 - 18:15 og lau 11 - 14.00

Gnoðarvogi 44 • S. 588 8686

FRÁ DEGI TIL DAGS

Rétt forgangsroðun?

Agnes Bragadóttir tekur heilmikið viðtal við Steingrím J. Sigfússon fjármálaráðherra í Morgunblaðinu. Viðtalið er um margt áhugavert, enda auðvelt að finna umræðuefni við ráðherra í umróti þessara tíma. Mesta athygli vekur þó sú spenna sem augljóslega hefur myndast snemma á milli blaðamannsins og viðmælandans.

Spurningar Agnesar eru óvenju gildishlaðnar og það fer í taugarnar á Steingrími sem verður snefsinn fyrir vikið. Lesandinn finnur beinlínis hve spennan á milli þeirra tveggja eykst eftir því sem liður á viðtalið.

Agnes gerir því skilmerki-lega skil í grein sinni og

er það vel. En kannski hefði verið betra að eyða minni tíma og plássi í persónulegar krytur blaðamanns og viðfangsefnið og einblína frekar á umræðuefnið.

Nafnleysið

Björgvin G. Sigurðsson, þingmaður Samfylkingarinnar, lýsti um helgina því hvernig hann hefði verið ataður auri af nafnlausum pennum á Netinu. Logið hafi verið grímulaust upp á hann ýmsum sögum, honum og fjölskyldu hans til ama.

Björgvin er ekki sá fyrsti sem ræðir nafnlaus skrif, því Egill Helgason lýsti því á dögunum yfir að hann gæti þurft að loka



fyrir skrif lesenda á síðu sinni. Yfirlýsing hans um að hann hleypti ekki öllu sem honum væri sent í gegn var athyglisverð, því sum skrifin á síðunni hafa vægast sagt verið svæsin og ógeðsleg. Og engu að síður verið hleypt í gegn.

Einn með öllu

Nokkuð hefur verið rætt um samninginn sem Landsvirkjun gerði við Flóahrepp í tengslum við virkjanir í neðri Þjórsá. Segja má að þetta hafi verið einn með öllu fyrir hreppinn; því af einhverjum ástæðum virðist fyrirtækið hafa litið á uppsetningu gsm-kerfis og það að greiða fyrir skipulagsvinnu sem sitt hlutverk í tengslum við samninga um virkjanir.

kolbeinn@frettabladid.is

Bifvélavirkinn

Þegar þess var minnst með pomp og prakt í júní síðastliðnum að sextíu og fimm ár voru liðin síðan innrásin var gerð í Normandí vakti það athygli að Sarkozy Frakklandsforseti skyldi einungis bjóða Obama, forseta Bandaríkjanna, til hátíðahaldanna en láta alveg undir höfuð leggja að bjóða Elísabetu Englandsdrottningu. Um það varð þó ekki deilt að Englendingar áttu mjög stóran þátt í innrásinni ásamt Bandaríkjamönnum, bæði í undirbúningi hennar, sem fór fram að verulegu leyti í Englandi, í landgöngunni sjálfri og sókninni inn í meginland Evrópu. Breskir fjölmiðlar tóku þetta því óstínt upp, og sagt var að drottningu sjálfri hefði mislíkað. Svo vill nefnilega til að hún er eini þjóðhöfðinginn í víðri veröld sem tók þátt í heimsstyrjöldinni, hún var kvödd til þjónustu í her hans hátígnar föður síns, kornung að aldri, þjálfuð sem bifvélavirki og síðan keyrði hún herbíla íklædd úniformi. Er að þessu vikið í þeirri ágætu kvikmynd „Drottningin“ sem margir hafa séð. Auk þess kynntist hún persónulega ýmsum helstu forsprökum styrjaldaráranna, Churchill, Eisenhower, de Gaulle og öðrum, en það er meira en hægt er að segja um þá sveinstaula sem nú fara með völd á heimskringlunni. Hún stendur því uppi sem vitni um þessa fjarlægðu tíma.

En hafi breskir fjölmiðlamenn reiðst fyrir hönd drottningar, keyrði þó fyrst um þverbak þegar þeir fóru að velja fyrir sér ástæðunni fyrir því að Sarkozy skyldi hafa orðið svo illa fótaskortur á prótókollinum. Því var nefnilega haldið fram, og alls staðar haft fyrir satt bæði í Frakklandi sem annars staðar, að hann hefði boðið Obama og honum einum til



EINAR MÁR JÓNSSON
Í DAG | Tívhöfða risinn

þess að þeir gætu komið fram í sameiningu sem æðstu valdhafar heims, Obama og Sarkozy, Sarkozy og Obama, Sarkobama, risinn tívhöfða, sem bæri á herðum sér vandamál veraldar. Þetta ætlaði Sarkozy að kunngerja öllum lýð með þeim opinberu ljósmyndum sem teknar yrðu við hátíðahöldin, og sjónvarpssendingunum; þar vildi hann vera viss um að tróna einn ásamt Bandaríkjaforseta og alls ekki eiga á hættu að einhver bifvélavirki færi að troða sér við hliðina á þeim. En þetta mæltist alls staðar svo illa fyrir, ekki síst í Washington, að Sarkozy varð í ofboði að bjóða Karli Filippussyni á hátíðina til að breiða yfir axarskaftið, og mætti hann þar sem fulltrúi Bretaveldis. Var nú Sarkozy sáttur að kalla við ætt Auðunar skókuls.

En Frakklandsforseti var samt ekki búinn að bíta úr nálinni með þetta; Obama hugsaði sitt, enda orðinn ýmsu vanur úr þessari átt. Upphafið var með þeim hætti að í nóvember 2008 efndi Sarkozy til „ráðstefnu“ í Washington um kreppuna sem var að hefjast – það var þá sem frönsk blöð kölluðu hann „herra Alheim“ – og setti allt á endann til að fá tekna af sér mynd við hliðina á hinum nýkjörna forseta, sem hélt sér til hlés og tók ekki á móti neinum. Hann pantaði

þotu úr bandaríska flughernum til að geta brugðið sér fyrirvaralaust til Chicago þar sem Obama bjó, og fól franska utanríkisráðherranum að útvega sér ádiens hvað sem það kostaði. En Obama skellti skollaeyrum við þessu öllu, og eftir viku skilaði Sarkozy flugvélinni og snautaði aftur til Parísar.

Um leið og Obama tók við völdum lét Sarkozy öllum illum látum til að fá að koma til fundar við forsetann í Hvíta húsinu fyrstur erlendra þjóðhöfðingja, og þegar það gekk ekki, að verða þá annar og svo þriðji. En það kom fyrir ekki, Obama talaði við kóng og prest, tvisvar við Angelu Merkel og tvisvar við Gordon Brown, áður en röðin kæmi að Nikulásí. Við þetta fór smám saman að síga í Sarkozy, og einu sinni þegar hann sat í Elysée-höll í vinahópi lét hann þau orð falla um Bandaríkjaforseta, að hann væri „slappur, reynslulaus, hefði vonda ráðgjafa og vissi ekkert um breytingar á loftslagi jarðar“. Þessi orð spurðust þegar og varð mikill hvellur; í bandaríska sendiráðinu hlógu menn kuldalega. Obama lét ekkert í ljós en á fundi nokkru síðar dró hann franska ráðherra afsíðis og sagði: „Róaðu Nikulás. Eg skal læra mínar lexíur og vinna mína heimavinnu refjalaust. Eftir tvo mánuði verð ég orðinn alveg fullfær í loftslagsbreytingunum.“ Ráðherrann setti upp pókerfés og lést ekki skilja háðið.

Nú mun ekki vera neinn ágreiningur milli Frakka og Bandaríkjamanna, það er einungis Nikulás sem hefur tekist að fara svona í taugarnar á Obama. En ekki er laust við að franskir fréttaskýrændur hafi af þessu áhyggjur: ef eitthvað gerðist þannig að forsetarnir þyrftu að vinna saman...

Raddir gærdagsins

UMRÆÐAN

Ögmundur Jónasson skrifar um orkumál og stjórnmálaumræðu

Tveir gamlir stjórnmálajaxlar leggja undir sig leiðarsíðu Fréttablaðsins um helgina. Annar skrifar leiðara, hinn pólitíska fréttaskýringu. Báðir eru fyrrverandi. Leiðarahöfundurinn er fyrrverandi formaður Framsóknarflokksins, stjórnmálagreinandinn fyrrverandi formaður Sjálfstæðisflokksins. Einhvern veginn fannst mér skrif þeirra beggja vera svolítið fyrrverandi.

Jón Sigurðsson framsóknarmaður segist vilja fá einkaaðila til að fjárfesta í orkuiðnaði. Þeir komi inn með svo mikla peninga, segir hann, og þekkingu: „Við þurfum að sækja þekkingu, viðskiptatengsl og fjármagn þangað sem þessa hluti er besta að finna...“ Leiðarinn gengur meira og minna út á að réttlæta aðkomu fjármagns í einkaeigu; að gagnvart því megi ekki ala á „tílefnislausri tortryggni“ enda sé „hófleg arðtaka“ af auðlindum „ekki arðrán“. Jón Sigurðsson segir að við megum alls ekki rugla saman auðlindum á láði og legi við auðlindir mannaúðsins. Engar auðlindir komist „í hálfkvísti við auðlindir fólksins sjálfs“. Hér mun vera átt við menntun og atgervi þjóðarinnar.

Spurningin sem Jón Sigurðsson svarar ekki er



ÖGMUNDUR JÓNASSON

hvað sé frábrugðið við stöðu Íslendinga og annarra þjóða sem missa forræði yfir auðlindum sínum – og þar með getu til að standa straum af kostnaði menntakerfis og annarra innviða samfélagsins. Getur verið eftir upplýsandi umræðu í fjölmiðlum undanfarna daga um Hítaveitu Sudurnesja, að JS geri sér ekki grein fyrir því að fjárfestar þar koma ekki færandi hendi? Þeirra ætlan er þvert á móti að hafa af okkur peninga; láta arðinn færa sér eignir. Arður sem rennur inn í samfélag en ekki út úr því er til góðs. Arðurinn af Gvendarbrunnunum og hitaveitum hefur hingað til runnið inn í samfélagið og byggt það upp. Geysir Green og Magma vilja hins vegar færa arðinn í eigin vasa! Hvaða þekkingu hafa þessir aðilar að bjóða? Yfir hvaða þekkingu í orkumálum búa þeir Bjarni, Hannes, Finnur...?

Svo er það Þorsteinn Pálsson sjálfstæðismaður. Skrif hans þessa dagana virðast mér ganga út á það helst að túlka málefnalegar umræður innanbúðar í stjórnmálaflokkum sem valdabaráttu einstaklinga. Þetta er dæmigerð stjórnmálahugsun gærdagsins. Morgundagurinn snýst um opna umræðu og lýðræðislega. Þeir sem reyna að gera hana tortryggilega eiga heima í sögubókum fortíðarinnar. Kannski eiga fyrrverandi formenn Sjálfstæðisflokks og Framsóknar helst heima þar.

Höfundur er heilbrigðisráðherra.

Ekki í mínu nafni

UMRÆÐAN

Porkell Helgason skrifar um kjör aldraðra

Margir kunna að halda af fyrirsögninni að greinarstúfur þessi fjalli um Icesave-málið. Svo er ekki – og þó.

Alls kyns talsmenn aldraðra (eða „eldri borgara“ eins og það heitir á teprulegu máli) hafa undanfarið andmælt því að stjórnvöld hafa neyðst til að draga úr ríkisútgjöldum og afla tekna m.a. með því að auka skerðingu ellilífeyris vegna annarra tekna. Framkvæmdastjórn Landssambands eldri borgara „mótmælir harðlega“; aðrir spara ekki stóru orðin eins og segja þetta koma frá „siðblind[ri] og svikul[li] ríkisstjórn“ eins og fyrrverandi talsmaður einna þessara samtaka orðaði það. Halda menn að þeir sem eru nú við stjórnvöl-inn við að berja í bresti þjóðfélagsins hafi einhverja sérstaka ánægju af því að níðast á öldruðum? Menn skyldu gæta orða sinna. Undirritaður er kominn á þann aldur að vera orðinn eftirlaunamaður og innan skamms á ellilífeyrisaldri. Því hef ég stöðu til að geta sagt að andmæli af slíku tagi er ekki í mínu nafni.

Væntanlega hefur ekki farið fram hjá neinum að yfir okkur hafa dunið hamfarir af manna völdum en á undan var genginn tími sýndarveruleika, meints góðæris. Nú stöndum við frammi fyrir nóturlegum staðreyndum, þeim að ríkissjóður og þjóðarþúið allt er skuldum vafið og eru Icesave-skuldirnar alræmdu aðeins kornið sem fyllti mælinn. Það verður því að skera



PORKELL HELGASON

niður og skerða í hvívetna. Vandinn er eins og alltaf hvar á að bera niður; allir segja ekki hjá mér heldur hinum.

Aldraðir eru sundurleitur hópur. Þar eru vissulega margir sem eru lítt eða ekki aflögufærir og verður ekki betur séð en þeim sé hlíft eftir föngum í þeim aðgerðum sem þegar eru komnar fram. Síðan eru aðrir sem eru bjargálma og vel það, hafa e.t.v. drjúgan lífeyri og jafnvel einhverjar atvinnutekjur að auki. Við sem þar erum getum vel tekið á okkur að axla hluta þeirra byrða sem fjárglæframenn og meðvirk eða sofandi stjórnvöld fyrri ára hafa lagt á herðar þjóðarinnar og verður ekki undan vikist. Við höfum a.m.k. breiðari bók en þær barnafjölskyldur margar sem nú berjast í bökkum við að halda þakinu yfir höfði sér – og standa jafnframt undir ellilífeyrisgreiðslunum að drjúgum hluta. Ekki gera auðmennirnir það!

Að lokum aftur um Icesave-skuldirnar. Þær verða greiddar á árabílinu 2016-2023. Mörg okkar sem nú erum lífeyrisþegar verða þá orðin undanþegin greiðsluskyldu forsónarinnar vegna. Væri þeim okkar sem erum enn aflögufær ekki nær að greiða okkar skerf meðan við erum þó enn ofanjarðar – t.d. að þau okkar sem hafa 4 millj. kr. eða þaðan af meira í lífeyristekjur á ári (en þar eru mörkin í skerðingarlögnum) heimti ekki elliframlag að auki frá þeim ungu sem standa undir þeim greiðslum?

Höfundur er eftirlaunamaður og bráðlega óvirkur ellilífeyrisþegi.

Fjármálaóstjórn og skuldasöfnun

UMRÆÐAN

Ó. Ingi Tómasson skrifar um bæjarmál í Hafnarfirði



ÓLAFUR INGI TÓMASSON

Núverandi bæjarstjóri Hafnarfjarðar, Lúdvík Geirsson, réðst í aðdraganda bæjarstjórnarkosninganna árið 2002 harkalega að þáverandi bæjaryfirvöldum og í grein í Mbl. í apríl hamraði hann á fjármálaóstjórn meirihlutans og spurði: „Er ekki allt í góðu gengi“. Í annarri grein í Mbl. í maí 2002 lofar Lúdvík því að ef Samfylkingin komist til valda muni hún standa vörð um fjárhagslega stöðu bæjarsjóðs. Sama ár voru skuldir bæjarins um sjö milljarðar og hver bæjarþúi skuldaði um 364.000 kr. Nú hefur Samfylkingin verið í meirihluta í bæjarstjórn Hafnarfjarðar í sjö ár og við blasir gríðarleg skuldasöfnun og alvarleg fjárhagsstaða sveitarfélagsins.

Í stefnuskrá Samfylkingarinnar í Hf. 2006 sagði m.a. eftirfarandi: „Samfylkingin mun áfram fylgja varfærinni en markvissri fjármálastjórn.“ Eins var lofað að „haldið verði áfram markvissri niðurgreiðslu á lánum Hafnarfjarðarbæjar til að létta á framtíðarskuldbindingum og tryggja að rekstrarafkoma sveitarfélagsins hverju sinni dugi fyrir helstu framkvæmdum“. Skuldir bæjarins voru þá um sextán milljarðar og höfðu hækkað á kjörtímabilinu um 116%, skuld pr. íbúa var þá um 686.000 kr. og hafði hækkað á kjörtímabilinu um 89%. Um sl. áramót voru skuldir bæjarsjóðs Hafnarfjarðar um þrjátíu og sjö milljarðar (37.000.000.000) og höfðu hækkað á kjörtímabilinu um 139% og skuld pr. íbúa var um 1.480.000 kr. og hafði hækkað á kjörtímabilinu um 115%. Frá því að Samfylkingin í Hafnarfirði fékk hreinan meirihluta í kosningum í maí 2002 hafa skuldir Hafnarfjarðar aukist um 418% og skuld pr. íbúa hefur auk-

ist um 307%. Á sama tímabili hafði neysluvísitalan hækkað um 51,15%.

Það eru ýmsar ástæður fyrir þessari óábyrgu skuldasöfnun bæjarins, m.a. mikil framkvæmdagleði og óábyrg fjármála-stjórn. Niðurstaða álverskosningarinnar þar sem bæjarfulltrúar Samfylkingarinnar tóku ekki afstöðu vegna innri deilna um stækkunina hafði veruleg áhrif á möguleika Hf. til tekjuauka, eða um einn milljarð á ári. Eins vegur þungt klúðrið í kringum söluna á hlut bæjarins í Hitaveitu Suðurnesja fyrir um átta milljarða króna. Bæjarfulltrúar Sjálfstæðisflokksins lögðu fram eftirfarandi tillögu þann 4. sept. 2007: „Bæjarstjórn Hafnarfjarðar samþykkir að selja Orkuveitu Reykjavíkur hlut Hafnarfjarðarkaupstaðar í Hitaveitu Suðurnesja í samræmi við 5. gr. samkomulags Hafnarfjarðar og Orkuveitu Reykjavíkur dags. 2. júlí 2007, sbr. 4. liður hluthafasamnings Hitaveitu Suðurnesja dags. 12. júlí 2007. Andvirði sölunnar að frádregnum kostnaði vegna hennar verði varið til greiðslu á skuldum Hafnarfjarðarbæjar og skapa þannig svigrúm til að lækka útsvar og fasteignaskatta bæjarþúa. Bæjarstjórn felur bæjarráði nánari útfærslu á framkvæmd sölunnar.“ Meirihluti Samfylkingarinnar felldi tillöguna og því var hluturinn ekki seldur þegar tækifæri gafst. Ætla má að skuldir bæjarins væru um fjórtán milljörðum lægri í dag ef fallist hefði verið á tillöguna því þá hefði verið hægt að greiða niður stóran hluta erlendra skulda bæjarins. Því er vandsvarað hvernig Hafnfirðingar ætla að vinna sig út úr þeim vanda sem Samfylkingin hefur skapað en það er víst að það er ekki allt í góðu gengi hjá núverandi meirihluta.

Höfundur situr í stjórn fulltrúaráðs sjálfstæðisfélaganna í Hafnarfirði.

INTERNET SÍMANS

Leið 3:

Hraði, 16 Mb/sek*.

Gagnamagn, 120 GB.

Verð 7.190 kr.

Internet Símans er annað og meira en venjuleg nettenging

Þú hefur möguleika á hraðari nettengingu, meira gagnamagni, öruggri gagnageymslu, Sjónvarpi Símans með fjölda sjónvarpsstöðva og vídeóleigu heima í stofu. Auk þess fylgir Netvarinn öllum áskriftarleiðum. Skráðu þig í eina af nýju leiðunum.

* Hraði allt að 16 Mb/sek.

800 7000 • siminn.is

Það er Síminn

ELÍSABET I ENGLANDSDROTTNING (1533-1603) FÆDDIST PENNAN DAG.

„Ég vil ekki eiginmann sem virðir mig sem drottningu, ef hann elskar mig ekki sem konu.“

Elísabet I var drottning Englands og Írlands frá 17. nóvember 1558 til dauðadags. Hún var kölluð meydrottningin.



tímamót

timamot@frettabladid.is

PETTA GERÐIST: 7. SEPTEMBER 1998

Veffyrirtækið Google stofnað

Á þessum degi árið 1998 var fyrirtækið Google stofnað í bílskúr af þeim Larry Page og Sergey Brin. Fyrirtækið er bandarískt tölvufyrirtæki sem hefur að markmiði að veita almenningi yfirsýn yfir allar upplýsingar í heiminum.

Upphafið að Google má rekja til ársins 1996 þegar doktorsnemarnir Page og Brin við Stanford-háskóla fengu hugmynd að nýrri tækni fyrir leitarvélur á netinu. Hugmyndin byggðist á því að láta leitarvélin skoða tengsl milli vefsíðna og raða niðurstöðum leitarinnar út frá þessum



tengslum. Þetta var ólíkt þáverandi leitarvélum sem allar byggðu niðurstöður sínar á hvar og hversu oft leitarorðið kom fyrir á vefsíðunni. Reyndar voru þeir ekki fyrstir með þessa hugmynd því þegar á þessum tíma var til lítil leitarvél nefnd Rank-Dex sem byggðist á

þessari tækni en lítið varð úr henni. Í dag þekkja allir sögnina að gúgla enda er Google ein mest notaða leitarvél á netinu og starfsmenn fyrirtækisins orðnir 5.700 talsins.

MERKISATBURÐIR

- 1520 Christina Gyllenstierna, ekkja Sten Sture, gefst upp fyrir Kristjáni II. Danakonungi.
- 1822 Brasília lýsir yfir sjálfstæði.
- 1874 Sigurður Guðmundsson málari andast, 41 árs.
- 1973 Mósaíkmynd eftir Gerði Helgadóttur á vegg Tollstöðvarhússins í Reykjavík er afhjúpuð. Myndin er yfir 140 m² og er samsett úr meira en milljón steinum.
- 1992 Haraldur V. og Sonja, konungshjón Noregs, koma í þriggja daga opinbera heimsókn til Íslands.
- 1996 Skotið er á bíl rapparans 2Pac fyrir utan hnefaleikvang í Las Vegas. Hann andast af sárum sínum sex dögum síðar.



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

Katrín Jónsdóttir

áður til heimilis að Kópavogsbraut 1b, Kópavogi,

lést á Hrafnistu Hafnarfirði föstudaginn 28. ágúst sl. Útförin fer fram frá Fossvogskirkju miðvikudaginn 9. september kl. 13.00.

Jón Kristinn Valdimarsson
Gunnar Valdimarsson

Margrét Örnólfsdóttir
Guðrún Oddgeirsdóttir
Kristján Antonsson

Dóróthea Valdimarsdóttir
barnabörn og fjölskyldur þeirra.



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

Friðrika Margrét

Guðjónsdóttir

Dalbæ, Dalvík,

sem lést á Fjórðungssjúkrahúsinu á Akureyri þriðjudaginn 1. september, verður jarðsungen frá Dalvírkirkju föstudaginn 11. september kl. 13.30.

Anna Jóna Friberg

Elsa Björg Friðjónsdóttir

Sveinbjörn Friðjónsson

ömmubörn og langömmubörn.

Bjarni Oddsson

Sigrún Árnadóttir



Ástkær eiginmaður, faðir, tengdafaðir og afi,

Hallvarður Birgir

Ferdinandsson

Þórðarsveg 2, Reykjavík,

lést miðvikudaginn 26. ágúst. Útförin hefur farið fram í kyrrþey að ósk hins látna. Innilegar þakkir fyrir hlýhug og samúð við andlát hans.

Sesselja Þ. Jónsdóttir

Ágúst Hallvarðsson

Hólmfríður H. Gunnlaugsdóttir

Hildur G. Hallvarðsdóttir

Ragnar H. Júlíusson

Andri Kristinn, Sandra Karen, Helena Perla, Aníta Sól,

Kristinn Freyr og Ragnheiður Lena.



Ástkær sambylismaður minn, sonur, bróðir, mágur og frændi,

Guðmundur Róbert

Ingólfsson

Garðabraut 18, Akranesi,

lést á Sjúkrahúsi Akraness 3. september. Útförin fer fram frá Akranesirkirkju fimmtudaginn 10. september kl. 14.00.

Þórný Sigurjónsdóttir

Erla Hjörleifsdóttir

Sigrún Daðadóttir

Kristján Daðason

Finnbogi Rúnar og

Daði Kristjánsson

Eygló Gunnarsdóttir

Kristín Kristjánsbörn.



RITHÖFUNDURINN „Það kom mér á óvart hvað vel gekk að fá fólk til að segja frá. Það áttið sig á þörfinni á þessari bók og enginn sagði nei þegar ég bað um viðtal,“ segir Sigrún María.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

SIGRÚN MARÍA KRISTINSDÓTTIR: RITAÐI BÓK UM ÆTTLEIÐINGAR Á ÍSLANDI

Eru jafn íslensk og ég og þú

Bókin Óskabörn eftir Sigrúnu Maríu Kristinsdóttur er nýkomin út hjá Sólku. Hún er fyrsta bókinn um ættleiðingar sem kemur út á Íslandi í 45 ár og samanstendur af viðtölum við Íslendinga sem hafa kynnst ættleiðingum af eigin raun.

Sigrún María er að ljúka MA-námi í umhverfis- og auðlindafræði og hefur doktorsnám í sömu grein. Áður hafði hún starfað um árábil sem blaðamaður enda menntuð í ritlist frá Viktoríu-háskóla í Kanada. Svo er hún verðandi móðir. „Ástæða þess að ég skrifaði bókina Óskabörn er sú að ég og maðurinn minn erum að ættleiða barn frá Tékklandi og fannst vanta tilfinnslanlega lesefni um ættleiðingar á Íslandi. Það er bara til ein bók sem kom út 1964 og var ætluð fagfólki og þetta var allt annar heimur þá. Á þeim tíma var aðallega um íslenskar ættleiðingar að ræða, öfugt við það sem nú er. Þó var eitthvað um að fólk sem fór út í nám kæmi heim með ættleidd börn en vildi kannski ekki að neinn vissi af því þar sem það þótti svolítil skómm. Það hefur breyst mikið.“

Viðmælendur Sigrúnar Maríu í bókinni eru sálfræðingar, geðlæknar,

barnalæknar, uppkomin ættleidd börn, foreldrar og verðandi foreldrar, afar og ömmur. Meðal þess sem hún fjallar um er umsókn foreldra, ferðirnar út til að sækja börnin, þroski barnanna og uppeldi. Einnig þær tilfinningar og hugsanir sem bærast innra með börnunum og kjörforeldrunum. „Það kom mér á óvart hvað vel gekk að fá fólk til að segja frá,“ segir hún. „Það áttið sig á þörfinni á þessari bók og enginn sagði nei þegar ég bað um viðtal.“

Sigrún María kveðst hafa notið aðstoðar ættleiðingarfélaganna til að ná sambandi við kjörfjölskyldur. „Síðan spurðist þetta út og sumir höfðu samband við mig að fyrra bragði. Aðrir bentu á vinafólk og þetta varð bara eins og snjóbolti sem byrjar að rúlla,“ segir hún.

Hún kveðst hafa byrjað á að tala við fagfólkið og tekið í það þrjá mánuði. „Eftir þau viðtöl var ég farin að efast um að við hjónin ættum í raun að vera að ættleiða,“ segir hún. „Sérfræðing-

arnir sjá bara verstu dæmin. Þeir hitta ekki fjölskyldurnar þegar búið er að vinna úr þeim vandamálum sem koma upp eða þær fjölskyldur sem eiga ekki

í neinum vandræðum. Þegar ég fór að tala við foreldra kom í ljós að ættleidd börn eru bara eins og hver önnur. Enginn er fullkominn, hvorki foreldrar né börn, og alls staðar geta komið upp vandamál hvernig sem barnið kemur til. Það sem ættleiddu börnin að utan eiga þó sameiginlegt er reynslan af því að vera á barnaheimili þar sem þeim hefur verið lítið sinnt. Hún er djúp og sár og lifir með þeim alla ævi þótt hún þurfi ekkert að vera þungamiðjan í lífi þeirra.“

Í Óskabörnum eru viðtöl við tvær unglingsstúlkur sem segjast falla betur að samfélaginu nú en þegar þær voru litlar þar sem mun meira sé orðið af innflytjendum. „Þessar stelpur eru yndislegar,“ segir Sigrún María. „Báðar ættleiddar frá Indlandi en eru jafn íslenskar og ég og þú.“

gun@frettabladid.is

Bökuðu fyrir SOS-barnaporpin

Vinkonurnar Mirra Kristín Ólafsdóttir og Sara Ísabella Guðmundsdóttir, sem báðar eru tíu ára og búa í Ártúnsholtinu, komu færandi hendi á skrifstofu SOS-barnaporpanna nýlega með ágóða af kökusölu sinni. Þær höfðu tekið sig til og bakað smákökur og skúffukökur, pakkað þeim snyrtilega inn og gengið í hús í nágrenni sínu til að bjóða góðgætið til kaups. Þær höfðu 3.500 krónur upp

úr krafsinu og komu því til SOS-samtakanna hér á Íslandi. Þess má geta að foreldrarnir höfðu ekki hugmynd um þetta merka framtak dætranna en greinilegt er að þær hafa hjartað á réttum stað.

Á heimasíðu SOS hér á landi, www.sos.is, segir orðrétt: „... ef marka má eldmóðinn í þeim stöllum eiga þær án efa eftir að láta frekar til sín taka á sviði hjálparstarfs í framtíðinni.“ - gun



VINKONURNAR Mirra Kristín og Sara Ísabella.



POTTABLÓM virðast eiga það til að veslast upp og deyja í höndum sumra einstaklinga, yfirleitt vegna þess að þeir gleyma að vökva blómin. Gott ráð fyrir slíkt fólk er að hafa blómin í eld-húsglugganum, nálægt vaskinum þannig að hægt sé að vökva þau um leið og vaskað er upp.

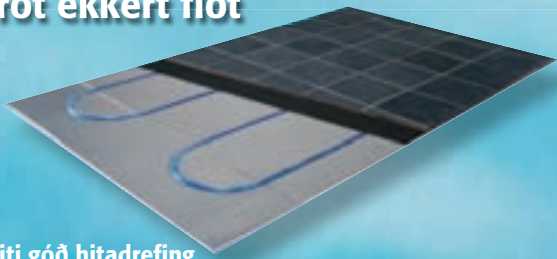
FRÉTTABLAÐIÐ

ALLT

Sölufulltrúi Jóna María Hafsteinsdóttir jmh@365.is 512 5473

Gólfhitakerfi

Ekkert brot ekkert flot



- Þægilegur hiti góð hitadrefing
- Hitasveiflur / Stuttur svörunartími
- Aðeins 12mm þykkar hitadreifiplötur
- Fljótlegt að leggja
- Ekkert brot ekkert flot
- Dreifiplötur limdar beint á gólfið
- Gólfefni lagt beint á dreifiplötur (flísar, parket)
- Hentar vel í eldra húsnæði jafnt sem ný hús og sumarhús
- Flooré gólfhitakerfi er einfalt, fljótlegt og þægilegt

Skemmuvegur 10 (blá gata) 200 Kópavogur
Sími 567 1330 Fax 567 1345 www.hringas.is



Hringas ehf.



Svandís Dóra við húsgögnin góðu. Hún vinnur nú að uppsetningu Nemendaleikhússins á verkinu Eftirlitsmaðurinn sem hún segir kolsvarta kómedíu.

FRÉTTABLAÐIÐ/PIJETUR

Enskuskóli Erlu Ara

Auglýsir enskunám í Hafnarfirði

- 10 getustig með áherslu á tal
- Styrkt af starfsmenntasjóðum



Skráning stendur yfir í síma 891 7576 og erlaara@simnet.is

Þú ert velkomin í heimsókn og tekur ákvörðun eftir fyrsta tíma hvort þú viljir taka þátt!



Skipuleggjum námsferðir til Englands fyrir hópa og einstaklinga. Sjá nánar um starfsemi skólans á www.enskafyriralla.is

Bjó til fyrsta leiksviðið með pullum úr sófanum

Svandís Dóra Einarsdóttir leiklistarnemi á forlata stofuhúsgögn sem voru smíðuð í Trésmiðjunni Víði á áttunda áratugnum. Sófinn geymir góðar minningar og var til dæmis uppspretta leiklistaráhugans.

„Þessi húsgögn voru smíðuð í Trésmiðjunni Víði,“ segir Svandís Dóra Einarsdóttir leiklistarnemi um forlata stofuhúsgögn sín. „Foreldrar mínir ákváðu að fjárfesta í þessum eikarhúsgögnum sem voru sófasett, hæginda-stóll, borð, skenkur og borðstofu-borð á brunaútsölu í kringum árið 1977 eða 1978,“ segir hún. Hún bætir við að húsgögnin séu greinilega vönduð og bendir því til staðfestingar á að sófann hafi aldrei þurft að laga.

Þessi húsgögn voru því alla tíð á æskuheimili Svandísar þar til foreldrar hennar minnkuðu við sig en þá féllu þau í skaut dótturinnar sem er hæstánægð með stofustássið. Enda á hún góðar minningar sem tengjast sófasettinu. „Það er hægt að taka pullurnar úr sófanum og ég eyddi löngum stundum í að byggja hús

og indjاناتjald með því að raða stólum og pullum,“ segir hún glaðlega og bætir við að ófáar leiksyningar hafi verið settar á svið inni í þessum heimatilbúnu hífýlum.

Leiklistaráhuginn hefur því vaknað snemma, en Svandís Dóra er nú á fjórða ári í leiklistardeild Listaháskóla Íslands og af þeim sökum djúpt sokkin í undirbúning að uppsetningu á leikriti með Nemendaleikhúsinu. „Við erum að vinna að sýningu með Stefáni Jónssyni leikstjóra. Hún heitir Eftirlitsmaðurinn eftir Nikolai Gogol og er ný íslensk þýðing eftir Bjarna Jónsson,“ segir Svandís og telur verkið eiga vel við í dag. „Það fjallar um spillt bæli þar sem þeir ríku ráða öllu og eiga allt og lífið snýst um mútur og spillingu. Verkið hefst á því að eftirlitsmaður er á leið-

inni. Fyrir misskilning er rangur maður talinn eftirlitsmaðurinn og það endar með því að hann hefur alla peningana af ríka fólkinu,“ útskýrir Svandís en stefnt er að því frumsýna verkið 2. október í Nemendaleikhúsinu við Sölvhólsgrötu.

En aftur að heimilinu. Blaðamaður innir Svandísi eftir því hvort hönnun og húsmunir séu henni ofarlega í huga. „Ég get nú ekki sagt það. Ég vil heldur eyða peningunum í hross og hestaferðir frekar en dauða hluti,“ segir hún og bætir við að hún kjósi helst gamla hluti með sögu.

Að lokum er hún spurð að því hvort hún hafi byggt sér hús úr sófapullunum nýlega. „Nei, reyndar ekki, en það má alltaf athuga það,“ svarar hún og hlær.

solveig@frettabladid.is

Stillanleg rúm á sumartilboði



IQ-CARE

HEILSUDYNNUR OG HEILSUKODDAR

Ein besta heilsudýna í heimi
Gerið samanburð

Svefn & heilsa

★★★★★

www.svefn.is

Listhúsinu Laugardal, 581 2233 • Óseyri 2, Akureyri, 461 1150 • Opið virka daga kl. 12:00-18:00 – laugardaga kl. 12:00-16:00

HEIMILI



HVÍTVÍN er sniðugt að frysta í klakaboxum. Þannig er hægt að nota einn og einn mola við matreiðsluna og ekki þarf að opna fleiri en eina flösku í margar fínar máltíðir.

Allt á einum stað

BREMSUVIÐGERÐIR	HJÓLBARÐAÞJÓNUSTA
BREMSUKLOSSAR	RAFGEYMAÞJÓNUSTA
SPINDILKÚLUR	OLÍS SMURSTÖÐ
ALLAR PERUR	BÓN OG ÞVOTTUR

SMUR- BÓN OG DEKKJAÞJÓNUSTA
SÆTÚNI 4 • SÍMI 562 6066

Auglýsingasími

512 50 50

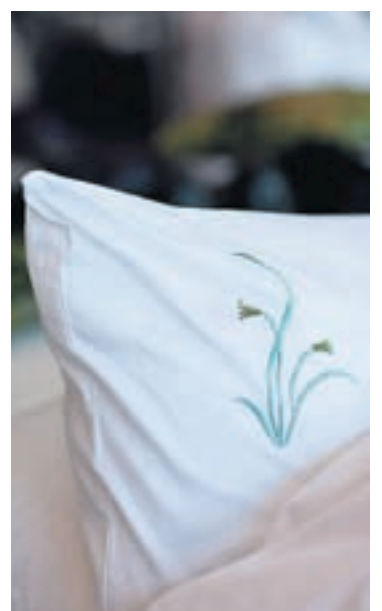
- Mest lesið

Í rannsókn frá árinu 2002 kom fram að sjúklingar sem dvöldu innan um náttúrulífsmyndir eftir aðgerð voru síður haldnir kvíða en þeir sem höfðu tölvugerðar myndir eða auða veggj að horfa á.

1001 leið til að slaka á



Dansi dansi dúkkan mín er dæmi um bæði útsaumað og ásaumað mynstur.



Íslenska fifan fæst nú útsaumuð í sængur- og koddaver.

Sofið við þjóðleg sængurföt

Lín design við Laugavegin kynnti nýja vörulínu fyrir skömmu. Yfirbragðið er íslenskra en nokkru sinni fyrr.

Ný mynstur bætast stöðugt við íslenska rúmfataævintýrið í Lín design. Fram að þessu hafa hugmyndirnar ekki síst verið sóttar í blóm, dýr og vísur. Nú hafa útskurðar- og þjóðbúningamynstur bæst við. Þar eru gömul mynstur uppfærð á nýjan hátt. „Það er skemmtilegt að taka þjóðlegan efnið og breyta honum í það sem hentar okkur í dag,“ segir Bragi Smith í Lín Design.

Áferðin tekur líka breytingum því útsaumuð og ásaumuð mynstur eru að ryðja sér til rúms. „Í upphafi var prentað á allt efni en nú erum við farin að sauma meira út í það,“ bendir Bragi á og nefnir hvannamynstrið sem dæmi um velheppnaða útsaumshönnun.

Bragi segir verðið á íslensku rúmfötunum ekkert hafa breyst á þessu ári því að öll hönnun Lín design sé unnin á Íslandi. „Við getum hins vegar ekki boðið innfluttu vöruna sem við vorum með því hún hefur hækkað svo mikið. Þess í stað ákváðum við að auka við eigið vöruúrval, bjóða upp á íslenska hönnun og halda verðinu óbreyttu. Það er allra hagur.“ - gun



Ástin er vissulega alþjóðlegt fyrirbæri.



Víðalínmynstrið er gamalt útskurðarmynstur sem nú kemur í rúmfatnaði og við hlið þess er Sigríðarmynstur sem er ættað frá íslenska búningnum. Hönnunin er samvinnuverkefni Helgu Maríu í Lín design og Auðar Gunnar í Listaháskólanum. Auður Gunnar hannaði lampa og kertastjaka í stíl.

Padres Internacionales Międzynarodowi rodzice International parents Įvairių tautybių tėvai Phụ huynh quốc tế Për prindërit me origjinë të huaj Alþjóðlegir foreldrar Интернациональный клуб родителей

International parents will meet weekly with their children and we welcome parents of all nationalities who have children at the age of 0-6 years, and who want to meet other parents with small children.

We regularly offer a short Icelandic lesson for the parents and various other presentations. We provide refreshments along with toys for the children to play with.

Participation is free and everyone is welcome, whether immigrants or Icelanders, and no knowledge of Icelandic is required.

- **Time:** Thursdays at 10.00-12.00 from September 10th.
- **Place:** The Volunteer Centre of the Kópavogur Branch of the Red Cross. Hamraborg 11, 2nd floor, 200 Kópavogur.
- **Program:** See www.redcross.is/kopavogsdeild.



Sjálfboðamiðstöð Hamraborg 11 • kopavogur@redcross.is • opið virka daga kl. 10-16

HITA KÚTAR

Amerísk gæða framleiðsla

30-450 lítrar

Umboðsmenn um land allt

RAFVÖRUR

DALVEGI 16c • 201 KÓPAVOGI
SÍMI 568 6411 • RAFVORUR@RAFVORUR.IS

ÁLBRAUTIR

Álbrautir í úrvali fyrir stór sem smá tæki.

BRIMCO

Flugumýri 8 - 270 Mosfellsbæ
Sími 894 5111 - www.brimco.is

ALLT

512 5447

auglýsingasími



Stúdentaíbúðirnar í Mitaka, úthverfi Tókýó, líkjast helst barnaleiktækjum.

Öfgafullar stúdentaíbúðir

Stúdentar og aðrir námsmenn eru þekktir fyrir að búa þröngt. Nálægðin við háskólasvæðið er tekin fram yfir þægindi og vel þekkt að stofa, svefnherbergi og eldhús sé eitt og sama herbergið.



Nakagin-hylkisturninn í Ginza-hverfinu í Tókýó..

þurfa að beygja sig til að komast út. Nagakin-hylkisturninn, í Ginza-hverfinu í Tókýó, er hannaður af Kisho Kurokawa. Upphaflega var það hannað sem hótél en var breytt í íbúðir. Turninn er 14 hæða há og er 140 hylkjum staflað í kringum kjarna. Hægt er að skipta út hylkjum en Kurokawa gerði ráð fyrir að þeim yrði skipt út eftir 33 ár. Það hefur þó ekki gerst enn. Stúdentaíbúðirnar við háskólann í Utrecht í Hollandi eru allsérstakar. Íbúðirnar rúma vel eina manneskju, eru vel tækjum búnar, nokkuð hátæknilegar og auðveldar í viðhaldi. En ekki er mælt með að vinir komi í heimsókn.



Smáar íbúðir stúdenta við háskóla í Utrecht í Hollandi.

Vakna þú, mín Þyrnirós

VEKJARAKLUKKAN ER MÖRG ÞÚSUND ÁRA GÖMUL EN SÖGU HENNAR MÁ REKJA TIL KÍNA.

Fyrstu vekjaraklukkuna bjuggu Kínverjar til fyrir mörg þúsund árum eða einum 2000 árum fyrir Krist. Í Evrópu, á 14. öld, gátu sumar kirkjuklukkur, vestan megin í Evrópu, hringt á ákveðnum tíma, nokkrum sinnum á dag. Frægust þeirra, sem enn stendur, er líklega sú sem stendur á Markúsartorginu í Feneyjum. Fyrsta mekaníska vekjaraklukkan til eigin nota er uppfinning upprunin úr Ottómanveldinu árið 1559. Það var hins vegar Frakkinn Antoine Reid-er sem útbjó vekjarakluku í líkingu við þá sem við þekkjum í dag, árið 1847. Eins og ótrúlega mörg heimilis-tæki sló vekjaraklukkan í gegn í seinni heimsstyrjöld og árið 1944 var byrjað að fjöldaframleiða vekjaraklukkur fyrir almenning.

- jma

Rauðakrosshúsið

Allir velkomnir!

Ókeypis námskeið og ráðgjöf

Mánudagurinn 7. september

Facebook fyrir byrjendur - Langar þig að skilja hvað allir eru að tala um? Tími: 12.30-14.30.

Sálrænn stuðningur - Fjallað er um áhrif alvarlegra atburða á andlega líðan fólks. Tími: 12.30-14.00.

Þrjónahópur - Lærðu og kenndu öðrum! Tími: 13.00-15.00.

Hraðskákmót - Tefldar verða sex umferðir með sjö mínútna umhugsunartíma eftir Monradkerfi. Tími:13.30 – 15.00.

Að lesa Biblíuna – Hefur þú alltaf ætlað að lesa Biblíuna? Nú er tækifærið. Við ræðum sköpunarsöguna sem er í 1. Mósebók, fremst í Biblíunni. Tími: 15.00-16.00.

Tölvuaðstoð - Fáðu persónulega aðstoð. Tími: 13.30-15.30.

Þróun eigin viðskiptahugmyndar - Langar þig að þróa, stofna og reka eigið fyrirtæki? Tími:14.00-15.00.

Bókaklúbbur - Spjallað verður um bókinaNafnlausavegi eftir Einar Má Guðmundsson. Tími: 14.00-15.00.

Lokinhamrar - að vera eða ekki vera - Kvikmynda-gerðarmaður segir frá gerð heimildamyndar og sýnir afraksturinn. Tími: 15.30-16.30.

Fimmtudagurinn 10. september

Grunnatriði í tölvunotkun- Internetið - Annar hluti af fjórum fyrir algera byrjendur í tölvunotkun. Tími: 12.15-14.15.

Sagan mín. Opnar umræður - Fyrrum atvinnuleitandi segir frá reynslu sinni af atvinnuleysi og leiðir umræður. Tími: 12.30-13.30.

Föndur, skropp myndaalbúm - Lærðu að búa til skrautleg albúm fyrir uppáhalds myndirnar þínar. Gott er að hafa skæri meðferðis.Tími: 13.00-15.00.

Jóga - Viltu prófa jóga? Tími: 15.00-16.00.

Föstudagurinn 11. september

Einkatímar í söng – fullt. Umsjón: Hulda Björg Víðisdóttir, söngkennari. Tími: 12.00 – 14.00.

Samskipti í lit – Hvaða lit hefur skapgerðin þín? Notum liti til að auka skilning okkar hvert á öðru. Tími: 12.30-13.30.

Félagsvist– Lauflétt skemmtun í lok vikunnar. Vöflur með rjóma og heitt á könnunni. Tími: 13.30-15.00.

Hláturjóga - Viltu losa um spennu og fylla lífið af hlátri og gleði? Tími: 15.30-16.30.

Rauði kross Íslands
Rauðakrosshúsið

Borgartúni 25 | Reykjavík | Sími 570 4000 | raudakrosshusid@redcross.is | www.raudakrosshusid.is | **Opið virka daga kl. 12-17**

MÍN SKOÐUN

MEÐ VALTÝ BIRNI

ALLA VIRKA DAGA Á X-INU 977 FRÁ 8-10.

ENGINN VIÐBJÓÐUR

ÞALLT SEM ÞIG VANTAR

Smáauglýsingasíminn
er opininn alla daga kl. **8-17**

Smáauglýsingasíminn er **512 5000**
smaar@frettabladid.is / visir.is

Afgreiðslan er opin:
alla virka daga **8-17**

BÍLAR & FARATÆKI

Motor sport



Haustútsla á þessum fallegu vespum. Vespa Future 125cc 12" dekk 2 litir. Verð áður 298,000.- með skráningu, nú 249.000.- með skráningu. Eigum aðeins fáein hjól eftir.



Pit Bike 125cc Xmotos 2 litir Verð 180,000.- Tilboð 149.000.-



Dirt bike Xmotos 250cc 2 litir, stillanlegir demparar, framan og aftan upp side down verð 278,000.- Tilboð 249.000.-



Aðeins 3 hjól eftir !! Ótrúleg vespa Admiral 125 cc á 16" dekkjum sem gefur möguleika að keyra í möl. Ótrúlegur Kraftur. Til í 2 litum. Kassi fylgir með. Verð aðeins 358,000.- með skráningu.

Mótorsport ehf
Síðumúla 34, 108 Reykjavík
Sími: 567 1040
Öll viðgerðarþjónusta á staðnum
www.motorogsport.is

Bílamarkaðurinn
Smíðjuvegi 46E
v/Reykjanesbraut
Kópavogi, sími
567-1800
Löggild bílasala



SUZUKI BOULEVARD C90 1500CC
Raðnúmer 211434

Bílamarkaðurinn
Smíðjuvegi 46E, Kópavogi
Sími: 567 1800



NISSAN TERRANO. Árgærd 2005, ekinn 65 þ.km, DÍSEL, 5 girar. Verð 1.790.000. Bílabankinn S 588-0700 Sjá myndir www.bilabankinn.is 865 7539.



HONDA HR-V. Árgærd 2003, ekinn 115 þ.km, BENSÍN, 5 girar. Verð 850.000. Bílabankinn S 588-0700 Sjá myndir www.bilabankinn.is 865-7539.

Bílabankinn
Breiðhöfða, 112 Reykjavík
Sími: 588 0700
Opið 12-16 laugardaga
www.bilabankinn.is



HÖFÐABÍLAR

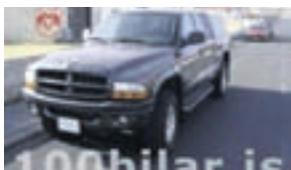
...þar sem bílar seljast

Skráðu bílinn á www.hofdabilar.is FRÍTT
eða renndu við í kaffi og við skráum hann fyrir þig og tökum myndir af bílnum.
Mikil sala!

Höfðabílar
Fossháls 27, 110 Reykjavík
Sími: 577 4747
www.hofdabilar.is



MMC PAJERO GLS 33" árg.05/2004, ek.79þús.km., sjálfsk., leður, luga, stigbretti, 33" dekk en breyttu fyrir 35". Einn með öllu!!! Ásett verð 3.990 þús kr!!!



Dodge Dakota Quad Sport 4x4, árg. 2002, ek.76þ.km, rafmagn, loftkæling, pallhús og klæddur pallur. Flottur bíll og er á staðnum. Ásett verð 1790þús. kr., 100% lán möguleiki!!

100 bílar ehf
Þverholt 6, 270 Mosfellsbær
Sími: 517 9999
Opið virka daga 10-18.00 og laugardaga 12-16
www.100bilar.is

Bílar til sölu



VW Golf VR6 2,9 Syncro '96 ek. 207 þús. bsk. 4WD, Toppluga, 17" felgur, Verð. 490 þús. uppl. í s: 661 8981.



Toyota Yaris Sol 1,3 árg 2007. km 28þ. EINS OG NYR. uppl í síma 8640950. Verð 1959þ. Ekkert áhvilandi.



FIJARSTÝRÐUR, SPRÆKUR OG SKEMMTILEGUR RAFMAGNSBÍLL MEÐ FIJARSTÝRINGU, RAFHLÖÐU OG HLEÐSLUTÆKI Á AÐEINS 34,990.- VDO VERSLUNIN BORGARTÚN 36 588 9747 www.vdo.is



Nú er tími notaðra bíla

Óskum eftir öllum tegundum bifreiða á skrá. Sölukostnaður frá aðeins 29.900.- fyrir þitt okutæki.Kynntu þér málið á Netbilar.is Gerðu verðsamanburð. Bílasalan Netbilar.is - Hlíðasmára 2 - Sími 588-5300



Til sölu Suzuki Jimny, árg '99. BSK, ek. 155 þús. 4WD, skoðaður '10. Uppl. í S 866 3284.



Chrysler Concorde, árg '93, leður, rafmagn í sætum og í mjög góðu standi. V. 490þ. Uppl. í S 858 5868.



Transporter Kasten '06 ek. 49 þús. Diesel. V. 2.500.000 m/vsk. Tilboð óskast. Uppl. í s. 869 1509.



Til sölu MCC LANCER EVO MR árg '06 ekinn 58000 yfirtaka á láni skoða öll skipti. s.840 8889

Gefðu vatn

Hjálparstarf Kirkjunnar



JEPPAFELGUR, FÓLSBÍLAFELGUR FELGUR Í MIKLU ÚRVALI OG Á GÖÐU VERÐI. VDO VERKSTÆÐIÐ BORGARTÚN 36 588 9747 www.vdo.is

0-250 þús.



TILBOÐ!!
Opel astra 1,6 station árg.'98 ek. 128 þús.,skoðaður 2010, finni bíll og lítur vel út, ásett verð 290 TILBOÐ 220 ÞÚS. s.841 8955

óska eftir Corollu árg 95-97 verð 15-50þús. gsm 6614584

Bílar óskast

Kaupi bíla sem þarfnast lagfæringar fyrir ca 20-100 þús. stgr. sími 896 6744.

Óska e.að kaupa til niðurrífs gamla Peugeot, Daewoo og Merced.Benz bíla. Nánari uppl.í s. 661 2222.

Óska eftir bíl á verðbilinu 0-150þ staðgreitt má þarfnast lagfæringar uppl s:8973188

Porsche á undir 2. milj. er með Golf '03 og pen á milli skoða allt s. 860-5218

Vill kaupa bíl á 40-150 þús. Uppl. í S. 615 1815.

Jeppar

EBERSPACHER, vatns- og hitablasarar 12 & 24volt, diesel og bensín, víðgerðar og varahlutajónusta. Stilling sími: 520 8000.

Vörubílar

Forþjoppur, varahlutir, víðgerðarþjónusta. Eigum á lager / getum útvegað flesta varahluti fyrir vörubíla og vinnuvélar. Stilling sími: 520 8000.

Húsbílar



Til sölu Fiat Ducato, árgærd 2007, með McLois Steel 464 húsi. Vél Diesel turbo 100 Hp. Lengd 637 Snúningsstólar / Ísskápur / Sólarsella / Markisa 3,5 mtr. / Sjónvarpsloftnet / Útvarp með CD. Ekinn aðeins 8.000 km. Reyklaus og fallegur vel með farinn bíll. V 7,5 Sími: 820-0643

Varahlutir

Bílhutur, Kaplahrauni 14, S. 555 4940.
Sérhæfum okkur í Volkswagen, Skoda og Daihatsu. Eigum einnig varahluti í fleiri tegundir bíla. Kaupum bíla til niðurrífs.

Vantar vinstra hedd á Pajero 95 sem er V3000 (12 ventla) svo væri gott ef einhver væri með bílstjórasæti í Renó Trafic 05 Upplýsingar í síma 615 1213.

Varahlutir í VW Golf, Polo og Yaris, og Kangoo. Víðgerðir. Girksassar. Bremsuvíðgerðir. Kaupi bíla. Uppl. í s. 554 1610 & 892 7852.

Bílapartar ehf S. 587 7659.

Eigum mikið úrval af varahlutum í flestar gerðir Toyota bifreiða. Kaupum Toyota bíla. Opið virka daga frá kl. 9.00 - 18.00. Grænumýri 3 Mosfellsbæ www.bilapartar.is

Allar smáauglýsingar
vikunnar á visir.is

Haustklippingar!

Runnaklippingar, trjáfellingar, snyrting á trjágróðri. Alhliða umhirða garða. Eiríkur Sæland garðyrkjufræðingur. S. 848 1723.

Smágröfubjónusta, hellulagnir, drenlagnir og öll almenn lóðavinna. Vönduð og góð vinnubrögð. Erum með vörubíl með krana. SS Hellulagnir. 691 8907. Sjá nánar á www.sshellulagnir.is

Klippi runna, limgerði og felli tré. Önnur garðverk. Garðapjónusta Halþórs. S. 897 7279.

Tökum að okkur alla almenna umhirðu garða. Sláttu-og garðapjónustan. S. 577 4444 & 892 9999.

Haustfellingar

Fellum og fjarlægum tré. Vönduð vinnubrögð. Uppl. í s. 773 0317.

Bókhald

Bókhald, VSK, laun, skattskýrslur og stofnun fyrirtækja. Fagleg vinnubrögð á sanngjörnu verði. Bókhald og þjónusta ehf. Sími 511 2930.

Málarar

Málarar geta bætt við sig verkefnum, stórum sem smáum, hagstæð kjör! Uppl. í s. 773 0317.

Búsílóðaflutningar

Ert þú að flytja? Búsílóðafl., fyrirtækjafl., pianófl. o.fl. Extra stór bíll. Flutningaþj. Miklaels. S. 894 4560 www.flytja.is

Húsaviðhald

Smíðum eftir máli
Gluggar • Fög • Útihurðir
Svalahurðir • Bilskúrshurðir
Sérhæfð trésmíðja!
Hurðir & gluggar
Kaplahaun 17 • Hafnarfjörður
Sími: 565 4123 • Fax 565 4129
elp@internat.is
www.hurdrogluggar.is

Fagþjónusta - Allt á einum stað

Getum bætt við okkur í flísalögn, múrverki, pípuögn, málningu, parketögn, glerisetningu og fleira. Sérhæfum okkur í lekavandamálum. Einnig tökum við að okkur niðurrif úr húsum og múrbröt. Fljót og góð vinnubrögð. Tímavinna eða tilboð. Upplýsingar í síma 899 2420 Steingæði ehf.

Parkettilipun & lökkun
Áratuga reynsla
Tilboð að kostnaðarlausu
Parketstöðin ehf
s. 848 0891 og 894 0891
VISA Mastercard
Kortalan

Túnþökusala Oddsteins
Túnþökur og túnþökurullur til sölu í garðinn eða sumarbústaðinn!
Steini S. 663 6666
VISA/EURO

Þjónusta

Bílaþjónustan Bilaði Bíllinn

Vagnhöfða 7, kjallara - 110 Reykjavík

Sími 445 5562 - Gsm 615 2562

Bjóðum upp á bón og smáviðgerðir.

Einnig aðstöðu fyrir þig til að gera við sjálfur.

OPIÐ FRÁ 10:00-22:00, ALLA DAGA

STOÐ OG STYTТА HÚSBYGGJENDA

- Álpallar • Vinnupallar úti og inni • Kerfispallar
- Hjólapallar, einfaldir og tvöfaldir • Víralyftur
- Tröppur & stigar í úrvali
- Loftastoðir • Net á vinnupalla

STOÐ pallaleiga ehf. - Tunguháls 17 - 110 Reykjavík - Sími 571 0600 - Fax 587 5110 - www.pallaleiga.is - Netf. pallaleiga@pallaleiga.is

Það er
yðar hagur
að skipta við
fagmenn



híbýli og viðhald

MÁNUDAGUR

7. SEPTEMBER 2009



FRÉTTABLAÐIÐ

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

Sólskálar



-Stofnað 1984-
www.solskalar.is

Sími: 554 4300
Smiðsbúð 10, 210 Garðabæ

Svalalokanir



Svalaskjól



Reyrhúsgögn



Gluggar

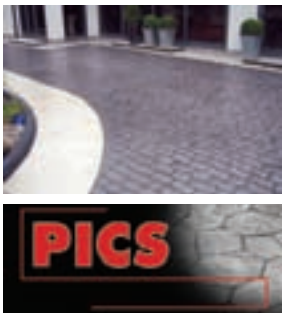


Hurðir



Rennihurðir





- YFIRBORÐSMEDHÖNDLUN
- GRÓÐUREYÐIR
- ÞVOTTAEFNI

GERÐU KLÁRT FYRIR VETURINN

Við höfum réttu efnið gegn sliti, veðrun, olíu og ryðblettum, bæði fyrir hellur og mynstursteypu.

Hafðu fallegt í kringum þig allt árið.

Hringhellu 2
221 Hafnarfjörður

Hrísmýri 8
800 Selfoss

Malarhöfða 10
110 Reykjavík

sími 4 400 400
www.steypustodin.is



Betra loft betri líðan

Airfree lofthreinsitækið
Byggir á nýrri tækni sem eyðir

- Frjókornum, ryki og myglusveppi
- Virusum og bakteríum
- Gældýraflösu og ólykt
- Er hljóðlaust og viðhaldsfritt
- Tilvalið á heimilið og á skrifstofuna

Hæð aðeins 27 cm



BLÁSUM LÍFI Í GAMLAR LAGNIR!

VANDAMÁLID

Stíflur, leki og hrún eldri lagna geta valdið losun mengandi efna sem eru skaðleg fyrir bæði menn og náttúru.



ÁRALÖNG
REYNSLA
VÖNDUÐ
ÞJÓNUSTA
GOTT VERÐ

LAUSNIN

Lögnin er endurnýjuð án þess að þurfi að grafa:
– endingargóð lausn
– minni fyrirhöfn
– lægni kostnaðurl!

Viðgerðir

Viðhald

Nýlagningar

Breytingar

Snjóbræðslukerfi

Ofnkranskípti

Heilfóðrun

Partfóðrun

Greinafóðrun

Lagnaskípti

Drenlagir

... og öll almenn
píplagningaþjónusta

Þjargaðu verðmætum!

Komdu í veg fyrir eyðileggingu af völdum skemmdra lagna með miklum tilheyrandi endurbótum og viðgerðarkostnaði.

Metum ástand lagna

Við endurnýjum lagnirnar innanfrá með háþróaðri tækni sem tryggir endingu og lágmarks rask. Fáðu okkur til þess að mynda lagnirnar og við metum kostnaðinn ef viðgerða er þörf.

Einstaklingar og sveitarfélög

Þjóðum heildarlausan fyrir einstaklinga jafnt sem sveitarfélög. Þú færð tilboð og við fóðrun og skiptum um lagnir eftir því sem hagkvæmast þykir hverju sinni.

Ástandsskoðun og viðhald sem margborgar sig!

GG LAGNIR
PÍPLAGNINGAÞJÓNUSTA
www.gglagnir.is

GG lagnir ehf. • Dugguvogi 1b • 104 Reykjavík • Sími 517 8870 • Gsm 660 8870 • gglagnir@gglagnir.is

Hringdu í síma

512 50 60

ef blaðið berst ekki



Örn er að smíða hurðir og glugga í virðulegt hús vestur á Barðaströnd.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

Þetta er svo mikið nostur

Þeir sem gera upp gömul hús í upprunalegri mynd leita margir til Arnar Jónssonar trésmíðs sem sérhæfir sig í slíkri smíði.

Örn er að smíða hurðir og glugga í virðulegt hús vestur á Barðaströnd þegar hann er heimsóttur í fyrirtæki sitt, Trésmíðju Jóns Gíslasonar, að Skemmuvegi í Kópavogi. Það heitir eftir föður hans sem stofnaði það upp úr miðri síðustu öld. Þá var það á Bjarkargötu 10 og þar kveðst Örn fæddur. „Ég fór snemma að vinna hjá pabba, lærði iðnina hjá honum, útskrifaðist sem sveinn 1969 og fór í beinu framhaldi í meistaranám,“ upplýsir hann þegar hann er spurður aðeins út í ferilinn. Ríffjar líka upp að á leið sinni af Bjarkargötunni upp á Skemmuveg hafi trésmíðjan komið við á Rauðarárstíg. Nú hefur hún verið á sama stað frá 1978.

Örn segir fyrirtækið alltaf hafa verið álíka stórt. Hann hafi ekki



Hljómskálinn skartar gluggum eftir Örn.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

viljað stækka það um of. „Þetta hefur alltaf verið tveggja til fimm manna fyrirtæki,“ segir hann og kveðst þó hafa nóg að gera. „Síðustu fimmtán ár hefur mest af mínum tíma farið í að sérsmíða glugga, lista, hurðir og þess háttar

í gömul hús sem verið er að gera upp. Jafnvel friðuð hús sem kollegar mínir hafa ekki kært sig um að eiga við,“ segir Örn og nefnir ekki ómerkari hús en Dómkirkjuna og Fríkirkjuna sem hann hafi unnið við endurbætur á. „Einn af punktunum í miðbænum er Hljómskálinn. Fyrir nokkrum árum skipti ég um helming glugganna þar,“ tiltekur hann líka og kveðst vona að hinn helmingurinn verði tekinn síðar.

„Okkur fer alltaf fækkandi sem leggjum þetta fyrir okkur. Svona sérsmíði passar ekkert inn í mynstrið hjá stóru fyrirtækjunum og sérsmíðir hafa verið smátt og smátt að deyja út. Það er nú þannig með margar af okkar handverksstéttum. Þetta er svo mikið nostur.“

Örn segir marga halda áfram að gera upp sín gömlu hús, þrátt fyrir kreppuna og mikinn metnað lagðan í það. „Fólk vill passa að skemma ekki gamla útlitið og það er virðingarvert,“ segir hann. -gun

Kepptu í iðngreinum í Kanada

Þrjú íslensk ungmenni hafa undanfarna daga keppt á heimsmeistaramóti verk- og iðngreina (WorldSkills 2009) í Calgary í Kanada. Þau eru Kristófer Þorgeirsson, Stefán Ingi Ingvarsson og Þorbjörg Bergþórsdóttir og stóðu sig öll með þrýði að sögn liðsstjórans, Lilju Sæmundsdóttur.

Níu hundruð manns víðs vegar að úr veröldinni tóku þátt í keppinni sem stóð í fjóra daga og lauk með hátið í gær. Kristófer keppti í pípulögnum, Stefán Ingi í rafvirkjun og Þorbjörg í hársnyrtingu. Öll tengjast þau Iðnskólanum í Hafnarfirði, Kristófer útskrifaðist þaðan með meistaratítindi nýlega og Stefán og Þorbjörg eru þar enn við nám.

Að sögn Lilju fylgdist áströlsk sjónvarpsstöð sérstaklega með Stefáni í keppninni þannig að hann var með upptökulið á sér heilu dagana og var í sjónvarpsviðtölum.

Þetta er í annað sinn sem Ís-



Þorbjörg, Kristófer og Stefán Ingi voru þjóðinni til söma.

MYND/LILJA

lendingar senda keppendur á WorldSkills. Árið 2007 keppti Árni Páll Hilmisson í pípulögnum.

Íslenska liðið fékk höfðinglegar móttökur í skóla nokkrum sem það heimsótti daginn fyrir mót. Hinir kanadísku nemendur léku íslenska þjóðsönginn og kynntu

það sem þeir höfðu lært um Ísland í vetur, gáfu Íslendingunum gjafir og buðu þeim til hádegisverðar. „Við erum svo fá og þess vegna fengum við hádegisverð en það er ekki venjan,“ segir Lilja glaðlega.

Hægt er að fræðast um keppnina á www.skillsiceland.is -gun

- 4ra herbergja íbúð í hverfi 104 í skiptum fyrir 2ja herb.
- 3ja herbergja íbúð á jarðhæð
- Sérbýli við Laugardalinn í skiptum fyrir 5 herb íbúð
- Sérhæð í vesturbæ/miðbæ í skiptum fyrir glæsilega 3ja herb í Kóp.
- 2ja og 3ja herbergja íbúðum í vesturbæ og miðbæ.

Bogi Pétursson lögg. fasteignasali
Finnbogi Hilmarsson lögg. fasteignasali

Sími 530 6500
heimili@heimili.is

Erum með fjölda eigna á skrá þar sem fólk er tilbúið að skoða ýmis skipti.

Hafðu samband við okkur og kannaðu
möguleika á eign í makaskiptum. Þú gætir verið
komin í hentugri eign áður en þú veist af.

Á Heimili fasteignasölu starfa eingöngu öflugir löggiltir fasteignasalar, með áratuga reynslu í fasteignasölu, sem eru tilbúnir að vinna fyrir **PIG!** Við leggjum áherslu á vönduð og traust vinnubrögð með hagsmuni þína að leiðarljósi.



fasteignir

FASTEIGNASALA ÍSLANDS

VEGMÚLA 2 • SÍMI 588 5060 • FAX 588 5066

Haukur Geir Garðarsson viðskiptafræðingur og löggiltur fasteignasali

MÁVAHRAUN - HAFNARFIRÐI

Einb.

Vorum að fá í einkasölu á þessum vinsæla stað einbýlishús á einni hæð ásamt góðum bílskúr, samtals 186 fm. Stofa, borðst., 5-6 herb, eldhús, þvottahús, baðherb., gestasnyrtng. Flisar og parket á gólfum. Góð hellulögð suðurverönd. Laust fjótlega. Skipti á minni eign athugandi.

HOLTSBÚÐ - GARÐABÆR

Einb.

Vorum að fá í einkasölu einbýlishús á einni hæð ásamt góðum bílskúr, samtals 160 fm. Frábær staðsetning. Stofa, borðstofa, 3 góð herbergi, baðherbergi, sauna. Góð suðurverönd og garður. Stutt í skóla og þjónustu. Miklir stækkunarmöguleikar. Ásett verð 42,8 millj.

SKIPASUND – ENDURN. HÆÐ

Hæð

Í einkasölu mikið endurn. 4ra herb. hæð ásamt bílskúr, á þessum vinsæla stað. Stofa, 3 herbergi eldhús með nýrri innréttingu, endurnýjað baðherbergi. Nýtt parket á gólfi. Skipti ath. á ód. eign. LÆKKAD VERÐ 31,4 MILLJ.

BOÐAGRANDI – BÍLSK. -LÆKKAD

4

Vorum að fá í einkasölu góða 4ra herbergja útsýnisíbúð á 3. hæð í lyftuhúsi ásamt staði í bílskilyi, á þessum vinsæla stað. Hol, stofa með suðvestursvölum, 3 svefnh., eldhús og baðh. Góð sameign. SKIPTI ATH. Á 2-3JA HERB. ÍB. LÆKKAD VERÐ 23,9 MILL

ÞVERHOLT MOSF. - SKIPTI

4

Í einkasölu 4ra herb. 114 fm íb. á 2. hæð miðsvæðis í Mosfellsbæ. Stofa, eldh., 3 rúmgóð herb., fataherb., þvottah. og geymsla. Skipti möguleg. Óskað er eftir tilboði.

HVERAFOLD

2

Vorum að fá í einkasölu fallega 2ja herbergja íbúð á jarðhæð í litlu fjölbýli. Stofa með suðausturverönd. Þvottaherbergi í íbúð. Góð staðsetning. Ásett verð 16,7 millj.



Íbúðin er um 118 fermetrar og henni fylgir um 25 fermetra bílskúr.

Fallega upp lýst íbúð

**Eignamiðlun hefur til sölu fjögurra herbergja
útsýnisíbúð að Björtusölum 2 í Kópavogi.**

Þar er hátt til lofts og mikið af innfellndri lýsingu. Íbúðin skiptist í forstofu, sjónvarpshol, eldhús, stofu, svalir, svefnherbergishol, þrjú rúmgóð svefnherbergi, baðherbergi og þvottahús. Þá er sérgeymsla á jarðhæð ásamt vagna- og hjólageymslu.

Skipulagi íbúðarinnar er þannig háttað að gengið er inn í flísalagða forstofu sem er búin stórum fata-skáp. Úr henni er komið inn í sjónvarpshol sem er með parketi á gólfi og innfelldri lýsingu. Á hægri hönd er komið inn í stórt eldhús með mikilli innréttingu og góðum borðkrók við útsýnisglugga. Innfelld lýsing er í lofti og svört Ariston-tæki í innréttingu. Í stofunni er hátt til lofts og stórir gluggar. Hún er parketlögð og með innfelldri lýsingu. Úr stofunni er gengið út á rúmgóðar svalir.



Gott útsýni er úr íbúðinni.

svefnherbergisgang en þar eru tvö rúmgóð parket-
lögð barnaherbergi, bæði með skápum.

Þar er einnig rúmgótt flísalaagt baðherbergi með glugga, baðkari, sturtuklefa, stórrí innréttingu, handklæðaoefni og upphengdu salerni. Hjónaherbergið er parketlaagt með stórum fataskáp. Íbúðin er 117,8 fermetrar og fylgir henni 25,7 fermetra bláskúr.

Til sölu Sætún 8 í Reykjavík

Landfestar ehf. óska eftir tilboðum í Sætún 8 í Reykjavík.

Hægt er að gera tilboð í:

- a) Heildareignina, þ.e. allt svæðið með byggingum
- b) Kaaberhúsið eitt og sér, með sérafnotalóð
- c) heildareignina, að Kaaberhúsinu undanskildu

Hægt er að skoða eignirnar milli klukkan 11 og 12 alla virka daga.
Nánari upplýsingar um stærðir, eignaskiptasamning,
afstöðumyndir og aðrar forsendur má nálgast á www.landfestar.is

Tilboðum skal skila fyrir kl. 16:00 þann 11. september á skrifstofu félagsins, Suðurlandsbraut 22 á 3. hæð.

Áskilinn er réttur til að taka hvaða tilboði sem er eða hafna öllum.



LANDFESTAR
FASTEIGNAFÉLAG

Landfestar ehf. eru fasteignafélag í eigu Nýja Kaupþings banka. Markmið félagsins er að þróa öflugt fyrirtæki á fasteignamarkaði. Félagið hefur til umráða um sextíu þúsund fermetra af góðu húsnæði. Stærsti hluti þess er skrifstofuhúsnæði á höfuðborgarsvæðinu. Meðal helstu leigutaka félagsins eru bæði ríkisstofnanir og nokkur af stærri fyrirtækjum landsins. Landfestar ehf. sími 422 1400 www.landfestar.is



FASTEIGNA-MARKAÐURINN

ÓÐINGSGÖTU 4

SÍMI 570 4500, OPIÐ VIRKA DAGA KL. 9-17.

Netfang: fastmark@fastmark.is - www.fastmark.is

Jón Guðmundsson, sölustj. og lögg. fast.sali. Guðmundur Th. Jónsson, lögg. fast.sali.

SÖLUAÐILAR FYRIR 101 SKUGGAHVERFI. FULLBÚNAR GLÆSIÍBÚÐIR Í HJARTA BORGARINNAR.



Bjarmaland.

229,7 fm einlyft einbýlishús á þessum eftirsóttasta stað neðst við opna svæðið í Fossvogsdalnum. Eignin hefur verið þó nokkuð endurnýjuð á sl. árum. Samliggjandi rúmgóðar og bjartar stofur með arni, rúmgott eldhús, sjónvarpsstofa og 3 rúmgóð herbergi. Stór verönd til suðurs. Frábær staðsetning.



Hlaðhamrar.

Mjög vel skipulagt 138,6 fm raðhús með innb. 35,4 fm bílskúr. Eignin skiptist í forstofu, stofu, sólskála, sjónvarpsstofu, eldhús, þvottaherbergi, geymslu, 3 svefnherbergi og baðherbergi. Mikil lofthæð. Ræktuð lóð og hiti í stéttum fyrir framan hús. Laust til afhendingar strax. Verð 37,9 millj.



Krókamýri-Garðabæ.

Fallegt og vel skipulagt 200 fm einbýlishús með 24,2 fm innb. bílskúr. Fjögur rúmgóð herbergi, björt stofa með arni, borðstofa, eldhús með góðri borðaðstöðu og baðherbergi. Húsið stendur innst í lokuðum botnlanga á rúmgóðri lóð. TILBOÐ ÓSKAST.



Goðaland.

Fallegt 200,7 fm raðhús að meðtöldum 22,2 fm sérstæðum bílskúr á þessum skjólsæla stað í Fossvogi. Eignin skiptist í forstofu, rúmgott eldhús með ljóstri viðarinnréttingu, stofu með fallegum arni, þrjú rúmgóð herbergi (5 á teikn.), fataherbergi innaf hjónaherbergi og físalagt baðherbergi auk gesta snyrtingar og þvottaherbergis. Geymsluloft yfir hluta hússins. Ræktuð lóð með um 60 fm timburverönd til suðurs. Verðtilboð.



Efstilundur - Garðabæ.

195,5 fm mikið endurnýjað einbýlishús að meðt. bílskúr vel staðsett við opið svæði. Eldhús með nýrri innréttingu og tækjum, stórt hol/sjónvarpsbol, rúmgóðar stofur og endurnýjað þvottaherb. og baðherbergi. Ný gólfefni, flísar og parket. Stór verönd með skjólveggjum og heitum potti. Laust fljótlega. Verð 49,9 millj.



17 júní torg. Sjálandi Garðabæ.

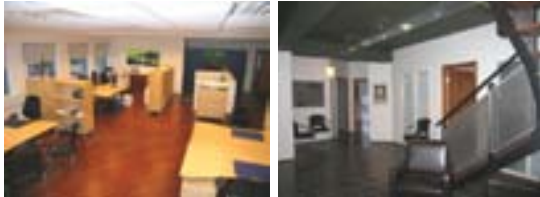
Glæsilegt 66 íbúða fjölbýlishús í Sjálandi í Garðabæ, ætlaðar fólki 50 ára og eldri. Um er að ræða 2ja og 3ja herb. íbúðir frá um 74,0 fm upp í um 131,0 fm. Bilageymsla fylgir flestum íbúðum. Vandáðar innréttingar frá Brúnás og vönduð tæki. Húsið er klætt að utan að mestu með litadri álklaðningu. Byggingaraðili er Byggingarfélag Cylfa og Gunnars.



Hverfisgata

100,9 fm verslunarpláss í miðbænum á mótis við Klapparstíginn. Um er að ræða 65,6 fm opið verslunarpláss auk 35,3 fm lagers í kjallara. Aukin lofthæð og góðir gluggar. Ath. rýmið við hliðina er einnig í sölu og væri hægt að tengja þessi tvö saman. Verð 30,0 millj.

SÍÐUMÚLI - SKRIFSTOFUHÆÐ TIL LEIGU



Til leigu 332,4 fm skrifstofuhæð á 3. hæð auk 68,9 fm millilofts. Möguleiki að leigja í smærri einingum. Gluggar á öllum hliðum, góð lýsing og tölvulagnir í öllum herbergjum. Næg bílastæði. Öll þjónusta í næsta nágrenni. Leigist með eða án húsgagna.



Ásgarður.

115 fm endaraðhús, tvær hæðir og kjallari. Eignin skiptist í forstofu, eldhús, stofu, 3 herbergi og baðherbergi auk þvottahúss/geymslu og 1 herbergi sem nýta mætti sem sjónvarpsherbergi. Baðherbergi, tæki í eldhúsi, rafmagn, skólplögn og hitastýrikerfi hefur verið endurnýjað. Suðurgarður, hellulagður að hluta. Laust til afhendingar strax.



Sóleyjargata

Efri hæð og ris í tvíbýlishúsi á þessum eftirsóttasta stað í miðborginni. Á hæðinni eru m.a. þrjár samliggjandi stofur, eldhús og gesta snyrting. Í risi eru 3-4 herbergi og baðherbergi auk geymsluriss. Svalir út af borðstofu í suður. Gott útsýni er úr risinu m.a. yfir háskólasvæðið. Falleg ræktuð lóð með háum trjám. Laust til afhendingar strax.



Bergstaðastræti. 4ra - 6 herb.

Falleg og björt 4ra -6 herb. íbúð í góðu steinhúsi í Þingholtunum með um 3 metra lofthæð. Tvær bjartar samliggjandi stofur og svefnherbergi með fataherbergi innaf. Möguleiki er að leigja 2 herbergi út þar sem þau eru með séringangni úr sameign og annað með salerni. Góð eign sem þarfnast þó einhverra standsetninga, en biður upp á góða möguleika. Verð 29,8 millj.



Blásalir-Kópavogi. 2ja herb.

Glæsileg og vel innréttað 79,1 fm íbúð þ.m.t. sér geymsla í kj. á efstu hæð í Salahverfinu. Opíð eldhús með fallegri innréttingu og eyju. Rúmgott svefnherbergi með góðu skápláss. Aukin lofthæð í stofu og eldhúsi. Svalir til suðurs sem má byggja yfir. Þvottaherb. innan íbúðar. Hagstæð áhv. lán. Verð 23,9 millj.



Hlíðasmári-Kópavogi. Skrifstofuhæð til leigu

Til leigu 270 fm skrifstofuhúsnæði á 3. hæð að meðtalinni sameign. Húsnæðið er afar vel innréttað. Lyfta í húsinu. Útsýni. Laust 1. okt nk.



Langalína-Sjálandi Garðabæ.

Glæsilegar 3ja og 4ra herb. íbúðir sem eru frá 109 fm upp í 149 fm. Vandáðar sérsmiðaðar innréttingar frá Brúnás. Sölbekkir og borðplötur úr granit. Hitakerfi í gólfum. Staði í bilageymslu fylgir flestum íbúðum. Byggingaraðili er Byggingarfélag Cylfa og Gunnars hf.

EIGNIR ÓSKAST 150-200 FM PENTHOUSEÍBÚÐ ÓSKAST Á HÖFUÐBORGARSVÆÐINU 120-160 FM GÓÐ ÍBÚÐ/SÉRBÝLI ÓSKAST MIÐSVÆÐIS Í REYKJAVÍK

ELDRI BORGARAR



Boðahlein-Garðabæ.

84,5 fm parhús fyrir eldri borgara á frábærum útsýnisstað við hraunið auk 22,0 fm bílskúrs. Björt stofa með útg. í nýjan sólskála og þaðan á verönd. Ohindrað útsýni yfir hraunið og til sjávar. Hús nýmálað að utan. Verð 30,0 millj.



Efstaleiti.

Glæsileg 145 fm útsýnisíbúð á 4. hæð í þessu eftirsóttasta húsi. Stórar og glæsilegar stofur með sólskála útaf, 2 góð herbergi, rúmgott eldhús og marmaralagt baðherbergi. Mikils útsýnis nýtur af svölum. Sér geymsla og sér stæði í bilageymslu. Mikil sameign m.a. sundlaug, gufubað o.fl. Laus fljótlega. Verð 49,9 millj.



Kambasel.

195,6 fm raðhús á þremur hæðum auk 23,1 fm bílskúrs. Húsið er vel skipulagt og skiptist m.a. í 5 svefnherbergi, nýlega endurnýjað baðherbergi, stórar samliggjandi stofur, rúmgott eldhús og sjónvarpsbol í risi. Suðursvalir og stór verönd til suðurs. Hús nýlega málal að utan. Stutt í skóla og leikskóla. ÖLL SKIPTI KOMA TIL GREINA. Verð 45,9 millj.



Brekksmári-Kópavogi.

206,9 fm raðhús að meðt. 32 fm bílskúr. Stofur með aukinni lofthæð og útg. á stórar fílsalagðar svalir, bókastofa, eldhús með eldunareyju og stórum borðkrók, sjónvarpsbol og 3 svefnherbergi. Glæsileg lóð með timburverönd til suðurs. Hiti í stéttum fyrir framan hús. Vel staðsett eign á útsýnisstað. Skipti á einni eða tveimur íbúðum koma til greina.



Stóragarði. 4ra herb.

Mjög falleg og mikið endurnýjuð 90,4 fm útsýnisíbúð á 3. hæð þ.m.t. sér geymsla í kj. Nýlega endurnýjað baðherbergi, rúmgóðar samliggjandi stofur, opið eldhús við stofu með nýjum innréttingum. Mikið útsýni að Reykjanesi og víðar. Nýlegt gler og gluggar. Bílastæði og gangstéttir við húsið endurnýjuð. Verð 23,9 millj.



Breiðavík- 4ra herb. m bílskúr.

Góð 131 fm íbúð á 3. hæð auk sér geymslu og 19,2 fm bílskúrs. Rúmgott eldhús með útbyggðum gluggum, 2 rúmgóð herbergi, sjónvarpsbol og stór stofa. Eikarparket og flísar á gólfum. Stutt í skóla. Verð 33,5 millj.



Marteinslaug. 3ja herb. laus strax

Falleg og vel innréttað 100 fm íbúð á 3. hæð auk sér geymslu í lyftuhúsi í Grafarholi. Eikarparket á gólfum og innréttingar úr eik. Þvottaherb. innan íbúðar. Staði í opni bílskily. Áhv. 20,0 millj. v/ÍLS. Verð 24,5 millj.



Frostafold. 3ja herb.

Góð 80,5 fm íbúð á efstu hæð, 3. hæð, í litlu fjölbýli í Grafarvogi. Björt hvít innrétting og vönduð tæki í eldhúsi. Skápar í baðum herbergjum. Þvottaherb. innan íbúðar. Suðursvalir. Fallegt útsýni að Esjunni og Fossvogsdalnum. Verð 18,9 millj.



Einiyellir-Hafnarfirði. 3ja herb.

Mjög góð 82 fm íbúð á 5. hæð í lyftuhúsi. Björt stofa/borðstofa, opið eldhús með eyju, 2 herb. Þvottaherb. innan íbúðar. Stórar suðvestursvalir. Sérinnangangur af svölum. Áhv. hagst. lán. Verð 21,9 millj.



Kjarrhólmur - Kópavogi. 3ja herb.

75,1 fm útsýnisíbúð auk sér geymslu í kj. í góðu fjölbýli við Fossvogsdalinn. Íbúðin er mikið endurnýjuð. Falleg hvít innrétting og vönduð tæki í eldhúsi. Skápar í baðum herbergjum. Þvottaherb. innan íbúðar. Suðursvalir. Fallegt útsýni að Esjunni og Fossvogsdalnum. Verð 18,9 millj.



Melalind-Kópavogi. 2ja herb.

Mjög góð 98,6 fm íbúð á jarðhæð með verönd til suðvestur. Svefnherbergi með góðu skápláss. Þvottaðastaða á baðherbergi og sér geymsla innan íbúðar. Skóli og öll þjónusta í göngufæri. Verð 23,9 millj.



Hringbraut. 2ja herb.

50,9 fm íbúð á 1. hæð í nýlega viðgerðu fjölbýli í vesturbænum. Suðursvalir. Sér geymsla í kjallara og sameign til fyrirmyndar. Hagst. áhv. lán geta fylgt. Verð 14,9 millj.



Grettisgata. 3ja herb.

Nýuppgerð risíbúð í góðu steinhúsi auk sér geymslu í kj. Góð lofthæð í stofu. Sérsmiðað innrétting í eldhúsi. 2 herbergi, bæði með skápum. Glæsilegt útsýni er frá íbúðinni bæði til norðurs og suðurs. Verð 23,9 millj.



Bragagata. 2ja - 3ja herb.

2ja - 3ja herb. risíbúð í góðu fjöleignarhúsi í Þingholtunum. Laus til afhendingar strax. Verð 11,7 millj.

EIGNAMIDLUN

Reykjavík

S: 588 9090 • Síðumúla 21 • 108 Reykjavík

Sverrir Kristinnsson,
framkvæmdastjóri,
lögg. fasteignasaliGuðmundur
Sigurðsson,
lögg. fasteignasaliÞorleifur St.
Guðmundsson,
lögg. fasteignasaliKjartan Hallgeirsson,
lögg. fasteignasaliGeir Sigurðsson,
lögg. fasteignasaliHilmar Þór
Hafsteinnsson,
lögg. leigumáttari,
lögg. fasteignasaliMagnús Geir
Pálsson,
sölumaðurÞórarinn M.
Fróbergsson,
lögg. fasteignasaliJóhanna
Valdimarsdóttir,
gjaldkeriElin Þorleifsdóttir,
ritari

Frá 1957

Elsta starfandi fasteignasala landsins



www.eignamidlun.is

Laugarásvegur - einstök eign



Stórglæsilegt og vel staðsett 667 fm einbýli í Laugarásnum. Húsið er byggt árið 1987 og er teiknað af Kjartani Sveinssyni. Einstakt útsýni er yfir Laugardalinn. Húsið er allt hið vandaðasta bæði að innan og utan. V. 150 m. 4836

Þinghólsbraut - mikið endurnýjuð



Falleg og mikið endurnýjuð efri sérhæð í tvíbýlishúsi sem stendur á sjávarlóð sunnan megin á Kársnesinu með óviðjafnarlegu útsýni. Hæðin hefur verið tölvvert endurnýjuð m.a. eldhús, baðherbergi, gólfefni og fl. Mikil lofthæð í stofu, arinn og stórir útsýnisgluggar geyra þessa hæð einstaka. V. 59,0 m. 5029

Bárugata 10 - uppgerð sérhæð



Glæsileg 186,7 fm neðri sérhæð, hæð og kjallari í húsi sem var nánast endurbyggt frá grunni fyrir fjórum árum síðan. Um er að ræða eitt af þessum víðulegu steinhúsum í gamla Vesturbænum. V. 59,0 m. 5030

Einbýli við bakka Ölfusár



Glæsilegt og velbyggt 262,5 fm einbýli á einstökum útsýnisstað við bakka Ölfusár. Húsið er timburhús byggt á steptum kjallara og klætt með Mustang flisum. Bílskur er innbyggður og er hann 62,8 fm. Garðurinn er glæsilegur með vandaðri heilulögn og verönd með heitum potti og skjólveggum. V. 64,9 m. 4971

Seinakur 3 - ný fullbúin íbúð með parketi.



Ný stórglæsileg og vel hönnuð 3ja herbergja 106,8 fm íbúð á frábærum stað á Arnarneshæðinni. Húsið er aðeins tveggja hæða en þó með lyftu. Undir því er vel hönnuð og lokuð bílageymsla. Íbúðin er með parketi og flisum á gólfum. Fallegar víðarinnréttingar og innihurðir í stíl. Áhvilandi er ÍLS lán að upph. 21,2 millj.

OPIÐ HÚS Í DAG FRÁ KL. 17:00 - 18:30. V. 26,9 m. 8188

Maltakur 7 og 9 - örfáar íbúðir óseldar !



Stórglæsilegar og vel hannaðar 3ja herb. íbúðir á frábærum stað á Arnarneshæðinni. Í íbúðunum eru stór og björt rými. Svefnherbergi eru með innbyggðum fataherbergjum og mörg með sér baðherbergjum. Sannkallaðar hjónasvitur. Góð herbergi og rúmgóðar stofur með sambyggðu eldhúsi á móti suðri.

OPIÐ HÚS Í DAG FRÁ KL. 17:00 - 18:30. 4660

Hraunbær 26 1.hæð



Mjög góð mikið endurnýjuð 106 fm 4ra herbergja íbúð á 1.hæð. Nýl. eldhús, gólfefni, gler og fl. 3 svefnh. Mjög góð endurnýjuð sameign. Einstaklega góð aðstaða á baklóð fyrir börn.

Opið hús mánudag og þriðjudag frá kl. 17-18:30. David tekur á móti áhugasömum (þjalla 1.h.vinstri).

V. 21,9 m. 4821

Einbýli



Viðarrimi - einbýli á rólegum stað.
Mjög gott 152 fm einbýlishús á skjólsælum stað í Grafarvoginum. Húsið skiptist í forstofu, hol, eldhús, stofu, þvottaherbergi, baðherbergi, hjónaherbergi, klæðaherbergi (hægt að breyta í þriðja svefnherbergið), barnaherbergi og innbyggður bílskur. Stór verönd til suðurs með nuddpotti. Eign sem vert er að skoða. EIGNASKIPTI Á MINNI EIGN KOMA STERKLEGA TIL GREINA V. 49,8 m. 4932



Svalbarð - Gott einbýli í Hafnarfirði
Fallegt 190 fm einbýlishús í grónu hverfi ásamt sérstæðum 42 fm bílskur. Húsið er á tveimur hæðum. Á neðri hæðinni er forstofa, hol, stofu, eldhús með borðkrók, þvottaherbergi með bakdyrum, baðherbergi og tvö svefnherbergi. Á efri hæðinni eru þrjú barnaherbergi, baðherbergi, hjónaherbergi og innaf hjónaherbergi er klæðaherbergi. V. 42,9 m. 4918



Viðjugerði - glæsilegt hús
Glæsilegt steinsteypt hús á tveimur hæðum með stórum innb. bílskur. Hornhús með séríbúð á neðri hæðinni. Lokuð gata. Húsið er í góðu ástandi að utan, víðgert og málað, nýtt þak. Efri loftaplata steyp. 4939

Raðhús



Fjallalind - endaraðhús með útsýni
Sérlega bjart og fallegt 168,6 fm endaraðhús með innbyggðum bílskur. Húsið sem er á þremur þöllum er innsta hús í botnlangagötu - glæsilegt útsýni. Húsið skiptist í forstofu, hol, eldhús, dagstofu, hjónah., klæðah., svefnherbergisgang, tvö baðherbergi, þrjú barnah., þvottah. og bílskur. V. 56,0 m. 4729



Árakur - raðhús í Garðabæ
Nútimaleg og falleg 2ja hæða funkis raðhús sem byggð eru á skjólsælum stað á Arnarneshæðinni. Húsin eru klætt ýmist flisum eða báraðri álklæðningu sem gefa þeim nútimalegt útlit. Allur frágangur að utan tryggir lágmarksviðhald. Verð frá 39,6 millj. tilbúin til innréttingar og fullbúin að utan sem innan og með gólfefnum frá 51,6 millj. 4711

Hæðir



Reynimelur - Þríbýli
Falleg og björt 117 fm 4ra-5 herbergja íbúð á jarðhæð í góðu þríbýlishúsi. Íbúðin er með séringgangi og skiptist þannig: forstofa, gangur, stofa og borðstofa, eldhús með borðkróki, sér-geymsla og þvottah. innaf íbúð, þrjú svefnherbergi og baðherbergi. ATH. MÖGULEG SKIPTI Á STÆRRI EIGN Í VESTURBÆNUM. V. 29,5 m. 4967

4ra - 6 herbergja



Háaleitisbraut - mikið endurnýjuð íbúð.
Glæsileg 104,9 fm 4ra til 5 herbergja íbúð á 2. hæð auk 18 fm herbergis í kjallara í góðu fjölbýlishúsi við Háaleitisbraut. Eignin skiptist m.a. í hol, gang, stofu, borðstofu, eldhús, baðherbergi og þrjú herbergi. Sér geymsla í kjallara og sameiginlegt þvottahús. V. 25,9 m. 4943



Kórsalir - efsta hæð
Falleg 145,3 fm íbúð á efstu hæð ásamt stæði í bílskyl. Íbúðin er á tveimur hæðum. Á neðri hæðinni er n.k. forstofa, gangur, þvottahús, baðherbergi, svefnherbergi, stofu og eldhús. Úr holinu er gengið upp á efri hæðina en þar er sjónvarpshol og tvö svefnherbergi. Góðar svalir. V. 30,5 m. 4941



Björtusalir - sérlega glæsileg
Einstaklega falleg og vönduð 117,8 fm 4ra herbergja útsýnisíbúð á þriðju og efstu hæð. Íbúðinni fylgir 25,7 fm bílskur. Íbúðin er afar vel innréttað og vel umgengin, hátt er til lofts og mikið af innfældri lýsingu. Glæsilegt útsýni. Íbúðin er laus til afhendingar! V. 31,9 m. 4992



Hallakur - 4ra með góðum lánum.
Glæsileg 138,2 fm 4ra herbergja endaíbúð á nýju amarneshæðinni í Garðabæ. Íbúðin er á annarri hæð með séringgang af svölum. Þvottaherbergi er innan íbúðar. Góð yfirtakanleg lán geta fylgt, ca 32 milljónir. V. 34,5 m. 4933



Veghús - stór og rúmgóð
Falleg og rúmgóð 136 fm íbúð á tveimur hæðum ásamt 20,1 fm bílskur, samtals 156,1 fm - mikið útsýni. Íbúðin skiptist í 4 svefnherbergi, 2 stofur, 2 baðherbergi, þvottahús og eldhús. Skipti möguleg á minni íbúð í Grafarvogi. V. 31,9 m. 4119



Laugarnesvegur - Hagstætt lán.
LÆKKAD VERÐ! 132,3 fm glæsileg endaíbúð ásamt stæði í bílageymslu í nýlegu og eftirsóttu lyftuhúsi. Íbúðin er með tvennum svölum. Möguleiki er að yfirtaka lán allt að 30 millj. Eignaskipti á ódýrari eign möguleg V. 36,9 m. 6951

3ja herbergja



Rauðavað - mikið áhvilandi
Áhvilandi lán að fjárhæð um 19,6 milljónir. LAUS STRAX. Mjög glæsileg 2ja- 3ja herbergja 93,9 fm íbúð á jarðhæð með sér inngangi, hellulagðri verönd og stæði í bílageymslu. Íbúðin skiptist í 2 góð svefnherbergi, sjónvarpshol, stofu og eldhús, baðherbergi og þvottahús. 7046



Vesturgata - 3ja ásamt bílskyl.
Falleg 3ja herbergja íbúð ca 85,3 fm íbúð á 2.hæð í fallugu velstaðsettu húsi sem var byggt 1988 í vesturbæ Reykjavíkur ásamt stæði í bílageymslu. Parket, fallegar innréttingar, sérþvottahús. Suðursvalir. V. 22,5 m. 5012



Möðrufell - útsýni
Falleg 3ja herbergja endaíbúð á 4. hæð í fjölbýlishúsi.Íbúðin skiptist í hol, stofu, baðherbergi, eldhús og tvö svefnherbergi. Gott sam. þvottahús með sameignarvélum. V. 15,9 m. 4982



Brekkuhús - Grafarvogi
Ný 2ja herbergja 53 fm íbúð sem gæti hentað eldri borgurum mjög vel þar sem íbúðin er við hliðina á Eir. Um er að ræða 6 íbúða hús á einni hæð og eru allar íbúðirnar með séringgangi ásamt góðum sérafnotareiti á lóð. Íbúðin hentar einnig hreyfihömluðum. V. 21,4 m. 4935



Framnesvegur- 3ja með sér bílastæði
Góð 85,4 fm 3ja herbergja íbúð í reisulegu húsi við Framnesveg í Reykjavík. Íbúðin er á 3ju hæð með góðu útsýni, þó er aðeins gengið upp tvær hæðir. Sér bílastæði fylgir íbúðinni og er sameiginlegur fallegur garður fyrir aftan húsið. V. 23,5 m. 4954

2ja herbergja



Mánatún - 82 fm auk bílag.
2ja herb. 82 fm glæsileg íbúð á 3. hæð í nýlegu lyftuhúsi ásamt stæði í bílageymslu. Sér þvottah. Íbúðin gæti losnað fljótlega. V. 24,2 m. 4962



Veghús - glæsilegt útsýni
Sérlega falleg og góð 2ja herbergja útsýnis íbúð á 5. hæð ásamt stæði í bílageymslu. Íbúðin er 70,2 fm að stærð auk 13,3 fm stæðis í bílageymslu, alls 83,5 fm. Íbúðin skiptist í hol, stofu, eldhús, svefnh., baðh./þvottah. og geymslu. Eistaklega fallegt útsýni er úr stofu og af svölum íbúðarinnar. V. 18,5 m. 3957

Nýbyggingar



Tjarnarbrekka - Álfanes
Skemmtilega teiknað einbýlishús á tveimur hæðum í nýju flottu hverfi á Álfanesi. Húsið er skráð 287,9 fm með bílskur. Húsið afhendist í núverandi ástandi þ.e. fókheitt með gluggum og útihurðum. Fallegt útsýni. 50 fm svalir á efri hæð. V. 50,0 m. 4994



Aflakór - Skipti skoðuð jafnvel á dýrari.
Um er að ræða 286 fm pallahús í byggingu á útsýnisstað í Kópavogi. Aætlað er að skila húsinu fókheldu með grófjafnaðri jörð. Uppsett verð miðast við að eignin afhendist fókheld. Fallegt útsýni. V. 42,9 m. 4832

Sumarhús



Öndverðarnes
Glæsilegt 179 m2 frístundahús/heilsárshús á einni hæð með innbyggðum bílskur við Öndverðarnes landnúmer 202410 Lóðin er 6.000m2, leigulóð ur landi Múrararfélagins. Grimsnes-og Grafingshreppi. Mjög áhugavert hús með bílskur. Í húsinu eru öll þægindi m.a. hitaveita. V. 33,5 m. 8455

Til leigu



Suðurgata 10 til leigu
Til leigu fallegt bakhús við Suðurgötu 10 sem skiptist í tengibyggingu og bakhús, samtals um 323,1 fm. Sérbílastæði á lóð fylgja. Leiguverð er kr 1.200,- á hvern fm. vsk. 1.200,- fm+vsk 4764

MIKLABORG - ÖRUGG SALA - MIKLABORG - ÖRUGG SALA - MIKLABORG

F A S T E I G N A S A L A N
MIKLABORG

569-7000 | Síðumúli 13 | www.miklaborg.is



Óskar R. Harðarson
hdl. og lögg.
fasteignasali



Jason Guðmundsson
lögfr. og lögg.
fasteignasali



Ragna S. Óskarsdóttir
MBA Löggiltur
fasteignasali,



Halldór Ingi Andrésson,
löggiltur fasteignasali



Jón Sigfrús Sigurjónsson
hdl. og lögg.
fasteignasali

Óskum eftir starfsmanni!

Miklaborg óskar eftir öflugum sölumanni/ löggiltum fasteignasala til starfa á samhentum vinnustað. Viðkomandi þarf að vera metnaðargjarn, samviskusamur, heiðarlegur og drífandi. Frábær vinnuaðstaða. Farið verður með allar umsóknir sem trúnaðarmál.

Viltu selja?

Hafðu samband við sölumenn Mikluborgar ef þú ert í söluhugleiðingum eða farðu inn á www.miklaborg.is og skráðu eign þína til sölu.

Sölumenn Mikluborgar taka vel á móti þér.

Leitum að 1.000 – 1.500 fm atvinnuhúsnæði

Erum með fjársterkan aðila sem leitar að allt að 1.500 fm atvinnuhúsnæði á höfuðborgarsvæðinu. Skilyrði er að húsnæðinu fylgi gott útisvæði.



Einiteigur

Fokhelt 200 fm parhús
Endi í botnlanga
Stendur sólarmegin
Frábært útsýni
Góð staðsetning

v. 34,9 m.



Reykjahlíð

2ja herbergja
Góð staðsetning
Hagstætt verð
Góð fyrstu kaup

v. 14,7 m.



Bræðratunga

263 fm endaraðhús
Aukaíbúð
Þarfnast standsetningar
Laust strax

v. 39,9 m.



Mávahlíð

Góð 152 fm
Neðri sérhæð
Fallegar stofur
Frábær staðsetning
Laus fljótlega

v. 34,9 m.



Svarthamrar

Sérlega góð 2ja herb.
Sérinngangur af svölum
Gott hverfi
Hagstætt áhvalandi lán

v. 16,5 m.



Hverfisgata

116 fm hæð
Miðsvæðis
Öll í útleigu
Fjárfestingarmöguleiki

v. 24,2 m.



Maríubaugur

Stórglæsileg 142 fm íbúð
Frábært útsýni
Mikil lofthæð
Sérinngangur af svölum
Efsta hæð (3. Hæð)

v. 29,9 m.



Hamraborg

2ja herbergja
Vinsælt hús
Opin bílageymsla
3ja hæð - suðvestur svalir

v. 15,9 m.



Viðarás

Glæsilegt raðhús
4 svefnherbergi
Fallegur garður
Vel staðsett

v. 41,9 m.



Álfkonuhvarf

Glæsileg 4ra herb /
jarðhæð
Sérverönd
Góð herbergi
Vandaðar innréttingar

v. 31 m.



Hverfisgata Hfj.

Einbýli með aukaíbúð
Fallegur staður
Mikið uppgerð
Opíð út í garð

v. 29,9 m.



Ánaland

Glæsilegt 390 fm
Vandað hús
Frábær staðsetning
Einstakur garður
Topp húsi á frábærum stað

V. 99 m.



Vesturgata – eldri borgarar

Fyrir eldri borgara 67 ára+
Mikil þjónusta í húsi
Laus við samning
Rúmgóð
Með svölum

v. 20,5 m.



Engjasel

Góð 4ra herbergja
Nýlegt eldhús
Uppgert baðherbergi
Stæði í bílageymslu

v. 20,9 m.



Laufengi

Falleg íbúð
4 herb á 2. hæð
Sér inngangur
Góð nýting
Gott verð

v. 22,9 m.



Fannafold

Góð 100 fm jarðhæð
Sérinngangur
Sólpallur og sérlóð
Bílskúrsréttur

v. 24,9 m.



Frostaskjól

Eitt af þessum
eftirsóttu húsum
Fimm svefnherbergi,
294 fm
Góð verönd
Frábær staðsetning

V. 68,0 m.



Kaldasel

Frábært fjölskylduhús
Fimm svefnherbergi,
317 fm
Mikil veðursæld
Skipti koma til greina

V. 58,0 m.



Tröllakór

Stórglæsileg 3ja herbergja
Eftirsótt blokk
Frábært skipulag
Sérverönd
Stæði í bílageymslu

v. 27,0 m.



Fannafold

132 fm parhús
Bílskúr
Á einni hæð
3 svefnherbergi

v. 34,9 m.



Ljósfallagata

2ja herb á jarðhæð
Auka herbergi til útleigu
Frábær staðsetning
Hentar vel fyrir háskólaþétt
Gott verð

v. 15,9 m.

- ÖRUGG SALA - MIKLABORG - ÖRUGG SALA - MIKLABORG - ÖRUGG SALA



Skipasund

3ja herb 80 fm risibúð
Sérinngangur
Glæsileg íbúð
Gott hús
Grunnflötur stærri

v. 19,9 m.



Einiteigur

200 fm parhús
Tilbúð til innréttinga
Laust strax
Frábær staðsetning
Óskað er eftir tilboði

v. Tilb..



Álfthamýri

3ja herbergja
Endaíbúð
Suðursvalir
Gengið upp hálfa hæð

v. 18,9 m



Flétturimi

2ja herbergja
61 fm íbúð á jarðhæð
Sér verönd
Björt og falleg
Laus strax

v. 17 ,9 m.



Boðagrandi

Falleg 2ja herb.
Stæði í bílageymslu
Eftirsótt hús
Laus fljótlega

v. 19,6 m.



Urðarás

Glæsilegt 220 fm einbýli
Vandaðar innréttingar
Frábær staðsetning
Heitur pottur og verönd
Vinsælt hverfi
Skipti koma til greina!

v. 65,0 m.



Galtalind

3ja herbergja
Jarðhæð
Sólpallar/Sérgarður
Skipti á stærri eign

v. 23,5 m.



Smárarimi

190 fm einbýli á einni hæð
Glæsilegt
Endi í botnlanga
Sólríkur garður
Heittur pottur

v. 55,0 m.



Lautasmári

4. herbergja 116 fm
endaíbúð á 2. hæð
Stæði í bílageymslu
Frábær staðsetning

v. 26,9 m.



Leirubakki

4ra herbergja
Fallegt útsýni
Sérlega barnvænt
Gott hús

v. 20,9 m.



Þorláksgeisli

Endaraðhús
Frábær hönnun
70 fm sólpallur til suðurs
Vönduð eign í alla staði
Skoðaðu þessa!

v. 48,9 m.



Tröllateigur

180 fm einbýli
Góð staðsetning
Stór lóð
Rólegur staður

v. 36,5 m.



Efstihjalli

Glæsilegt útsýni
Björt og góð
3ja herbergja, 80 fm
Laus fljótlega

v. 18,7 m



**Bæjarholt –
Bláskógarbyggð**

232 fm einbýlishús
Glæsilegt útsýni
Fokhelt
Einstakur byggðarkjarni
100 km frá Reykjavík
Frábært skipulag

v. 28,5 m.



Rauðhella

Atvinnuhúsnæði
Djúp bil
Fullbúin
Laus til afhendingar
Leiga eða sala



Hrístateigur

Vel skipulögð sérhæð
Bílskúr
Gott skipulag
Mikið endurnýjuð

v. 18,9 m.



Hverafold

Stór 3ja herbergja
Endaíbúð
Gott skipulag
Fallegt útsýni
Stutt í þjónustu

v. Tilb.



Flétturimi

3ja herbergja
Fallegt hús
Stæði í bílageymslu
Góð stofa

v. 20,9 m.



Miðleiti

114,5 fm íbúð á 3. hæð
Fyrir eldri borgara
Frábært skipulag
Svalir til suðurs
Stæði í bílageymslu

v. 39,0 m



Kögursel

2ja hæða parhús
Vel viðhaldið hús
Skjólsælt og gróið hverfi
Skipti koma til greina

v. 39,9 m.



Ásvallagata

Tvær íbúðir
Íbúð á 2. hæð
Risibúð
Mikið uppgerðar
Frábær staður

V. 38,0 m.



Berjavellir

Stórglæsileg 3ja herb
Vönduð eign
Bílgeymsla
Áhvílandi 19,5

v. 21,5 m



Álfthamýri

2ja herbergja 60 fm
Hýleg íbúð
108 Reykjavík
Gott hverfi
1. hæð vel staðsett

v. 14,9 m.



Rauðavað

Stórglæsileg 4ra herb íbúð
Hagstæð áhvílandi lán
Vandaðar innréttingar
Yfirtaka + sölulaun
Fallegt hús

V. 31,6.



Klettagljúfur

Glæsilegt 300 fm hús
6.000 fm lóð
Hagstæð áhvílandi lán
Rétt við Hveragerði
Öll skipti skoðuð

v. 44,9 m.



Sóltún

Falleg 4ra herbergja
Jarðhæð
Miðsvæðis í Reykjavík
Eftirsótt hverfi
Sérgarður

v. 26,9 m.



Sóleyjarimi

Sóleyjarimi
Eign í sérlokki
4 svefnherbergi
Heitur pottur og pallar
Tilboða er óskað

v. Tilboð



Akurgerði

225 fm parhús
Aukaíbúð
Hagstætt verð
Skoðaðu þessa!

v. 44,0 m.

F A S T E I G N A S A L A N
MIKLABORG

VERSLUNAR OG ATVINNUHÚSNÆÐI - TIL LEIGU -



Smiðjuvegur 3, Kópavogi (á móti Orkunni, Bónus og BYKO) 4.000m² verslunar- og atvinnu- húsnæði. Þar af allt að 2.300m² á einu gólfi og í einum sal. Allt að 5,5 m lofthæð og góð bílastæði. Hugsanlegt að skipta í minni einingar.

Nánari upplýsingar í síma 892 1529 og 892 1519



BAKARÍ – KONTORÍ – SÖLUBÚÐ Miklir vaxtamöguleikar - góð staðsetning.

Til sölu er rekstur bakarísins **HÚS BAKARANS** að Drafnarfelli 14 – 18, Reykjavík.

Reksturinn er í leiguhúsnæði með hagstæðan samning. Nýlegar innréttingar og húsnæðið var nýlega yfirfarið.

Hér er kaupaþækilfæri á atvinnustarfsemi í fullum, góðum rekstri, sem felur í sér mikla framtíðar möguleika.

Upplýsingar veitir

Árni Ólafur Lárusson,
viðskiptafræðingur og löggiltur
fasteigna-, fyrirtækja- og skipasali
s. 893 4416.
arnilar@remax.is.



Bæjarhrauni 10
Hafnarfirði
Sími: 520 7500
www.hraunhamar.is
Magnús Emilsson,
löggiltur fasteignasali



OPIÐ HÚS

NÝTT Í SÖLU

Opið hús í dag frá 17-18 Eskivellir 19 - Hfj.

Hraunhamar kynnir sérlega glæsilegar, fullbúnar íbúðir með gólfefnum í litlu fjölbýli í Vallarhverfinu í Hafnarfirði.

- 16 íbúðir eru í húsinu.
- 3ja-4ja herb. 80-120 fm.
- Verð frá 19-25 millj.
- Fullbúnar íbúðir
- Sérinnangangur af svölum.
- Lyfta.
- Parket og flísar frá Álfaborg.
- Ískapur og uppþvottavél frá AEG.
- Nútímalegar eikar innréttingar frá Fagus
- Granít borðplötur-og sólbeikir.
- Viðhaldslítið hús.
- Eldunartæki frá AEG.
- Blöndunartæki-og hreinlætistæki frá Tengi.

Til afhendingar strax. Byggingaraðili: Kristjánssynir Byggingarfélag.

EIGNAMÍÐLUN
Mosfellsbæ



Einar Páll Kjærnested,
löggr. fasteignasali

10 ár
í Mosfellsbæ

Sími: 586 8080 • Kjarna • Þverholti 2 • 270 Mosfellsbær • www.fastmos.is

Langitangi 4 - Einbýli

OPIÐ HÚS



Fallegt 171 fm einbýlishús með sambygg. bílskúr. Flott eldhús, hvítt háglans, með steingráum flisum og granítborðplötu. Vönduð tæki, stálitaður blástursofn, keramik helluborð, uppþvottavél og ísskápur/frystiskápur. Baðherbergi nýlega endurnýjað, fjögur svefnherb, stór stofa og borðstofa með arni og timburverönd og skjólgóður garður. Skipti möguleg! **Laust til afhendingar strax! V. 44,9 m. 3454**

**OPIÐ HÚS Í DAG MÁNUÐAG
FRÁ KL. 17:00 TIL 17:30 Í LANGATANGA 4**

Súluhöfði 25 - Sérhæð m/aukaíbúð

OPIÐ HÚS



Falleg 197,4 fm efri sérhæð með innbyggðum bílskúr og 62,7 fm auka íbúð í kjallara í tvíbýlishúsi við Súluhöfða 25 í Mosfellsbæ. Hæðin skiptist í forstofu, hol, fjögur svefnherbergi, tvö baðherbergi, þvottahús, eldhús, sjónvarpshol, stofu, borðstofu og 37,5 fm bílskúr. Íbúðin á neðri hæð skiptist í opið rými með eldhúsi og rúmgóðri stofu, forstofu, baðherbergi, svefnherbergi og geymslu. Lækkað verð! **V. 48,9 m. 4506**

**OPIÐ HÚS Í DAG MÁNUÐAG
FRÁ KL. 17:30 TIL 18:00 Í SÚLUHÖFÐA 25**



Hrafnshöfði - Einbýli
Mjög fallegt 154 m² einbýlishús á einni hæð með innbyggðum bílskúr innst í botnlanga við Hrafnshöfða í Mosfellsbæ. Fallegar innréttingar og vönduð gólfefni. Bílplan er hellulagt og garður gróinn með góðri timburverönd með heitum potti. **V. 45,8 m. 4679**



Prastarhöfði - 4ra herbergja
Falleg og björt 109,4 fm 4ra herb. endaíbúð með glæsilegu útsýni á efstu hæð í 3ja hæða fjölbýli, ásamt bílastæði í bílarkjallara. Íbúðin skiptist í forstofu, þrjú svefnherbergi, baðherbergi, þvottahús, eldhús og stofu. Frábær staðsetning stutt í skóla, leikskóla, golf og sund. **V. 29,5 m. 3662**



Súluhöfði - Parhús
Mjög fallegt 167,7 m² parhús m/bílskúr innst í litlum botnlanga við Súluhöfða í Mosfellsbæ. Íbúðin skiptist í 3 rúmgóð svefnherb., stofu, sjónvarpshol, stórt eldhús, baðherb. m/sturtu og hornbaðkari, sér þvottahús og góða geymslu/vinnuherb. Rúmgóður 29,3 m² bílskúr með millilofti. Steipt (Bomonite) bílplan með snjóbræðslu og stór hornlód. **V. 44,9 m. 4600**



Tröllateigur - 3ja herbergja
Falleg 121,9 fm, 3ja herbergja íbúð á 3. hæð ásamt bílastæði í bílarkjallara í glæsilegu fjölbýli við Tröllateig í Mosfellsbæ. Vönduð og fallega innréttuð íbúð með fallegu útsýni til suðvesturs. Lækkað verð! **V. 24,5 m. 4517**



Brekktangi - Raðhús
254,0 m² raðhús á þremur hæðum og bílskúr við Brekktanga í Mosfellsbæ. Í húsinu eru 5 svefnherbergi. Fallegur garður í suðvestur. **V. 39,7 m. 4588**



Kríuhólar - 2ja herbergja
2ja herbergja íbúð á 2. hæð í 8 hæða lyftuhúsi við Kríuhóla 2 í Reykjavík. Íbúðin skiptist í hol, baðherbergi m/sturtu, hjónaherbergi, eldhús og stofu. Svalir eru yfirbyggðar, en kaldar. Ahvillandi er upb. 11,4 m. **Eignin er laus til afhendingar! V. 13,7 m. 4631**



Bjartahlíð - 4ra herbergja
Rúmgóð og vel skipulögð 127,5 fm, 4ra herbergja íbúð á 2. hæð í 3ja hæða fjölbýli við Björtuhlíð 11 í Mosfellsbæ. Íbúðin skiptist í forstofuhol, borðstofu, stofu, sólstofu, eldhús m/borðkrók, 3 svefnherbergi, baðherbergi m/baðkari og sturtuklefa og geymslu/þvottahús. **V. 25,9 m. 4609**



Brekkubyggð - 3ja herbergja
87,9 m², 3ja herbergja íbúð með fallegu útsýni, í litlu fjölbýli við Brekkubyggð í Garðabæ. Sér innangangur er í íbúðina sem skiptist í forstofu, borðstofu/stofu, eldhús m/borðkrók, 2 svefnherbergi, baðherbergi og sér þvottahús. Eignin er laus til afhendingar! **V. 22,5 m. 4685**

HÖFUM OPNAÐ VERSLUN OG GLÆSILEGA SÝNINGARAÐSTÖÐU AÐ NJARÐARBRAUT 11



Af tilefni opnunar á nýjum stað bjóðum við viðskiptavinum okkar afslátt af eftirfarandi vörum:

- 10 % af garðhúsum
- 5 % af gestahúsum
- 30 % af öllum málningarvörum
- 10 % af heitum pottum

Opunartilboð gildir til 15. sept 2009 eða á meðan birgðir endast



VH ehf · Njarðarbraut 11 · 260 Reykjanesbæ · Sími 864-2400 · Sími í verslun 527-2400

domus FASTEIGNASALA



Halldór Jenson
viðskiptastjóri
S: 840-2100



Elsa Þórólfsd.
viðskiptastjóri
S: 664-6013



Linda B. Stefánsd.
lögg. fasteignasali
Reykjavík. S: 664-6015



Rósa Pétursd.
lögg. fasteignasali
Reykjavík



201 Kópavogur

Verð: 59,8 millj
Fjöldi herbergja: 7
Stærð: 218
Byggingarár: 2000
Annað: Skipti á minni eign möguleg

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 18:15 – 18:45 Krossalind 31

Glæsilegt og virkilega vel skipulagt parhús með innbyggðum bílskúr á góðum stað í Lindahverfinu. Húsið er á tveimur hæðum og er allt hið vandaðasta. Svalir á efri hæð, útgengt út frá eldhúsi á stóran sólpall. Fjögur rúmgóð svefnherbergi. Allar innréttingar, hurðir og parket úr Hlyn. Mikil lofthæð er á efri hæð, innfeld halogen lýsing og glæsilegt útsýni.



108 Reykjavík

Verð: 42,5 millj
Fjöldi herbergja: 5
Stærð: 164,2
Byggingarár: 1974
Annað: Lækkað verð

Espigerði 2

Falleg og rúmgóð íbúð á 4. hæð með stæði í bílageymslu á vinsælum stað í Reykjavík. Íbúðin er á tveimur hæðum með rúmgóðri stofu og sérsníðnum innréttingum. Útgengi út á svalir út frá stofu og svefnherbergi. Frábært útsýni.



201 Kópavogur

Fjöldi herbergja: 3
Stærð: 114,4
Byggingarár: 2006
Annað: Frábær staðsetning

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 17:30 – 18:00

Baugakór 18 – Bjalla 404

Glæsileg og vel skipulögð íbúð í nýlegu lyftuhúsi á efstu hæð með tvennum stórum svölum með miklu útsýni á vinsælum stað í Kópavogi. Stæði í bílageymslu. Allar innréttingar úr eik. Eikarparket á öllum gólfum nema eldhúsi, baðherbergi og þvottahúsi. Góð eign sem vert er að skoða.



201 Kópavogur

Verð: 28,9 millj
Fjöldi herbergja: 4
Stærð: 117
Byggingarár: 2003
Annað: Enda íbúð á efstu hæð

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 19:15 – 19:45

Hlynsalir 1-3 – Bjalla 501

Sérlega falleg endabúð á efstu hæð í góðu og nýlegu fjölbyli með lyftu. 3 rúmgóð svefnherbergi með góðum skápum. Baðherbergið flisalagt í hólfi og gólf. Eldhúsið með fallegri ljósri innréttingu. Stórar svalir út frá stofu í suður. Gott stæði í bílageymslu.



201 Kópavogur

Verð: 25,9 millj
Fjöldi herbergja: 3
Stærð: 97 fm
Byggingarár: 2000
Annað: Stór sólpallur

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 18:30 – 19:00

Blásalir 18 – 1 hæð til hægri

Glæsileg íbúð á jarðhæð með sér inngangi og stórum sólpalli á góðum stað í Kópavogi. Tvö rúmgóð herbergi með góðum skápum. Baðherbergið flisalagt í hólfi og gólf. Eldhúsið með eldunareyju og fallegri mahogny innréttingu. Stutt í alla almenna þjónustu.



101 Reykjavík

Verð: 23,9 millj
Fjöldi herbergja: 4
Stærð: 89,1
Byggingarár: 1921
Annað: Mikil endurnýjuð

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 19:15 – 19:45

Baldursgata 15

Virkilega falleg og mikið endurnýjuð íbúð á besta stað miðsvæðis í Reykjavík. Húsið hefur verið tekið í gegn að utan stenað, nýtt þak og rennur. Útgengi út á svalir út frá stofu.



220 Hafnarfj.

Verð: 22,9 millj
Fjöldi herbergja: 3
Stærð: 80,9
Byggingarár: 2005
Annað: Frábær staðsetning

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 20 – 20:30

Lækjargata 30 – Bjalla 305 Snorri Gunnarsson

Glæsileg íbúð á 3. hæð í nýlegu fjölbyli við tjöminna í Hafnarfirði. Innréttingar eru úr eik. Tvö rúmgóð herbergi. Eldhúsið er opið inn í stofu. Útgengi út á rúmgóðar vestur svalir. Örstutt í skóla, leikskóla og miðbæ Hafnarfjarðar.



201 Kópavogur

Fjöldi herbergja: 4
Stærð: 149 fm
Byggingarár: 1997
Annað: Bílskúr

Kópaland 12

Rúmgóð og vel skipulögð íbúð með sér inngangi og bílskúr innst í botnlanga. Vandaðar innréttingar og gólfefni. Vestur svalir með góðu útsýni. Gengið inn beint frá götu. Stutt í alla almenna þjónustu skóla, leikskóla.



200 Kópavogur

Verð: 21,5 millj
Fjöldi herbergja: 4
Stærð: 99,5
Byggingarár: 1973
Annað: Lækkað verð

Kjarrahólmi

Virkilega falleg og vel skipulögð íbúð á annari hæð á góðum stað í Kópavogi. Þrjú herbergi. Fallegt útsýni úr stofu. Þvottahús innan íbúðar og búrinn af eldhúsi. Stutt í fallegar gönguleiðir og alla almenna þjónustu.



105 Reykjavík

Verð: 25,9 millj
Fjöldi herbergja: 3
Stærð: 110,4
Byggingarár: 1939
Annað: Bílskúr

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 17:30 – 18:00

Skeggjagata 10

Virkilega falleg og mikið endurnýjuð íbúð með bílskúr sem venið er að breyta í stúdíó íbúð sem hentar vel til útleigu. Íbúðin skiptist í hol, 2 herbergi, eldhús, stofu og baðherbergi. Falleg eign á vinsælum stað í miðbæ Reykjavíkur.



107 Reykjavík

Verð: 21 millj
Fjöldi herbergja: 3
Stærð: 72,8
Byggingarár: 1979
Annað: Stæði í bílageymslu

SÖLUSÝNING Í DAG MILLI KL. 20:00 – 20:30

Boðagrandi 7 – Bjalla 7 d.

Falleg íbúð á 7. hæð með gríðarlega flottu útsýni. 2 svefnherbergi með góðum skápum. Útgengi út á svalir út frá stofu. Stutt í alla almenna þjónustu.



107 Reykjavík

Verð: 26,9 millj
Fjöldi herbergja: 4
Stærð: 90 fm
Byggingarár: 1956
Annað: Skipti á stærri eign möguleg

Lynghagi

Virkileg falleg íbúð á efstu hæð í góðu fjórbyli. Íbúðin skiptist í eldhús, stofa, ho og baðherbergi. Íbúðin hefur töluvert verið endurnýjuð og má m. a. nefna baðherbergi og eldhús.



BÚSETITM

Öryggi til framtíðar, frelsi þegar þér hentar

Búseti hsf. • Skeifan 19, 108 Reykjavík • Sími: 520 5788 • Fax: 533 5749 • www.buseti.is

Lausar íbúðir til úthlutunar 16. september. Umsóknarfrestur til og með 15. september



Laugaveg 135-137



Pverholt 13-15



Berjarími



Klappastígur 20



Kristnibraut

Staður	Íbúð nr.	Fm	Fj.herb	Búseturéttur hámark	Búseturéttur lágmark	Búsetugjald	Tegund láns	Afhending/losnar af ósk eiganda
Álftanes Skólátún 2	101	93,0	3	2.364.339	1.527.126	66.545	Tekjumarkslán	Strax
Hafnarfjörður Miðholt 5	101	77,0	2	1.472.902	1.472.902	61.040	Tekjumarkslán	Strax
Engjahlið 3a	302	75,5	3	1.757.146	1.271.398	73.241	Tekjumarkslán	Fljótlega
Birkihlið 2a	302	96,2	4	1.897.968	1.897.968	76.999	Tekjumarkslán	1. október
Reykjavík Klapparstígur 20	304	38,4	1	1.249.685	861.490	64.124	Almennt lán	Strax
Laugavegur 137	101	51,0	2	1.754.564	1.127.680	79.174	Almennt lán	Samkomulag
Berjarími 1	201	71,8	3	2.336.853	1.439.626	70.490	Tekjumarkslán	Samkomulag
Berjarími 3	301	78,0	3	2.542.106	1.722.975	75.721	Tekjumarkslán	Samkomulag
Kirkjustétt 7	302	99,6	4	2.999.419	1.794.784	128.308	Almennt lán	Sem fyrst

Áður auglýst - tilboð óskast - fyrstu kemur fyrstur fær.

Staður	Íbúð nr.	Fm	Fj.herb	Búseturéttur hámark	Búseturéttur lágmark	Búsetugjald	Tegund láns	Afhending/losnar af ósk eiganda
Akranes Lerkigrund 7	102	80,0	3	5.094.689	3.897.415	80.374	Almennt lán	Strax
Hafnarfjörður Blikaás 19	103	110,1	4	2.361.215	1.791.951	130.941	Almennt lán	Sem fyrst
Blikaás 19	202	114,0	4	2.450.989	1.618.604	135.745	Almennt lán	Strax
Blikaás 19	203	119,8	5	2.572.077	1.486.900	142.368	Almennt lán	Strax
Mosfellsbær Pverholt 15	302	57,3	2	1.761.435	1.157.106	79.341	Almennt lán	Byrjun des.
Pverholt 13	403	82,6	3	2.417.489	1.588.075	115.952	Almennt lán	Strax
Miðholt 13	303	95,0	4	3.299.371	2.454.212	84.323	Tekjumarkslán	Strax
Reykjavík Garðhús 8	102	62,8	2	2.189.862	2.189.862	67.735	Tekjumarkslán	Samkomulag
Laugavegur 135	102	51,0	2	1.754.564	1.133.272	79.174	Almennt lán	Strax
Bjallavað 7	101	92,7	3	2.806.173	2.159.721	125.998	Almennt lán	Strax
Klapparstígur 20	402	68,7	3	2.301.698	1.486.666	114.941	Almennt lán	Samkomulag
Kristnibraut 65	401	93,7	3	2.967.379	1.908.031	119.988	Almennt lán	Samkomulag
Kristnibraut 65	301	90,6	3	2.869.205	1.844.905	116.043	Almennt lán	Strax
Bjallavað 11	301	118,1	4	3.596.519	2.773.207	158.488	Almennt lán	Strax
Bjallavað 7	201	119,8	4	3.596.519	2.767.996	160.319	Almennt lán	Strax
Bjallavað 9	301	118,1	4	3.596.519	2.774.249	158.488	Almennt lán	1. nóv. eða samk.lag
Kirkjustétt 9	304	105,8	4	3.153.444	1.886.949	140.514	Almennt lán	Fljótlega
Kristnibraut 65	203	110,4	4	3.496.251	2.248.096	141.404	Almennt lán	Samkomulag
Kristnibraut 67	404	110,7	4	3.505.751	2.254.205	141.799	Almennt lán	Samkomulag
Kristnibraut 67	304	110,2	4	3.489.917	2.244.024	141.060	Almennt lán	Samkomulag
Bjallavað 7	202	121,7	5	3.689.855	2.839.830	145.796	Tekjumarkslán	Sem fyrst
Bjallavað 7	302	122,4	5	3.689.855	2.839.830	164.374	Almennt lán	Samkomulag

Fyrirvari um mögulegar prentvillur og breytingar á verði. Ofangreindir þættir taka mið af samþykktum félagsins og reglum.

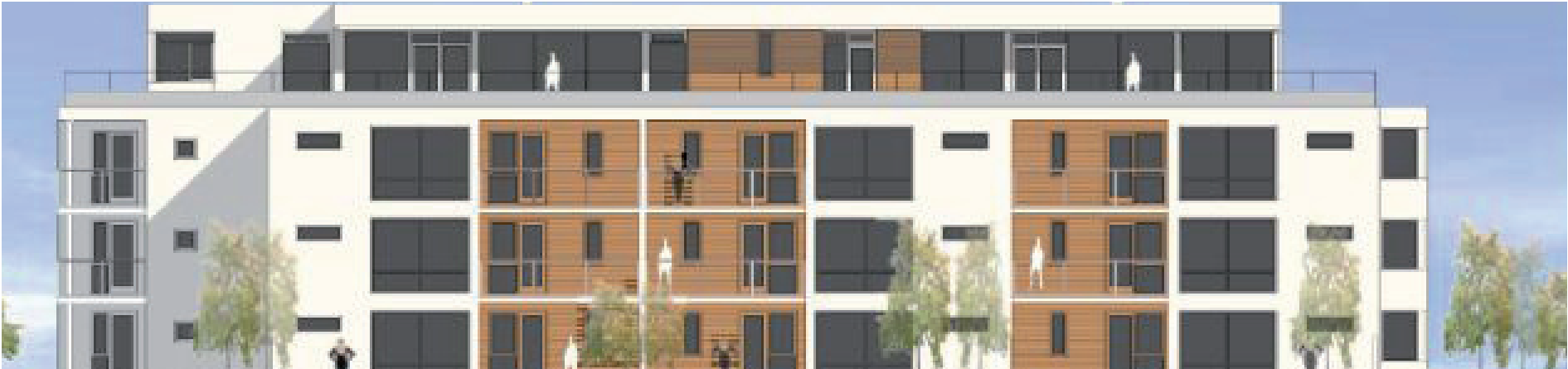
www.buseti.is



FURUGERÐI V. ÁLMGERÐI • Sími 588-2030 • Fax 588-2033 • Lögg.fast. Sigríður Gunnlaugsdóttir

STÓRAGERÐI 42-44, REYKJAVÍK

Borgaríbúðir í grónu hverfi



Hafin er sala á hágæða þriggja til fimm herbergja íbúðum í nýbyggingu sem staðsett er milli Stóragarðis og Háaleitisbrautar stutt frá Fossvogsspítala. Húsið er fjórtán íbúða lyftuhús á fjórum hæðum með bílastæðakjallara undir. Afhending er áætluð í júlí til ágúst á næsta ári. Allar íbúðir eru rúmgóðar með sér inngang af svölum sem gegnið er út á frá sérstæðu lyftuhúsi. Tvö baðherbergi eða snyrting og baðherbergi verða í hverri íbúð. Einnig er yfirleitt gert ráð fyrir sér fataherbergi og þvotthúsi inni í íbúð.

Nánari upplýsingar á www.borgir.is Traustur Verktaki – Sérverk ehf.



512

Auglýsingasími

5050



– Mest lesið

VALHÖLL

FASTEIGNASALA

Síðumúla 27 - Sími 588 4477 - Fax 588 4479
Ópið virka daga frá kl. 9-17

Ingólfur Gíssurarson lügg. fasteignasali



Ingólfur
Gíssurarson
s: 696-5222



Bárður
Tryggvason
s: 696-5221



Heiður
Friðjónsson
s: 693-3356



Elbert
Róbertsson s:
893-4477



Hella Gunnur
Helgadóttir
s: 824-5045



Páll
Hóskuldsson
s: 864-0500



Sigbjörn
Bragason
s: 899-9787



Jón Rafn
Veldmarsson
s: 695-5520



Margrét
Sigurgeirsdóttir
s: 866-1515

VANTAR - VANTAR - SKIPTI

Vantar raðhus, parhús, má kosta allt að 48 milj. sem er til í að taka tvær mjög góðar íbúðir í Hraunbæ upp í kaupverð. Uppl. gefur Elbert 893-4477.



Búðavað-Parhús 32,9m

Fokhelt 200 fm parhús á frábærum stað við Búðavað í Norðlingarholti. Til afh. strax. Verð aðeins 32,9 milj. Uppl. veitir Heiður í s:693-3356.



Furugrund - Aukaíbúð

Falleg 138 fm í Furugrund. Íbúð 4ra herb. 110 fm. Stúdióbúð í kjallara 28fm Verð 27,9 milj. uppl. veitir Heiður í s:693-3356.



Starrahólar - Neðri hæð

148 fm neðri sérhæð með bílskúr. Frábær staðsetning við Elliðárdalinn. Mög. skipti á öðyrari, verð 28,5 milj. Uppl. veitir Elbert í s:893-4477 9



Dalsel skipti á dýrari

Góð 112,1 fm 4ra herb. íbúð ásamt bílskúr. V.25,5m. Möguleg skipti á l.d. hæð eða raðhúsi allt að 40 m. Uppl. gefur Elbert sökum. 893-4477



Flyðrugrandi - Skipti á stærri eign

Skipti mög. á stærri eign í 107 og 170. Stór-glasleg arkitektúrteiknað nýstandsett 126 fm íb. og 24 fm bílskúr. Uppl. gefur Bárður í síma: 896-5221



Hæðargarður - f.Aldraða

Falleg endab. 4 hæð f. aldraða. Öll þjónusta - mótuneyti - Húsvörður, staði í bílskúr. Verð: tilb. Uppl. Ingólfur 896-5222.



Mururimi - Grafarv. Parhús.

Glasil. 220 fm parhús. Skipti mög. á öðyrari. Frábær staðsetning. Stutt í allt. Verð 49 m. / tilb. Uppl. Ingólfur 896-5222.



Funafold - sérh.+bílsk.

Skipti á 3-4 ra. í lyftuhúsi. 120 fm neðri sérh. 27 fm bílsk. Verð 33,5 m. Uppl. Ingólfur 896-5222



Gullengi - 3ja - yfirtaka

Góð 83 fm íb. 3.hæð. Grafarvogi. Stutt í allt. Áhr. 18 milj. Verð 18,9 milj. Uppl. Ingólfur 896-5222



Logaland - Fossvogi.

230 fm raðhús á fráb. stað. Skipti mög. á öðyrari. Verð 52,5 m. / tilb. Uppl. Ingólfur 896-5222 eða Sigbjörn 899-9787.



Vesturhús. Grafarv. N-sérh.

60 fm íbúð á neðri hæð í tvíbýli. Frábær staður innst í lokaðri götu. Séríng. Allt sér. Verð 12,5 m. / tilb. Uppl. Ingólfur 896-5222.



4ra í Selvaði + bílsk.

Flott 4ra herb. í Selvaði, 106,5 fm ásamt staði í lokaðri bílageyrmsu í lyftuhúsi. Verð Allar uppl. á skrifstofu Valhóllar í s:588-4477



Neðri sérhæð í tvíbýli

127,5 fm neðri sérhæð með góðari aflikaðri sérvernd. 3-svefnherb. Vönduð eign verð 27,9milj. Uppl. gefur Heiður í s:693-3356



Austurbrún 221 fm

Parhús með aukaíbúð og bílskúr. Tilvalið fyrir tvo aðila að kaupa. Þrjá svefnherbergi í aðalíbúð, arinn í stofu. Uppl. gefur Jón Rafn S: 695-5520



Mariubaugur -190 fm Raðhús

Falleg raðhús m. þrjú svefnherb. Ópið eldhús inn að rúmgóðri stofu. Eign á jarðhæð m. garði kemur vel til greina að taka upp í V. 44,9 milj. Nánari uppl. veitir Jón Rafn S: 695-5520



Dingvellir - Káraðalir

Fallegt samahús ásamt gestahúsi og geymsku, samtals 76 fm. Lóð tæpir 2 hektarar. Frábært útsýni. Glasil. staður þá hjóðgarðnum. Uppl. veitir Bárður 896-5221.



Hraunbær - Aukaherbergi

4ra herb. íbúð með möguleika á leigutekjum v. aukaherb. í sameign. Staðr 118 fm á þrjú hæð. Uppl. veitir Jón Rafn S: 695-5520



Frábært endaraðhús við Laugalek

250 fm hús með bísk. við Laugalek. Möguleiki á séríbúð með séríngangi í kjallara. Allar frekari uppl. veitir Heiður í s:693-3356.



Reyðarkvisl 17- 260 fm

Ópið hús í kvöld mánudag kl.18-19. Vandað endaraðhús á frábærum stað við Árbæjarsafnið. Stór bílskúr. Skipti möguleg. Laust. Verð aðeins 53 milj. Uppl. Bárður s.896-5221



Skálagerði 2ja m.bílsk.

Falleg 2ja herb. 74,5 fm með séríngangi. Ópið eldhús. Áhr. 19,6 milj. ís. Verð 20,9 milj. Íbúðin er laus. Uppl. veitir Heiður í s:693-3356



Gulapíng - Elliðavatn - útsýni.

Skipti á öðyrari eign. 240 fm parhús - fullb. utan í góðu göngufæri við miðb. 6- svefnherbergi. Verð: tilb. Uppl. Ingólfur 896-5222.



Austurberg - Góð kaup.

80 fm endab. + ca 20 fm bílskúr. Áhr. 13 m. ís. Verð 18,5 milj. Uppl. Ingólfur 896-5222.



Suðurás - laust

Vel skipulagt 200 fm raðh. 4 svefnherb. Fráb. staðs. Parket. Skipti á öd. mög. Hagstætt verð. Uppl. veitir Bárður í 896-5221



2ja við Austurbrún, laus

100% lán í boði, verð 13,9 milj. Íbúðin er á 2-hæð, og er 47,5 fm. Allar frekari uppl. veitir Heiður s: 693-3356.



Laufrimi skipti á dýrari

Flott 4ra herb. 95,7 fm með séríngangi. Mikil endurnýjað, áhr. 15 milj. ís verð 24,9milj. Uppl. veitir Elbert s:893-4477.



Framnesvegur 180 fm hús.

Gott einbýli/parhús 180 fm, ofarl. á Framnesvegi í góðu göngufæri við miðb. 6- svefnherbergi. Skipti á öðyrari, verð 38,9m. Uppl. veitir Heiður í s:693-3356



Hrafnólur -frábært verð

4ra herb. 107fm á fyrstu hæð. Öðyrara en að leigja, laus við kaups. Verð 16,9 milj. Allar frekari uppl. hjá Elbert s:893-4477.



Álagrandi Raðhús

Fallegt eign neðst í Álagrandanum. Fjögur svefnherbergi og tvær góðar stofur. V 59,5 milj. Upplýsingar: Sigbjörn S.899-9787



Engihlið 105 Rvk

Falleg 3ja herb.bergja risibúð. Mikil endurnýjað hús. Góð kaup V.37,9 milj. Upplýsingar: Sigbjörn S.899-9787



2ja herb. við Teigasel

Góð 2ja herb. á efstu hæð við Teigasel. Íbúðin er 64,7fm. Verð 12,9milj. áhr. ís 8 milj. Íbúðin er nýjmaluð og er laus. Allar uppl. veitir Heiður í s:693-3356

Valholl.is

nybyggingar.is

leigueignir.is



LEIGUMIÐLUN



Halldór Jensson
viðskiptastjóri
S: 840-2100

Réttarháls 110 Reykjavík

Rentus kynnir: Mjög gott 451 fm. lagerhúsnæði að Réttarhálsi í Reykjavík. Húsnæðið skiptist í lager með tveimur innkeyrsluhurðum, skrifstofu, kaffistofu, snyrtingu og milliloft sem er ekki í fermetratölunni. Mjög góð aðkoma og næg bílastæði. Hagstætt leiguverð – Laust strax.

Nánari upplýsingar gefur Halldór í síma 840-2100



LEIGUMIÐLUN



Halldór Jensson
viðskiptastjóri
S: 840-2100

Bæjarflöt 112 Reykjavík

Rentus kynnir: Til leigu tvö iðnaðarbil með stórum innkeyrsluhurðum að Bæjarflöt í Grafarvogi. Hvort bil er 175 fm að gólfleti og með mikilli lofthæð. Möguleiki a setja milliloft í allt plássíð eða að hluta þess eftir óskum leigutaka. Hægt er að leigja bilin saman eða í sitt í hvoru lægi. Laust strax. Lóð fullrángengin og næg bílastæði.

Nánari upplýsingar gefur Halldór í síma 840-21000



Sigrún Stella
Einarsdóttir
Löggiltur fasteignasali

FASTEIGNA MIÐLUN

GRAFARVOGS



SÓLEYJARÍMI, 4RA HERBERGJA Í LYFTUHÚSI

Á efstu hæð í 3ja hæða lyftuhúsi, mjög falleg 4ra herbergja íbúð með inngangi af opnum svölum, alls 116,1 fm. Gólfefni eru eikarparket og flísar. Eik er í innréttingum, skápum og hurðum. Þrjú rúmgóð svefnherbergis, öll með skápum og parketi á gólfi. Ljóst granít er í sólbekkjum og borðplötu í eldhúsi. SKIPTI Á 2 - 3JA HERBERGJA ÍBÚÐ MÖGULEG. V. 30.9 millj.



HAMRAVÍK, STÓR 3JA HERBERGJA, SÉR INNGANGUR

Falleg 104 fm íbúð með sér inngangi. Skálagt eikarparket og flísar á gólfum. Mahogni viður í innréttingum, skápum og innihurðum. Baðherbergi er flísalagt í hólfi og gólf. Tvö rúmgóð svefnherbergi með skápum. Keramik og gashelluborð, veggöfn og uppþvottavél úr burstuðu stáli í eldhúsi. V. 24,7 millj



BREIÐAVÍK - 4RA HERB. Á 1. HÆÐ - SÉR INNGANGUR, SÓLPALLUR

Einstaklega falleg 101,9 fm 4ra herbergja enda íbúð á 1. hæð með sér inngangi og stórum palli með skjólveggjum í suður. Samstæður litur er í innihurðum, fataskápum og innréttingu í eldhúsi. Þrjú svefnherbergi með skápum. Gólfefni eru parket og flísar. V. 25.5 millj.



HVERFISGATA HAFNARFIRÐI - EINBÝLISHÚS

Steypt 132,2 fm einbýlishús staðsett við miðbæ Hafnarfjarðar. Húsið er á 2 hæðum, hluti hússins er nýleg viðbygging á millipalli þar sem er eldhús og þvottahús, þaðan er útgengt í fallegan og skjólgóðan garð umlukinn hrauni, tréfallur er yfir garðinum, hávaxinn trjágróður, falleg lýsing og arinn. Gólfborð og flísar á gólfum. Fjögur svefnherbergi. Einstaklega fallegt hús í gamla stílnum. LÆKKAD VERÐ, 38 millj

Sími 575 8585 FASTEIGNASALAN Í ÞÍNU HVERFI www.fmg.is



PAKRENNUKERFI
á öll hús – allsstaðar

Mikið litaúrval



BLIKKÁS – FUNI

Smíðjuvegi 74 – 201 Kópavogi
Sími 515 8700 – www.blikkas.is



Reykjavík

Sími: 588 9090 • Síðumúla 21 • 108 Reykjavík • www.eignamidun.is

Frá 1957
Elstu starfandi fasteignamiðlunir



Sverrir Kristjánsson
fögg. fasteignasali

Úthlíð 3 – falleg risíbúð

Frábærir nágrannar óskast í yndislega íbúð



Opíð hús

Glæsileg 3ja herbergja risíbúð með einstaklega fallegu útsýni við Úthlíð í Reykjavík. Íbúðin er skráð 69,6 fm en samkvæmt nýjum samþykktum eignaskiptasamningi sem hefur ekki verið þinglýst er íbúðin 77,3 fm.

Húsið virðist í góðu standi og er stígangur og sameign einstaklega snyrtileg. V. 23,5 m.

OPÍÐ HÚS Í DAG FRÁ KL 17-18

Hjálpaðu umhverfinu með Blaðberanum

Þú færð Blaðberann þinn í Skaftahlíð 24 alla virka daga frá kl. 8-17.

Blaðberinn...



...góðar fréttir fyrir umhverfið

Auglýsingasími

512 50 50



– Mest lesið

vísir.is

“...ég sá það á vísi”

Hringdu í síma

512 50 60

ef blaðið berst ekki





MEÐ VALTÝ BIRNI



ENGINN VIÐBJÓÐUR

ALLA VIRKA DAGA Á X-INU 977 FRÁ 8-10.



Ingibjörg Þórðardóttir, löggiltur fasteignasali.

HINGHÓLSBRAUT - EINBÝLISHÚS



Mjög gott, mikið endurnýjað einbýlishús með innbyggðum bílskúr, alls 208,8 fm. Glæsilegt útsýni. Þetta er eign sem er staðsett á besta stað í Kópavogi. Verð: 58 millj.

BAUGHÚS-PARHÚS M/BÍLSKÚR



Parhús, 272 fm, á tveimur hæðum, með innb. bílskúr á frábærum útsýnisstað í Grafarvogi. Eignin skiptist þannig: á efri hæð er forstofa og hol. Eldhús. Saml. stofa og borðstofa, arinn. Neðri hæð; sjónvarpsherbergi, fjögur svefnherbergi, baðherbergi, þvottahús og geymsla. Gólfefni, parket, dúkar, flisar og korkur. Mjög góð eign sem vert er að skoða. Verð 59 millj.

EINIMELUR - EINBÝLISHÚS



Reisulegt einbýlishús í Vesturborg-inni. Húsið er samtals 258,6 fm að gólfleti, þ.e. íbúð er 191 fm og tvöfaldur bílskúr 68 fm. Lóðin er 970 fm. Húsið þarfnast endurbóta að innan. Gler og gluggar eru endurnýjaðir. Gróinn garður. Ýmsir möguleikar á nýtingu. Allar frekari upplýsingar veittar á skrifstofu, sem sýnir eignina. Verð: 62 millj.

GRANDAVEGUR M BÍLSKÚR



Mjög falleg 100 fm 4ra herbergja endaíbúð á 2. hæð í litlu fjölbýlishúsi auk 22 fm bílskúrs. Góð stofa með suðursvölum, stórt sjónvarpshol, 3 svefnherbergi. Rúmg. eldhús með borðkrók. Parket á íbúð. Vandað baðherbergi. Þvottahús í íbúð. Parket á gólfum. VERÐ 31,8 MILLJ.



SÓLHEIMAR- EFRI HÆÐ
Mjög góð 147,1 fm hæð í góðu þríbýli. Fjögur svefnherbergi, samliggjandi stofa og borðstofa. Gott eldhús, flisalagt baðherbergi. Þvottahús innan íbúðar. Endurnýjað rafmagn. Stutt í skóla og alla þjónustu. Verð 35 millj.



ENGJASEL - 4RA - 5 HERB.
Góð 4ra til 5 herbergja íbúð í góðu fjölbýlishúsi. Samliggjandi stofur, stórar vesturvalir, þrjú svefnherbergi, eldhús með borðkrók og endurnýjað baðherbergi.



ÖLDUSLÓÐ - SÉRHÆÐ
Björt 4ra herb., 91,8 fm. efri sérhæð í tvíbýlishúsi. Saml. skiptanlegar stofur, rúmgott eldhús m/borðkrók, tvö svefnherbergi, baðherb. endurnýjað að hluta. Rísloft yfir íb. þar sem er möguleiki á að lyfta þaki. Sérinnangangur. Verð: 23,5 millj.



HRINGBRAUT - 2-3JA HERB.
Vel skipulögð íbúð á annarri hæð í nýuppgerðu fjölbýlishúsi. Suðursvalir. Íbúðin hefur öll verið endurnýjuð, þ.e. innréttingar, gólfefni og lagnir. Göngufæri í alla þjónustu. Verð: 16,9 millj.



TUNGUSEL - 4RA HERB. ÍBÚÐ
Vorum að fá í sölu fallega 114 fm 4ra herb. íbúð á 2. hæð í fjölb. húsi. Stór stofa með suðursvölum, 3 svefnherbergi, rúmgott eldhús með borðkrók. Flisalagt baðherbergi. Parket og flisar á gólfum. ÍBÚÐIN FÆST Í SKIPTUM FYRIR 2JA HERB. ÍBÚÐ Í BREIÐHOLTI. VERÐ 22,8 MILLJ.



AUSTURBRÚN - SÉRHÆÐ
Vel skipulögð 112 fm. íbúð á fyrstu hæð í þríbýlishúsi ásamt 40,5 fm. bílskúr. Tvö svefnherbergi, samliggjandi stofur, rúmgott eldhús, flisalagt baðherbergi. Sérinnangangur. Verð: 27,9 millj.



HOFSVALLAGATA - 4RA HERB.
Glæsileg og nýinnréttuð 99 fm íbúð með sérinnangi í fallegu fjörbýlishúsi. 3 svefnherbergi og góð stofa. Sprautulökkuð eldhús-innrétting, baðherb. flislagt í hölf og gólf. Eikarplakanaparket. Verð: 28,9 millj.



SKÓLAVÖRÐUSTÍGUR - SÉRHÆÐ
Björt og velskipulögð sérhæð, 69 fm., með sérinnangi á efri hæð í tvíbýlishúsi. Stofa, tvö svefnherbergi, eldhús, baðherbergi og geymsla. Húsið var endurbyggt árið 1994 og er í mjög góðu ástandi. Eignarlóð. Verð: 23 millj.



PINGHÓLSBRAUT SÉRHÆÐ M BÍLSKÚR
Efri sérhæð á fallegum útsýnisstað. Stór stofa með 35 fm suðvestursvölum. Eldhús með þvottahúsi innan, 4 svefnherbergi. Baðherbergi og gestanýrting nyendurnýjað. Innbyggður bílskúr fylgir. Skipti á minni eign í sama hverfi möguleg. VERÐ 35,5 MILLJ.



FRAMNESVEGUR 4RA- 5 HERB. ÍBÚÐ
Mjög góð 4ra til 5 herbergja 122 fm íbúð á 1. hæð í fjölb. húsi. Stórar saml. skiptanl. stofur með suðursvölum. Eldhús, massíf eikarinnrétting, gluggi, borðkrókur. 3 rúmgóð svefnherbergi. Baðherbergi flisalagt í hölf og gólf. Utanhússviðgerðir standa yfir, sem seljandi greiðir. Stutt í alla þjónustu, skóla og verslun. Verð 28,5 millj.



ÁLTAHÓLAR MEÐ BÍLSKÚR
Mikið endurnýjuð 3ja herbergja 114 m2 íbúð á efstu hæð í lyftuhúsi.fjölbýlishúsi með lyftu, ásamt 26,9 fm. bílskúr. Suðursvalir. Glæsilegt útsýni. Íbúðin er laus. Verð: 21,5 millj.



ESKIVELLIR - 3JA HERB. ÍBÚÐ
Vorum að fá í sölu mjög fallega 93 fm endaíbúð á 5. hæð í nýju lyftuhúsi. Stofa, með suðursvölum, 2 rúmg. svefnherbergi. VBaðherb. flisalagt. Eldhús við stofu. Þvottahús í íbúð. Vandaðar eikarinnr. og parket. Staði í bílahúsi fylgir. Mikið útsýni. VERÐ 24,8 MILLJ.



EFSTALETI 12 -ELDRI BORGARAR
Íbúðin er 127,5 fm auk bílastæðis í kjallara. Stórar stofur með suðurvestursvölum, tvö svefnherbergi, eldhús, baðherb. o.fl. Glæsilegt útsýni. Mynd-dyrasími, húsvörður. Öryggisvarsla.. LAUS STRAX. VERÐTILBOÐ.



RÁNARGATA - MIÐHÆÐ
Björt sérhæð, 91 fm, þríbýlishúsi á frábærum stað í gamla vesturbænum. Stórar samliggjandi stofur, tvö svefnherbergi, eldhús með nýlegum tækjum, endurnýjað baðherbergi. Nýlegt eikarparket er á allri íbúðinni. Áhv. lán við ÍLS. Verð: 27,8 millj.



FURUGRUNÐ - 3JA HERB.
Góð 3ja herb. íb. á 1. hæð, með aukaherbergi í kjallara. Góð stofa með suðursvölum, 2 svefnherbergi. eldshús og baðherb. Gott íbúðarherb. í kjallara fylgir. Stutt í skóla og þjónustu og fallegar gönguleiðir í Fossvogsdalnum. Verð: 18, 9 millj.



RÁNARGATA - 2JA HERB.
Mjög falleg 66 fm risibúð. Stofa og opið eldhús, Svefnherbergi með útgengi á suðursvalir. Parket á gólfum. Verð: 19,7 millj.

Suðurgata 7, 101 Reykjavík - www.hibyli.is hibyli@hibyli.is - Sími: 585 8800 - Fax: 585 8808

ALLT
Á FERÐINNI

Leitið upplýsinga
hjá sölufulltrúum;

Jóna María
512 5473

Hugi
512 5447

Takk
fyrir
vatnið

907 2002

Hjálparstarf
kirkjunnar
www.help.is

SKRIFSTOFUHÚSNÆÐI
Skrifstofuhæð um 335 ferm. til leigu í Síðumúla.

Nýstandsett húsnæði með tölvulögnum og parketgólfi. Nánari upplýsingar í síma 892 1529 og 892 1519.



TRAUST FASTEIGNASALA
Sími: 464 9955



Búðarfjara Akureyri

Möguleiki á skipti á vandaðri eign í Reykjavík

Búðarfjara 5 er tvílyft 171,1 fm. einbýlishús ásamt 36 fm. sambyggðum bílskúr. Húsið er fimm herbergja og vel staðsett í eldri hluta bæjarins.

SÍMI: 464 9955 ■ FAX: 464 9901 ■ STRANDGATA 29 ■ OPIÐ MÁN. - FÖS. KL. 9-12 & 13-17



TIL LEIGU Í REYKJANESBÆ

Glæsileg skrifstofuaðstaða á 2.hæð í Hafnargötu 89 Reykjanesbæ. Um er að ræða 170m² fullbúið skrifstofuhúsnæði með opnum vinnurýmum.

Óskað er eftir tilboði í leigu. Leigutími er samningsatriði.



TIL LEIGU Á AKRANESI

Til leigu við Kirkjubraut á Akranesi samtals tæplega 388 m² atvinnuhúsnæði á 3 hæðum. Þar af eru 212 m² á 1.hæð. Húsnæðinu má breyta að þörfum leigjanda.

Óskað er eftir tilboði í leigu. Leigutími er samningsatriði.

Áhugasamir hafið samband við fasteignadeild í s. 5801000



TRAUST FASTEIGNASALA
Sími: 464 9955



Verslunarhúsnæði á Akureyri
Kaupangur

Til leigu 150 fm. verslunarhúsnæði við hliðina á 10-11 í verslunar og þjónustukjarnanum Kaupangi á Akureyri. Gott aðgengi og auglýsingagildi. Næg bílastæði. Laust fljótlega.

SÍMI: 464 9955 ■ FAX: 464 9901 ■ STRANDGATA 29 ■ OPIÐ MÁN. - FÖS. KL. 9-12 & 13-17



Búmenn hsf
Húsnæðisfélag
Klettháls 11
10 Reykjavík
Sími 552 5644
Fax 552 5944
bumenn@bumenn.is
www.bumenn.is

BÚMENN AUGLÝSA ÍBÚÐIR

Blásalir í Kópavogi

Til endurúthlutunar er búseturéttur í 4-5 herbergja íbúð sem er um 123 fm á fimmtu hæð í tíu hæða fjölbýlishúsi. Íbúðinni fylgir staði í bílarkjallara og getur verið til afhendingar fljótlega.

Prestastígur í Reykjavík

Til endurúthlutunar er búseturéttur í 3ja herbergja íbúð sem er um 94 fm. Íbúðin er á jarðhæð í fjögura hæða fjölbýlishúsi og fylgir staði í bílarkjallara undir húsinu. Íbúðin getur verið til afhendingar fljótlega.

Til endurúthlutunar er búseturéttur í 4ra herbergja íbúð sem er um 108 fm. Íbúðin er á jarðhæð í fjögura hæða fjölbýlishúsi og fylgir staði í bílarkjallara undir húsinu. Íbúðin getur verið til afhendingar fljótlega.

Víðigerði í Grindavík

Til sölu er búseturéttur í 2ja herbergja íbúð ásamt bílskúr. Íbúðin er um 81 fm og bílskúrin rúmlega 28 fm. Íbúðin getur verið til afhendingar fljótlega.

Umsóknarfrestur er til 14. september n.k.

Hægt er að fá nánari upplýsingar á skrifstofu félagsins í síma 552-5644 milli kl. 9-15. Einnig er hægt að nálgast nánari upplýsingar um íbúðirnar og aðrar íbúðir í sölumæðferð á heimasíðu Búmannna.

● **HURÐAKRANSAR** eru hið prýðilegasta skraut og vel til þess fallnir að bjóða vini velkomna í hús. Oft eru þeir hnyttir úr greinum eða öðrum gjöfum jarðar en sjórinn geymir líka fagran gróður sem er ekki síður heppilegur. Þessi þangkrans eftir Sigríði Karlsdóttur á Hvamms-tanga er til vitnis um það. Sigríður þarf ekki langt að fara eftir efniviðnum því strönd Húnaflóa geymir gnótt af þangi. Hún kveðst þurrka það í nokkra daga en þó ekki til fulls áður en hún formar kransinn. Sigríður býr líka til kramarhús úr rabarbarót. Þessi munir eftir hana fást í Bardúsu, handverkshúsinu á Hvammstanga.

- gun



Blettur í steinteppe

Þrif á steinteppi

Steinteppey eru mikið notuð á gólf á okkar tímum, einkum í atvinnu- húsnaði. Erfitt getur reynst að ná úr þeim blettum, til dæmis ef eitt- hvað hellist niður. Reyndar er þá að rennbleyta handklæði, leggja þykkt lag af handklæðum ofan á og farg þar ofan á og láta standa yfir nótt. Þá dragast óhreininindin upp eins og þegar blóm eru vökvuð með því að hella vatni í undirskál- ina sem potturinn stendur í.

Þetta eru ráðleggingar sérfróðs manns, Árna Svavarssonar, í fyrirtækinu Skúfi á Kleppsvegi 150 sem sérhæfir sig í hreinsun teppa.



Glær viðarvörn endist ekki lengi.

Viðarvörn er nauðsyn

Allan nýjan við þarf að grunna og nauðsynlegt er að gegnbleyta sár eftir sögun og nagla til þess að hindra að vatn eigi greiða leið þar inn. Af gömlum viði þarf að skafa alla lausa málningu og grunna aftur bera bletti.

Mistök í meðhöndlun viðar geta verið dýrkeypt. Þau algengustu eru að málað sé á rakan við, að gagnvarið efni sé látið standa of lengi úti áður en viðarvörn er borin á það og loks að notuð séu viðarvarnarefni með of litlu af litarefni.

Margir vilja varðveita uppruna-
legt útlit viðarins og nota því glært
efni á hann eða láta grunnviðar-
vörnina duga. Það er í mörgum til-
fellum ekki nóg því glær viðarvörn
hleypir geislum sólar í gegnum sig
sem gera það að verkum að viður-
inn morknar og gránar.

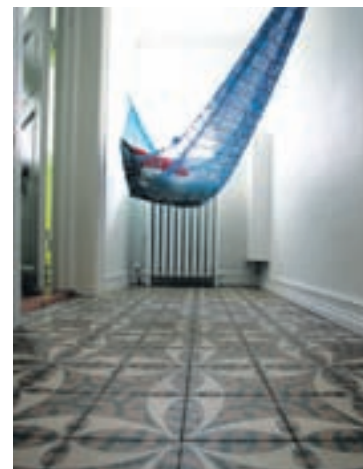
Nauðsynjatól sem breyttist í dekurstað

Kristófer Kólumbus er sá sem talinn er hafa kynnt hengirúmið fyrir Evrópu en í ferð sinni frá Hispaníólu (Hafti og Dóminíska lýðveldið í dag) árið 1493 uppgötvaði hann nokkrar vörur sem hann tók með sér heim til Evrópu – svo sem ananas, kanófa, tóbak og síðast en ekki síst hendirúm.

Hengirúmið hafði þá þekkt lengi á hitabeltiseyjunum en íbúar þar höfðu notað þau um aldir til

þess að sofa í. Seinna urðu þau vinsæl meðal skipverja þar sem pláss var af skornum skammti – ekki síst hafa þau verið notuð í stríði þar sem reynt er að koma sem flestum hermönnum fyrir á skipi.

Í dag eru hengirúmin vinsæl um allan heim en þá fyrst og fremst sem hvílustaður fyrir tímabundna slökun. Sumir taka þau líka með í útilegur og geimfarar hafa tekið þau með út í geim.



**Hengirúm komu í sama skipi til Evrópu
og ananas og tóbak.**





Húsaviðgerðir
Múrarar, málalarar með mikla reynslu í viðhaldi fasteigna geta bætt við sig verkum. Viðhaldsverk ehf S. 699 0712 & 618 7712



Húsaviðgerðir
Skiptum um rennur og bárujárn á þökum og múrviðgerðir og fl. Uppl. í s. 659 3598.

Húsaviðhald!
Þak- og utanhússklæðningar og allt húsaviðhald. Ragnar V. Sigurðsson ehf. S. 892 8647.

Lekur þakið ?
Tek að mér að leggja P.V.C dúk á þök og bílskúra, erum líka í þakviðgerðum. Uppl. í s. 659 3598.

Tek að mér allt alm. viðhald húsa, s.s. málun, múrun, flísa- & parketlagirnir og trésmíði, nýsmíði á gluggum og ísetningu. Föst tilboð eða tímavinna. S. 616 1569.

Húsasmíðameistari
Húsasmíðameistari getur bætt við sig verkefnum, nýsmíði, viðgerðir og viðhald. Uppl. í s. 894 0031.

Pípulagnir
Faglarðir píparar geta bætt við sig verkefnum í bæði viðhaldi og nýlögnum. Vönduð vinnubrögð. Upplýsingar í síma 663 5315.

Stíflupjónusta

Stíflupjónustan ehf
S. 554 2255 / 896 5800
Stíflulosun-röramyndum
www.stiflutjonustan.is

Tölvur
Tölvuviðgerðir, gagnabjörgun. Kem á staðinn. Gott verð. S. 699 6735 Baldvin

Tölvuviðgerðir - vírushreinsanir - Gagnabjörgun
Geri við allar tegundir. 15 ára reynsla og microsoft vottun.Ríkharður - Miðnet ehf - S. 6152000

Nudd
Whole body massage. Frábært nudd, fullkomin þjónusta. Uppl. í s 857 5015
LUXURI whole body massage in Down Town.ANY TIME 8476555.
Exotic whole body massage,in Down Town.Any time. 8698602

NUDD
Whole body massage. S. 841 8529.
Frábært nudd/ Fantastic masaage call 8946823/ 8698076

Spádómar

www.ortagalinan.is

Örtaga línán

Miðlar, spámiðlar, draumráðningar.
Opíð öll kvöld í síma
595 2001 & 908 1800

ÞÓRA FRÁ BREKKUKOTI – Spámiðill

Spál í spil og kristalkúlu. Fyrirbænin.
Sími 6183525
www.engill.is

Hanna s. 555 2927

Spá Draumar Fyrirbænin

Opíð frá kl. 12-24, tek einnig í einkatíma

Steinunn s. 908 6060

Tarot, miðlun, fyrirbænin, trúnaður.

Aðgát skal hafa í nærveru sólar.

Opíð frá 12-23
S. 894 9228 Steinunn
vísa/euro

Spásíminn 908 5666. Stjörnuþá. Tarot. Ársspá. Draumráðningar, ást og pening-ar. Andleg hjálp. Trúnaður.

Skemmtanir

Diskó Frískó

Aísmæli-Reunión-Brúðkaup. Erum eingöngu með party-dj. Leigjum einnig út hljóðkerfi

www.dj.is

Party-Ljóðið
DJ Kristján
sími 8960602
kristjan@dj.is

Rafvirkjun

Raflagnir Dyrasímar

Set upp ný dyrasímakerfi og geri við eldri. Endurnýja raflagnir í eldra húsnæði ásamt viðgerðum og nýlögnum.

Fljót og góð þjónusta
Sími 893 1733

Jón Jónsson
Löggiltur rafverktaki
www.raflagnir.is

Trésmíði
smidaland.is
Nýsmíði, viðhald, gluggar, sólpallar, skálar, þakviðgerðir. Állt milli himins og jarðar. S. 772 0040.

Önnur þjónusta
Blekhyllki.is
Ódýr blekhyllki í Brother, Canon og Epson send samdægurs heim að dyrum eða í vinnuna sjá nánar á www.blekhyllki.is.
Pípari getur bætt við sig verkefnum. Örugg vinnubrögð og sanngjarn í samningum. Uppl. í s. 773 0317.
Lítill járnsmíðja getur bætt við sig verkefnum. Smíða bæði úr svörtu efni og ríðfriú. Uppl. í s. 862 2530.

KEYPT & SELT

Til sölu

VERS LUNARTÆKNI

Munaskápar

Vandaðir starfsmannaskápar 1-8 höf, 2 stærðir og fjöldi lit

www.verslun.is
Þóntunarsími: 5351300

ditto.is

Mikið úrval af saltkristal lömpum og kertastjökum. ditto.is Smíðjuvegi 4. græn gata Kópavogi. Sími 517-8060 www.ditto.is



Til sölu Þýskt nýðsterkt samkomutjald m/álgrindum (eins og hjá Skemmtilegt ehf) 8x15m, hvítt. Verð 600þ+vsk uppl. 893 2550.

Poolborð til sölu. Mjög vel farið. Tekur mynt. Uppl. í s. 772 6165.

Óskast keypt

Kaupi gull !
Ég Magnús Steinþórsson gull-smíðameistari kaupi gull, gull peninga og gull skartgrip í af fólki. Og veiti ég góð ráð. Kaupi allt gull, nýlegt, gamalt og illa farið.
Leitið til fagmanns.
Upplýsingar á demantar.is í s. 699 8000 eða komið í Pósthússtræti 13, Verið velkomin



Ljósakróna óskast. Lágmark 1. m. í þvermál. Helst þreföld. Ný eða notuð. saadianikataclothing.com eða 5851000.

Staðgreiðum gull, dem-anta og úr.
Hringar, hálsmen, armbönd, Rolex, Cartier, Patek Philippe o.fl. Hringdu núna og fáðu tilboð þér að kostnaðarlausu!
www.kaupumalltgull.is
Upplýsingar í síma 661 7000.

Hljóðfæri

Tilboð

Dúndurtílböð!
Kassagítarar: 1/4 stærð kr 10.900.- pakkinn með poka, strengjasett og stilliflautu. 1/2 stærð kr. 7.900.- Full stærð kr 12.900.- 3/4 kr. 10.900.- 4/4 kr. 12.900.- Rafmagnsgítarpakkar frá kr. 34.900 Hljómborð frá kr. 8.900 Trommuset kr. 69.900 með öllu. Gítarinn Stórhöfða 27. S. 552 2125 www.gitarinn.is.

Sjónvarp
Sjónvarps/videoviðgerðir. Afsl. til elli/öryrkja. Sækjum. Litsýn - Síðumúli 35. - S. 552 7095.

Tölvur

Er tölvan bíluð?
Kem í heimahús og leysi málið. Kvöld og helgarþjónusta. Áralöng reynsla, 100% ánægja. Magnús 695 2095.

Bækur
Bersöglismál eftir Frank Harris óskast. Bryndís sími 8478396

Til bygginga



Harðviður til húsabygginga. Sjá nánar á www.vídur.is

Vatnasklæðning, panill, pallaefni, park-et, útihurðir, ofl. Gæði á góðu verði. Nýkomnar Eurotec A2 harðviðarskrúf-ur. Penofin harðviðarölía. Indus ehf, Öseyrarbraut 2 Hf, Uppl.hjá Magnúsi í símun 660 0230 og 561 1122.

Krossviður, timbur, mótaborð, kamb-stál, gips og fl. uppl. í s: 840-7273 og ulfurinn.is

Verslun

TANTRA
ERÓTISK VERSLUN

Vasaljósa múffurnar komnar aftur með eða án titrara. Besta verðið í bænum!
„SELJUM LATEX FRÍA SMOKKA“

Opíð mán-fös 12-20 Laugardaga 12-18 & í Hliðasmára á sunnud. 12-18

FÁKAFEN 11 HLIÐASMÁRI 13 s. 588 6969 & 587 6969

WWW.TANTRA.IS

Stærri limur betri limur
Loksins er komin á markað vara sem gefur þér varanlega stækkun bæði í lengd og þykkt. Kannaðu málið á bathmate.is
bathmate.is

HEILSA

Heilsuvörur



Aloe Vera Heilsunnar vegna Betri lífstill - meiri orka. Magnús og Hlíf sjálfstæðir dreifingaraðilar 822 8244 www.flp1.is

Taktu þér tak! Með HERBALIFE nærðu árangri. Erla Bjartmarz S. 899 4183 www.eco.is Ný netverslun: www.betr-iheilsa.is/erla

Árangur með Herbalife í 29 ár. Pantaðu frian prufupakka. Edda Borg S. 896 4662 www.lifstill.is

Botnlaus orka betri líðan! Herbalife Shapework. Heilsuráðgjöf og eftirfylgni. Kaupauki fylgir. Halldóra Bjarna hjúkrunarfræðingur. www.halldorabjarna.is S. 861 4019 & 868 4876.

Betri lífsstill aukin orka með Herbalife. Reynsla í heilsuráðgjöf. Kaupauki/pruf-ur. www.rkb.heilsuskyrsla.is Rannveig iðjubjálfi/einkabj. s. 862 5920.

Fæðubótarefni

Viltu léttast? Eða þyngjast? Prófaðu Herbalife! Ólöf 861 5356, osaismennt. is

Nudd

Heilnudd

Kennur blóðflæðinu af stað og er slakandi fyrir líkama og sál

www.hairandbodyart.net
Sími 551 2042 / 694 1275

Tantric Massage of Sacred touch
For men, women and couples. Tel 698 8301 www.tantra-temple.com

Nudd nudd nudd heilnudd. Tilboð í dag. Uppl. í s. 616 6469.

NUDD - HEILSULIND TILBOÐ KR. 3.500.-
Heilsunudd 45 mín. Kr. 3.500.-slök-unarnudd,svæðanudd, Ayur Veda, hunangsnudd, heitsteina- og jurta-nudd, sogskálanudd, allskyns snyrting og fleira. Ekkert sex nudd, NO erotic massage. Opíð frá 12-18. Pantanir í S. 445 5000.

Námskeið



Viltu læra að hlaupa með minni áreynslu? Smári s. 896.2300 www.smartmotion.org

SKÓLAR & NÁMSKEIÐ

Kennsla

Nuddnám
Svæða og viðbráðsmeðferð Ak / Rvk. hefst 23 sept. S: 696 0970 & 895 7333 www.nudd.is SOVÍ.

Ökukennsla

Ökukennsla, aðstoð við endurtöku-próf og akstursmat. Kenni á BMW 520D. S. 893 1560 og 587 0102, Páll Andrússon.

HEIMILIÐ

Heimilistæki

Sambyggð eldavél með keramik borði og AEG uppþvottavél til sölu. 3 ára gömul tæki. Vel með farin. Seljast saman á 50 þús stgr, eldavél 20 þús og uppþvottavél 30 þús. Upplýsingar í síma 895-9844

Dýrahald

Kattasýning Kynjakatta verður 10. & 11. okt. Skráningarfrestur er til 11. sept. Nánari upplýsingar eru á www.kynj-akettir.is

TÓMSTUNDIR & FERÐIR

Hestamennska

EIK
Eik í hesthúsagrindur og veggjaklæðn-ingar. Hefluð, nótuð og vel þurrkuð. Uppl. í s. 691 8842.

HÚSNÆÐI

Húsnæði í boði

Nýjar 3ja og 4ra herb. íbúðir í Hfj. Örugg leiga. Þvottavél, þurrkari, ísskápur, uppþv.vél, gardínur og öll ljós. fylgist með á www.heimahag-ar.is Upplýsingar í síma 772 7553.

Þarftu að leigja?

Hringdu í síma 440 6100 eða skoðaðu rentus.is

Rentus
LEIGUMIRLUN

LMH.IS

Leigumíðlun Hafnarfjarðar

517-0150

Vantar eignir á skrá í Hafnarfirði, Kópavogi og nágrenni, www.lmh.issími 517-0150.

www.leiguherbergi.is
1-2 manna herb.Funahöfða 17a -19 Rvk og Dalshraun 13 Hfj aðganur að internet, baði, eldh., þurrkara og þvottavél. 824 4535.
Room for rent 1-2 person., Funahöfða 17a -19 Rvk og Dalshraun 13 Hfj Internet, bath, kitch, washing room incl.
Uppl/info í S. 824 4535. www. leiguherbergi.is

Til leigu er 4ra herb. íbúð í hverfi 112 á jarðhæð laus strax. Upplýsingar í síma 8697640.

15 fm herb. á sv 104 með húsg. og íssk. Sameiginl. WC,sturta og þvottav.Leiga 35.þ hfti og rafm. innif. S:8216625

3-4 herb. íbúð við Hí til leigu. Uppl. í s. 846 3748.

VÍSIR.IS

“...ég sá það á vísi”

Atvinna



Starfsfólk óskast

Ert þú 20 ára eða eldri jákvæður, stundvís og glaðvær einstaklingur sem hefur áhuga á að vinna við afgreiðslustörf og telur vaktavinnu vera fyrir þig. Þá vantar okkur aðila eins og þig í okkar lið.

Upplýsingar gefur Pétur í síma 693-3777 eða petur@snaelandvideo



KOKKARNIR

VEISLUÞJÓNUSTA

Kokkarnir veisluþjónusta

Kokkarnir veisluþjónusta leitar eftir manneskju til að vera yfir og sjá um Ost- og Sælkeraborðið í Hagkaupum Kringlunni.

Starfssvið:

- Innkaup og pantanir
- Starfsmannahald/mönnun vakta
- Laga brauð ofl. sem lagað er á staðnum
- Afgreiðsla úr Ost- og sælkeraborði

Nauðsynlegt er að umsækjendur hafi mikinn áhuga á mat og matargerð.

Áhugasamir sendið tölvupóst á runar@kokkarnir.is eða hringið í síma 511-4466 milli kl 9 og 17 á virkum dögum.

Tilkynning



Reykjavíkurborg

Skipulags- og byggingarsvið

Auglýsing um nýtt deiliskipulag Reykjavíkr

Í samræmi við 25. gr. skipulags- og byggingarlaga nr. 73/1997, með síðari breytingum, er hér með auglýst tillaga að nýju deiliskipulagi í Reykjavík.

Lokastígsreitir

Tillaga að deiliskipulagi fyrir Lokastígsreiði, reiti 1.181.2, sem afmarkast af Lokastíg, Týsgötu. Skólavörðustíg og Baldursgötu reit 1.182.3, sem afmarkast af Lokastíg, Njarðargötu, Þórsgötu og Baldursgötu og reit 1.182.4 sem afmarkast af Lokastíg, Baldursgötu, Skólavörðustíg og Baldursgötu.

Í tillögunni felst m.a. að heimilt verði að hækka og stækka nokkur hús, byggja nýbyggingu á lóðinni að Skólavörðustíg 40 og stærri viðbyggingar við Baldursgötu 39, Njarðargötu 61 og Skólavörðustíg 22a. Almennt verður heimilað að byggja kvisti á rispök, litlar viðbyggingar, svalir og litlar geymslur/gróðurhús á baklóðum samkvæmt nánari skilmálum sem fram koma á uppráttum. Einnig er lagt til að byggðamynstur á reitnum njóti verndar og að húsinn að Þórsgötu 17 og 19 ásamt Skólavörðustíg 28 og 30 njóti verndar 20. aldarbyggina. Lögð er til friðun að Skólavörðustíg 22 og 38.

Nánar um tillöguna vísast til kynningargagna.

Tillagan liggur frammi í þjónustuveri Reykjavíkurborgar að **Borgartúni 12-14**, 1. hæð, virka daga kl. 8:20 – 16:15, frá **7. september 2009 til og með 19. október 2009**. Einnig má sjá tillöguna á heimasíðu sviðsins, **www.skipbygg.is**. Er þeir sem telja sig eiga hagsmuna að gæta hvattir til að kynna sér tillöguna. **Ábendingum og athugasemdum við tillöguna skal skila skriflega eða á netfangið skipulag@rvk.is, til skipulags- og byggingarsviðs eigi síðar en 19. október 2009.** Vinsamlegast notið uppgefið netfang fyrir innsendar athugasemdir með tölvupósti. Þeir sem eigi gera athugasemdir innan tilskilins frests, teljast samþykkja tillöguna.

Reykjavík, 7. september 2009
Skipulagsstjóri Reykjavíkur

RML 20 fm stúdíó í 200 Kóp. Selbrekka 20. Langtímaleiga og 50 þ. á mán. Uppl. í s. 696 0502.

Herb í 108 R,isk,upppv og þvottavél,int-emet innif, leiga 40þ á mán. Uppl í s:6928826

108 Espigerði Glæsileg tveggja hæða lúxusbúð með útsýni yfir alla borgina, fallega innréttuð 2 stór herbergi, leiga 180, s. 856 7453.

Leigjendur, takið eftir!

Þið eruð skrefi á undan í leit að réttu íbúðinni með hjálp Leigulistans. Kíktu inn á www.leigulistinn.is eða hafðu samb. við okkur í s. 511 1600.

Góð 2 herb. risibúð á svæði 105. Leiga 90 þús. + 100 þús. kr trygging. S. 868 0990.

Námsmenn / Students

Björt herb. með allri aðstöðu í 101. 45-55þ. Nice brigt romms with all incl. in 101 Rvk. Price 45-55þ. S. 868 0990. myndir á <http://simnet.is/bb52>

Til leigu 100m2 íbúð á neðri hæð í tvíbýli á Vopnafirði. Upplýsingar í síma 473-1399 og 690-8083

Húsnæði óskast

Er 27 ára , óska eftir að leigja 2 herb íbúð í miðbænum eða kópavogi, leigu-verð frá 70 til 90 þús, er mjög ábyrg manneskja, S: 893 5066

Ungt reglusamt par óskar eftir íbúð miðsv. 80fm+, helst nýleg m/ geymslu, ísskáp, uppp.vél. Getum borgað 6 mán. fyrirfram. Uppl. í s 695 4723 / 691 6957

Atvinnuhúsnæði

Traust fyrirtæki í góðum rekstri óskar eftir iðnaðarhúsnæði til leigu í Höfðahverfinu í Rvk eða á Hálsunum. Vinsamlegast hafið samband við Sigurð í síma 896-2312.

Skrifstofu- og/eða lagerhúsnæði til leigu í Ármúla, leiga.armuligmail.com 6943113

Geymsluhúsnæði

HÚSVAGNAGEYMSLA

Upphitað og nýstandsett hús á Eyrarbakka. Hreint, þurt og lyktarlaust. Sömu verð og í fyrra. 10% stgr.afsl. S. 660-1060 & 564-6500

www.buslodageymsla.is

Búslóðageymsla Olivers 100 kr á dag hvert bretti. Starfað í yfir 20 ár. S. 567 4046 & 892 2074.

Geymsla á farartækjum

Vetrargeymsla fyrir bíla, húsbíla, feli-hýsi, hjólhýsi, tjaldvagna, báta ofl. Upphitað húsnæði með sólahrings vakt. Sanngjarnt leiguverð. Leigutímabil frá sept-11. maí. Uppl. í s. 899 0274, Gylfi, eða á www.husbilageymslan.net

Geymsluhúsnæðið

Auðnum II, 190 Vogar.

Tjaldvagnar, feli-hýsi, bílar, bátar, mótór-hjól ofl. Uppl. í s. 864 3176

Eigum ennþá nokkur upphituð rými í f. feli-hýsi, tjaldv. hjólh. báta ofl. í Borgarfirði. Gott verð. Áralöng reynsla. S. 663 2130 eða á magnus1220@hotmail.com

geymslur.com

Geymslur frá 3990.- kr á mán.Í Garðabæ (hjá Ikea) og Reykjavík (Fiskilóð) Upphitað, vaktað & öryggismyndavélur. S. 555 3464

FERÐAVAGNAGEYMSLA

Geymsla fyrir tjaldvagna og feli-hýsi í Reykjavík. Tjaldvagnar á 37 þús veturinn, feli-hýsi á 42 þús. Greiðsludreifing í boði. Öruggt upphituð hús og ýmis viðbótartjónusta í boði, s.s. trygging, geymahleðsla og skoðun. Upplýsingar og pantanir hjá Frumherja hf í síma 570-9090 milli kl 8 og 17 virka daga, einnig í tölvupósti á geymslafrumherji.is.

Er með pláss fyrir húsbíla, hjólhýsi, feli-hýsi, báta o.fl. S. 893 1257 & 861 3976.

www.geymslaeitt.is

Sér geymslur frá 5 til 17 m2. Góð verð. Opíð 8-22. Búslóðir, lagerar, bókhald, iðnaðarmenn. Upphitað og vaktað.S: 564-6500

Gisting



GISTING Í KAUPMANNAHÖFN GÓÐ STAÐSETNING GOTT VERÐ!

Fullbúnar lúxus íbúðir í göngufæri frá miðbænum. Góður kostur fyrir fyrirtæki og einstaklinga. Verð 950 dkr. nöttin fyrir 3ja herb. íbúð. Nánari uppl. í s. 891-8612, +45 27111038, www.stracta.com eða annaliljastracta.com

2 herbergja íbúð fullbún húsgögnum með svefnplássi fyrir 2-4. Leigist 1 nótt í senn eða fleiri. Staðsett við Kringluna. Uppl. í s. 843 9776 & 899 7188 eða limoutx@hotmail.com.

ATVINNA

Atvinna í boði



Leitum að áráðanlegum og duglegum vaktstjóra í fullt starf á Rizzo í Hraunbæ. Þarf að geta hafið störf strax. Mikil vinna í boði. Uppl. í s. 898 9979 í dag.

Ísbar/Booztbar,

Kringlunni

Óskar eftir að ráða fólk í dag-vinnu. Í boði er hálf dags og heilsdagsstarf.

Einungis traust og heiðarlegt fólk kemur til greina. Uppl. í s. 898 7924 Kristinn eða senda umsókn á cyrus@simnet.is



Eldsmiðjan Bragagötu

100% starf í vaktavinnu. Ef þú ert yfir 18 ára, með mannlegu samskiptin á hreinu og vilt vinna á rótgrónasta pizzustað í bænum sem trúlega býr til bestu pizzurnar á landinu þá viljum við endilega heyra frá þér. Tímaskynið, dugnaður, hreinlæti og snyrtimennska þurfa að vera í lagi hjá þér og ekki er verra ef þú hefur bakað pizzur áður. Sæktu um á: umsokn.foodco.is

Leikskólinn 101

Leikskólinn 101 sem er lítill einkarekinn 2ja deilda leikskóli óskar eftir að ráða áhugasaman og áreiðanlega leikskólakennara/leiðbeinanda í fullt starf strax. Æskilegt er að umsækjandi hafi áhuga á að starfa með börnum, sé samvískusamur og ekki yngri en 25 ára. Uppl. gefa Hulda eða Ragna í síma 562 5101 eða á leikskolinn101@simnet.is



Ítalía Veitingahús

Veitingahúsið Ítalía leitar eftir starfsfólki í sal á kvöldin og um helgar. Íslenskukunnátta nauðsynleg. Ekki yngri en 18 ára Nánari upplýsingar eru einungis veittar á staðnum milli kl. 12 og 17 næstu daga.

Veitingahúsið Ítalía Laugavegi 11

KVÖLD OG

HELGARÞJÓNAR

Kringlutráin óskar eftir ráða kvöld- og helgar-þjóna með einhverja reynslu.

Aðeins íslensku-mælandi umsækjendur koma til greina.

Lágmarksaldur er 20 ára.

Umsóknir á staðnum og á

www.kringlukrain.is eða s.893-2323

Au-per óskast á lítinn sveitabæ á jötlandi í Danmörku fram að næstu áramótum. Þarf að hafa bílpróf. Friar ferðir. Nánari upplýsingar hjá Sigrúnu í síma 004597184965 og í gsm 004522285697.

Starfsmaður óskast í verslun með barnavörur og fleira, einn til tvo daga í viku og afleysingar. Upplýsingar með nafni, síma og starfsreynslu sendist á netfangið gudbjorgegg@vaxa.is

Viljum bæta við okkur söluólki! Áhugasamir sendið inn símanr. og aðrar uppl. á netf. firmaskrafirmaskra.is frekari uppl. í s. 868-4551

Hressingarskálinn óskar eftir þjónum í dagvinnu, upplýsingar á staðnum milli 12:00-18:00 virka daga, Austurstræti 20

Kvöldvinna - auka- eða aðalvinna

Okkur vantar íslenskumælandi fólk í símasölu 2-5 kvöld vikunnar frá kl.18-22 Góð laun í boði. Aldur 22+++ Uppl. í síma 699-0005 milli kl.13-17 virka daga.

Óskum eftir vönum aðstoðarmanni í eldhús, þarf helst að hafa reynslu að matargerð og bakstri, geta unnið sjálfstætt þó undir leiðsögn fagmanns. Við leitum að heiðarlegum, áreiðanlegum og stundvísam starfskrafti sem getur hafið störf sem fyrst. Aðeins íslensku-mælandi umsækjendur koma til greina Áhugasamir sendi umsókn á portidportid.is

Tryggingamiðlun Íslands óskar eftir fólki til úthringinga á kvöldin. Góð laun í boði fyrir rétta fólkið. Uppl veitir Ingibjörg í síma 661-2826 eftir kl 18:00 á daginn eða Elf á elitmi.is

Atvinna óskast

34 ára bakari og konditor óskar eftir vinnu með skóla. Margt kemur til greina. S: 8479763 /5523691

33 ára kona óskar eftir starfi frá 9-14 eða 15 og eitthv.meira eftir samkomu-lagi. S:8478645. erk0403@gmail.com

Sjálfstæður smiður getur bætt við sig verkefnum. Uppl. í s. 770 0970.

TILKYNNINGAR

Tapað - Fundið

Tapaði gleiraugum á fimmtudag á leiðinni frá Ingólfstorgi suður í Kópavog. S: 567-7828

Tilkynningar



Elín Auður Traustadóttir 30 ára í dag

Ég var að taka til í geymslunni er að rýma fyrir öllum nýju afmælisgjöfum. Sel mjög ódýra design hluti þar á meðal: Eggjð, Sjöan, ljósakróna og hillur úr Epal. Fyrstur hringir fyrstur fær. Skilyrði samt að óska mér til hamingju með daginn. S: 8567714

Einkamál



The Purple Rabbit.com

Nýr íslenskur stefnumóta- og samskiptavefur fyrir djart og ófimeið fólk. Slóðin er: „ThePurpleRabbit.com“

SÍMAÞJÓNUSTUR

Stefnumót

905-2000 (símatorg)

535-9920 (kreditkort)

535-9923 (frítt, karlar)

555-4321 (frítt, konur)

Spjall

904-5454 (símatorg, karlar)

535-9940 (kreditkort, karlar)

555-4321 (frítt, konur)

Gay spjall

535-9588 (kreditkort)

Sögar

905-2002 (símatorg)

535-9930 (kreditkort)

Spjalldómur

908-6000 (símatorg)

535-9999 (kreditkort)

Símaþjónusta

Spjalldómur

S. 908 6666 & 908 2000. Opíð þegar þér hentar

Auglýsingasími

5125050



- Mest lesið

Ertu með ábendingu er varðar dreifingu Fréttablaðsins ?

Við tökum vel á móti öllum ábendingum.

FRÉTTABLAÐIÐ

www.visir.is/posthusid – sími 585 8330



MEISTARADEILDIN

HEFST 15. SEPTEMBER

ÞAÐ ER ÓDÝRARA
AÐ HORFA
Á SPORTIÐ
HEIMA

NÝTT ÁSKRIFTARTÍMABÍL
HEFST Á MÁNUDAGINN



RIÐLAR MEISTARADEILDAR EVRÓPU 2009

A RIÐILL	B RIÐILL	C RIÐILL	D RIÐILL
BAYERN MÜNCHEN	MANCHESTER UNITED	AC MILAN	APOEL
JUVENTUS	WOLFSBURG	ZÜRICH	CHELSEA
BORDEAUX	CSKA MOSKVA	REAL MADRID	PORTO
MACCABI HAIFA	BESIKTAS	MARSEILLE	ATLÉTICO DE MADRID
E RIÐILL	F RIÐILL	G RIÐILL	H RIÐILL
FIorentina	RUBIN KAZAN	UNIREA URZICENI	ARSENAL
LIVERPOOL	INTER MILAN	STUTTGART	OLYMPIACOS
DEBRECENI	BARCELONA	RANGERS	AZ ALKMAAR
LYON	DYNAMO KYIV	SEVILLA	R. STANDARD DE LIÈGE



Smurostar

á brauðið, á hrökkbrauðið,
í pastaréttina, í fiskréttina,
í sósumnar ...



ostur.is



NOKKUR ORÐ
Pórunn
Elísabet
Bogadóttir

Súludansdúkkur

Í síðustu viku var skýrsla um mansal á Íslandi kynnt – fyrsta rannsókn sinnar tegundar sem gerð hefur verið hér. Það er ótrúlegt að þessi mál hafi aldrei verið rannsökuð með almennilegum hætti, miðað við hversu ofboðslega umfangsmikið vandamál það er um allan heim. Rannsóknir erlendis benda til þess að langstærstur hluti allra fórnarlamba mansals tengist kynlífsiðnaði. Súlustaðir, sem fyrirfinnast líka á Íslandi, eru hluti af þeim „iðnaði“. Hér verður engin fullyrðing sett fram um það hvort mansal viðgengst á súlustöðum hér á landi (enda mikil hætta á lögsóknum við allt slíkt). En hvað sem því líður held ég að fáir haldi því fram á trúverð-

ugan hátt að starf súludansarans sé einhver dans á rósum. Það er í það minnsta eitthvað sem fæstir vilja sjá börnin sín starfa við. Samt komu fram fréttir í síðustu viku um nektardansdúkkur sem komin er á markað. Dúkkunni fylgir súla og hægt er að láta hana dansa á súlunni. Fyrirgingin hefur náð nýjum hæðum. Sem betur fer varð allt brjálæð þegar dúkkan kom á markaðinn, en það að hún hafi komist í framleiðslu sýnir að við erum langt frá því að vera á réttri leið.



myndasögur

Pondus

Eftir Frode Øverli



Gelgjan

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



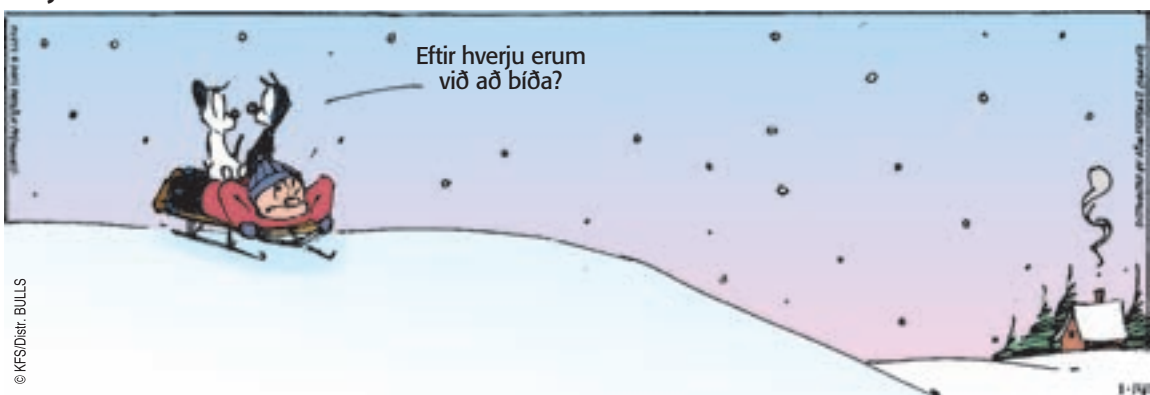
Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



Kjölturakkar

Eftir Patrick McDonnell



Barnalán

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman



+ hvernig hefurðu það?

Við í Lyfju höfum margt að bjóða sem hjálpar þér að viðhalda góðri heilsu. Þrautreynd bætiefni geta lagt þér lið og bætt líðan þína og lífsgæði. Komdu við og gríptu með það sem kroppurinn þarfnast til að byggja sig upp fyrir haustið.



ISLENSKA SÍÐIS LYF 4653 07/09

20% afsláttur⁺

Nutrilenk er náttúrulegt byggingarefni fyrir liðina. Hentar vel fólki sem þjáist af sliti og verkjum í liðamótum. **Nutrilenk** hefur fengið frábærar viðtökur hérlandis og statar af þúsundum ánægðra viðskiptavina.



NUTRILENK

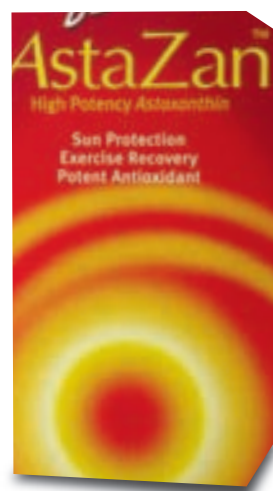
210 stk. verð áður ~~7.637 kr.~~ verð nú **6.110 kr.**
90 stk. verð áður ~~4.317 kr.~~ verð nú **3.454 kr.**

+ Gildir til 20. september 2009.

Byltingarkennt andoxunarefni

Lifestream AstaZan

Gott gegn vöðvabólgu, sinabólgu og stirðleika. Eykur styrk og úthald vöðva. Inniheldur einnig Lutein sem er gott fyrir augun. **Íþróttafólk og sjúkraþjálfarar mæla með AstaZan.**



LIFESTREAM AstaZan

30 hylki, mánaðarskammtur, **2.534 kr.**
60 hylki, 2 mánaða skammtur, **4.366 kr.**

20% afsláttur⁺

Liposan inniheldur náttúrulegar trefjar
· bindur fitu úr fæðunni
· gott fyrir meltinguna
· jákvæð áhrif á kólesteról



LIPOSAN

Náttúruleg íslensk vara framleidd hjá sjávarlíftækifyrirtækinu Primex á Siglufirði
Verð áður ~~4.990 kr.~~ verð nú **3.992 kr.**

+ Gildir til 20. september 2009.

20% afsláttur⁺

Solaray blöndurnar innihalda besta hráefni sem kostur er á, krafist er gæða- og upprunavottorða frá öllum ræktendum, sem tryggir:
· öryggi
· virkni
· hreinleika



SOLARAY bætiefnin, hrein og náttúruleg, engin óæskileg aukefni.

+ Gildir til 20. september 2009.

> EKKI TVÍTÓLA

Lady Gaga segir að sögusagnir þess efnis að hún sé karl séu spröttar af því að samfélagið sé að bregðast við sterkri konu. „Samfélagið virðist tengja styrk við karlmennsku og ætli orðrómurinn eigi ekki rætur sínar þar,” sagði Gaga í útvarpsviðtali.

fólk

folk@frettabladid.is



Bróðir Michaels Jackson brjálaður

Randy Jackson, ekki Idol-dómarinn heldur bróðir Michaels Jackson, er æfur út í bandaríska fjölmiðla. Þeir hafa um helgina sýnt myndbrot úr jarðarför bróður hans en Jackson-fjölskyldan hafði farið fram á það við bandarísku pressuna að hún myndi sýna henni þá virðingu að leyfa sér að kveðja frægasta son sinn í kyrrþey. Einhverjir fjölmiðlar hundsúðu þessa bón og þegar Jackson var lagður til hinstu hvílu á fimmtudaginn sveimuðu þýrlur með ljósmyndurum yfir Forest Lawn-kirkjugarðinum í Glendale.

„Sem fjölskylda erum við mjög meðvituð um að fráfall Michaels hefur snert mjög marga og það var þess vegna sem við höldum opinbera minningarathöfn. Og þess vegna sendum við út nokkrar myndir frá jarðarförinni,”

sagði Jackson við blaðamenn. „Ég varð því mjög reiður þegar ég sá sjónvarpsmyndir frá jarðarförinni. Við höfðum beðið fjölmiðla um að gefa okkur næði svo við gætum syrgt Michael án þess að kastljósinu væri beint að okkur.“ Jackson segir síðan að allt flug hafi verið bannað yfir kirkjugarðinum á meðan á jarðarförinni stóð en einhverjir fjölmiðlar hafi hundsúð það bann og sent þýrlur á vettvang. „Þetta truflaði jarðarförina,” hélt Jackson áfram og fór þess að auki á leit við sjónvarpsstöðvarnar að þær myndu hætta að sýna þessi myndbrot og eyða þeim úr safni sínu.

Í gær var svo greint frá því á heimasíðu contactmusic.com að óbirt viðtal við Jackson yrði nú birt en þar lýsir hann meðal annars yfir ást sinni á James Brown og The Bee Gees.



ALDREI FRIDUR OG RÓ Þrátt fyrir tilmæli Jackson-fjölskyldunnar um að leyfa jarðarförinni að fara fram í kyrrþey sveimuðu þýrlur á vegum fjölmiðla yfir staðnum.

- Betri kjör á bankapjónustu
- Húsaleiguábyrgð
- Framfærslulán
- Lán fyrir skólagjöldum o.fl.

STARMÁLIN

Kaupþing námsmenn
- þegar námið
skiptir höfuðmáli

NÝ KAUPÞING BANKI

Blásið til sjónvarpsveislu

Stöð 2 var með mikinn mannfögnuð í Listasafni Reykjavíkur á föstudaginn. Tilefnið var að fagna nýrri haustdagskrá, sýna sig og sjá aðra innan um myndbrot úr væntanlegum sjónvarpsþáttaröðum.

Stöðvar 2-menn eru nokkuð brattir fyrir veturinn. Þegar hefur fyrsti íslenski leikni sjónvarpsþátturinn litið dagsins ljós á þessu hausti en það er Ástríður. Þátturinn hefur þegar mælst nokkuð vel fyrir en þar fer Ilmur Kristjánsdóttir á kostum í hlutverki hinnar seinheppnu Ástríðar sem vinnur hjá fjármála-fyrirtæki í Reykjavík á uppgangs-árum slíkra vinnustaða. En stóra stundin rennur síðan upp síðar í þesum mánuði þegar þriðja og síðasta serían um þá Georg, Daníel og Ólaf Ragnar fer í loftið. Nefnist hún Fangavaktin og gerist að mestu leyti á Litla-Hrauni. Þáttanna er beðið með töluverðri eftirvæntingu en kvikmyndin Bjarnfreðarson, sem er byggð á þáttunum, verður síðan frumsýnd annan í jólum.

Stóra verkefni Stöðvar 2 er þó án nokkurs vafa íslenska útgáfan af Wipeout, eða Þrautakóngi eins og gárungarnir hafa kallað hann. Flogið verður með um 120 Íslendinga til Argentínu þar sem þeir reyna sig við hina vinsælu braut sjónvarpsþáttanna með misgöðum árangri. Friðrika Hjördís Geirsdóttir verður kynnr þáttanna en sjónvarpskynnar Íslands, Jói og Simmi, verða henni til halds og trausts. Þá verður framleiddur sérstakur „celebrity“-þáttur þar sem fjöldi frægra einstaklinga mun henda sér út í óvissuna.

- fgg



KOMIÐ ÞIÐ SÆL OG BLESSUÐ Sjónvarpsmaðurinn Jón Ársæll verður með Sjálfstætt fólk í vetur og hann mætti að sjálfsögðu á svæðið ásamt konu sinni, Steinunni Þórarinsdóttur. Samstarfsmaður Jóns, Steingrímur Þórðarson, var ekki langt undan.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON



KYNNAR ÍSLANDS Peir Jói og Simmi hafa verið orðaðir við veitingahúsa-rekstur að undanförunu en þeir verða í það minnsta hjálparkokkar Friðriku í Wipeout.



SPENNT Apple-maðurinn Bjarni Ákason og Eva Dögg Sigurgeirsdóttir voru ánægð með það sem fyrir augu bar.



HATTA-KARLAR Kristófer Dignus og Auðunn Blöndal voru með hatta í tilefni dagsins. Auði og Sveppi verða meðal þeirra sem fljúga til Argentínu og taka þátt í Wipeout.



ÁNÆGÐIR Hjörvar Harðarson, Hafsteinn Hafsteinsson og Jón Sæmundsson horfðu á myndbrot úr væntanlegum þáttum Stöðvar 2.

Skemmtu sér vel saman

Tímaritið Life & Style greinir frá því að leikkonan Angelina Jolie hafi átt notalegan dag á eyjunni Korsíku með dóttur sinni, Shiloh Jolie-Pitt. Þær sáu meðal annars snæða hádegismat á litlu kaffihúsi á eyjunni. „Þær deildu með sér panini-samlöku. Þær spjölluðu og virtust skemmta sér vel,” var haft eftir sjónarvotti. Eftir matinn röllu þær á nálægan markað þar sem þær keyptu leikföng fyrir Shiloh og systkini hennar.

„Hún er svo elskuleg og góð. Hún er lítill engill og mjög, mjög myndin. Ég sé votta fyrir mér í henni og mig grunar að hún eigi eftir að verða til vandræða þegar hún eldist,” sagði Angelina um hina þriggja ára gömlu dóttur sína.

SAMRÝMDAR Angelina Jolie og dóttirin Shilo skemmtu sér konunglega á eyjunni Korsíku. Angelina virtist alveg hafa gleymt sögusögunum um að hjónaband þeirra Brads stæði á brauðfötum.



DAUÐINN GEYMDI ÞAÐ BESTA FYRIR **3D**
FRUMSÝND 11. SEPTEMBER

FINAL DESTINATION

SENDU SMS SKEYTIÐ **ESL FD4**
Á NÚMERIÐ **1900** OG ÞÚ
GÆTIR UNNIÐ BÍÓMIÐA!

Vinningar eru: Bíómiðar · Tölvuleikir
Fullt af Pepsi · DVD og margt fleira!

10. HVER VINNUR!

Vinningar afhentir í ELKO Lindum. 149 kr/skeytið.
Með því að taka þátt ertu kominn í SMS klúbb

Bókmenntahátíð 2009

HEFST NÚ LESTURINN

MÁNUDAGUR 7. september

HÁDEGI (Norræna húsið)

12:00 **Junot Díaz**
Spyrill: Sjón (enska)

12:30 **Kader Abdolah**

Spyrill: Herdís Sigurgrímsdóttir (enska)

EFTIRMIDDAGUR (Norræna húsið)

14:00 Norðmannaþjall

Johan Harstad og Anne B. Røge
Spyrill: Þóris Gísladóttir (skandinavíska)

KVÖLD (Íðú)

20:00 **Jóhann Hjálmarsson**

Kristín Steinsdóttir

Anne B. Røge

Kader Abdolah

Baggálatur flytur lög við ljóð Káins

ÞRIÐJUDAGUR 8. september

HÁDEGI (Norræna húsið)

12:00 **Ngugi wa Thiong'o**

Spyrill: Gauti Kristmannsson (enska)

12:30 **David Sedaris**

Spyrill: Ari Eldjárn (enska)

EFTIRMIDDAGUR (Norræna húsið)

14:00 Færeyingaspjall

Berglína Hannardóttir og

Jóanes Nielsen

Spyrill: Soffía Auður

Björgisdóttir (danska)

FYRIRLESTUR (Háskólatorg 104)

16:00 **Luis López Nieves** (spænska)

UPPLESTUR (Norræna húsið)

17:00 **David Sedaris**

KVÖLD (Íðú)

20:00 **Jóanes Nielsen**

Auður Ava Ólafsdóttir

Gyrdís Eliasson

Kristín Ómarsdóttir

Ngugi wa Thiong'o

MÍÐVIKUDAGUR 9. september

HÁDEGI (Norræna húsið)

12:00 **Luis López Nieves**

Spyrill: Þorgerður E. Sigurðardóttir (enska)

12:30 **Sofi Oksanen**

Spyrill: Marta Guðrún

Jóhannesdóttir (enska)

EFTIRMIDDAGUR (Háðmæsalur III)

15:00 **Ngugi wa Thiong'o**

(fyrirlestur)

EFTIRMIDDAGUR (Norræna húsið)

17:00 **Tariq Ali**

Spyrill: Egill Helgason (enska)

KVÖLD (Íðú)

20:00 **Albert Frank Moritz**

Þóur Vilhjálmsson

Sofi Oksanen

Michael Ondaatje

David Sedaris

FIMMTUDAGUR 10. september

KVÖLD (Íðú)

20:00 **Benn Q. Holm**

Naja Marie Aidi

Gintaras Grajauskas

Ingunn Snædal

Adalsteinn Ásberg Sigurðsson

FÖSTUDAGUR 11. september

HÁDEGI (Norræna húsið)

12:00 **Henning Ahrens**

Spyrill: Eirík Söndal (enska)

12:30 **Naja Marie Aidi**

Spyrill: Jónunn Sigurðardóttir

(danska)

13:00 **Jesse Ball**

Spyrill: Hermann Stefánsson (enska)

EFTIRMIDDAGUR (Norræna húsið)

14:00 **Benn Q. Holm**

Spyrill: Einar Kárason (danska)

14:30 **Michael Ondaatje**

Spyrill: Gunnþórunn

Guðmundsdóttir (enska)

KVÖLD (Íðú)

20:00 **Jesse Ball**

Henning Ahrens

Dionne Brand

Tariq Ali

Yrsa Sigurðardóttir

22:00 **Tónleikar:**

Tónlist tungumálsins

LAUGARDAGUR 12. september

MORGUNN (Norræna húsið)

10 - 12 Útgefendamálþing

EFTIRMIDDAGUR (Norræna húsið)

13 - 17 Ljósadagskrá

Avarp: **Scott Griffin**

Hugleiðing ljóðskálds:

Carolyn Forché

Ljóslestur:

Jeremy Dadds

Don McKay

Dionne Brand

HL

Hugleiðing ljóðskálds:

Don McKay

Ljóslestur:

Robert Bringham

Carolyn Forché

Michael Ondaatje

Robin Robertson

Albert Frank Moritz



BÓKMENNTAHÁTÍÐ
Í REYKJAVÍK

Eymundsson tekur virkan þátt í Bókmenntahátíð og býður úrval bóka þeirra höfundna sem taka þátt í hátíðinni að þessu sinni. Líttu við í Eymundsson á Skólavörðustíg og í Austurstræti og kynntu þér höfundana og bækurnar.

FYRRUM BANKAMAÐUR FLENGIR ÚTRÁSARVÍKINGA

Menn beita margvísleg-
um brögðum til að losa sig
við reiði og spennu vegna
bankakreppunnar. Nú er
enn ein leiðin komin fram;
að slá útrásarvíkinga með
golfkylfu.

„Forsagan er sú að ég var að vinna
í banka en missti vinnuna snemma
vors. Það var því ekkert annað að
gera en að eyða sumrinu úti á golf-
velli,“ segir Höskuldur Blíðalogn.
Nafnið er dulnefni og Höskuldur
kýs að koma hvorki fram undir
nafni né í mynd. Höskuldur hefur
hins vegar slegið í gegn með golf-
kúlur sínar á Facebook-síðu sinni
en þar geta kylfingar keypt golf-
bolta með útrásarvíkingum á.
„Það er afskaplega erfitt að spila
golf þegar maður er bæði pirrað-
ur og leiður, eins og ég var í sumar.
Þannig að ég prófaði að setja mynd
af Jóni Ásgeiri Jóhannessyni á eina
golfkúluna og viti menn, ég flengdi
kúluna eftir brautinni. Horfði á
hana allan tímann og þetta bara
svínvirkaði.“

Höskuldur fékk því vin sinn til
að teikna upp sex útrásarvíkinga,
lét prenta þá á Srixon-golfbolta og
hefur fengið mikil og góð viðbrögð.
„Fyrsta pöntun er næstum upp-
seld og önnur á leiðinni,“ útskýr-
ir Höskuldur og bætir því við að
myndirnar merjist ekki mikið þótt
kúlurnar lendi á steini. Þá muni
tveir útrásarvíkingar bætast í hóp-
inn í næstu pöntun.

Og það er kannski kaldhæðni
örlaganna að Höskuldur hefur
fengið fyrirspurnir erlendis frá.
„Já, það eru einhverjir sem hafa
beðið um kúlur með Gordon



FLENGDU ÚTRÁSARVÍKING Peir sem vilja láta reiði sína bitna á útrásarvíkingum í golf-
inu geta keypt sér Srixon-golfbolta með mynd af útrásarvíkingi.

Brown. Fólk er alltaf pirrað út í
stjórnmalamenn og ég sé því ekk-
ert til fyrirstöðu að búa til kúlur
með Brown, Darling og kannski
Bush og Cheney fyrir Bandaríkja-
markað.“

freyrgigja@frettabladid.is

FLENGDIR Orðið „flengdur“
er notað um golfkúlu sem
er vel slegin og þeysist á
ógnarhraða eftir golfbraut.
Nokkrir útrásarvíkingar
prýða nú golfkúlur sem
hægt er að kaupa á Face-
book og geta því
kylfingar „flengt“
Jón Ásgeir,
Björgólf Thor
og Björgólf
Guðmunds-
son.



TRAUST ER GÓÐ TILFINNING Í FJÁRMÁLAPJÓNUSTU

Við erum samstillt í að veita framúrskarandi og persónulega þjónustu með trúverðugleika og fagmennsku í öndvegi. Við hvetjum þig til að kynna þér þjónustuframboð okkar og ráðgjöf svo sem sparnað, ávöxtun eigna, greiðslukort og lánamöguleika - og horfum til ánægjulegra viðskipta.

Velkomin í útibú MP Banka Borgartúni



Borgartúni 26 sími 540 3200
thjonusta@mp.is www.mp.is

> Hársbreidd frá Meistaradeildinni

Björgvin Páll Gústavsson og félagar í svissneska liðinu Kadetten Schaffhausen voru nálægt því að tryggja sér sæti í Meistaradeild Evrópu en sérstakur aukariðill fór fram á Spáni um helgina þar sem fjögur lið öttu kappi um eitt sæti í Meistaradeildinni. Schaffhausen og heimamenn í Ademar Leon fengu bæði fimm stig úr leikjunum þremur en Ademar Leon komst áfram á betra markahlutfalli. Björgvin Páll þótti standa sig afar vel í marki Schaffhausen. Celje Lasko frá Slóveníu fékk tvö stig en Lemgo tapaði öllum sínum leikjum um helgina.

sport
sport@frettabladid.is



ÓLAFUR JÓHANNESSON: STIGAFJÖLDINN SÁR VONBRIGÐI

Besti leikur liðsins síðan ég tók við

Ólafur Jóhannesson landsliðsþjálfari játti því að leikurinn gegn Noregi á laugardaginn hafi verið besti leikur íslenska liðsins síðan hann tók við liðinu fyrir tæpum tveimur árum síðar. Þetta gæti einnig verið hans síðasti keppnisleikur sem landsliðsþjálfari því samningur hans við KSÍ rennur út um næstu áramót. Fram að því eru þó minnst tveir æfingaleikir.

„Já, ég held að það sé ekki fjarri lagi,“ sagði Ólafur um hvort þetta hafi verið besti leikur liðsins undir hans stjórn. Hann segir einnig að liðið hafi tekið framförum undir hans stjórn.

„Þegar við tókum við landsliðinu lögðum við áherslu á að leikmenn gætu haldið boltanum betur innan liðsins og þorað að vera meira með boltann. Mér finnst það hafa aukist all verulega. Við höfum líka lagt upp með það að spila samkvæmt sama leikerfinu allan tímann og þó svo að vissulega hafa orðið áherslubreytingar af og til á því finnst mér einnig hafa verið framfarir á þeim vettvangi. En eftir þessi tvö ár er það þó stigafjöldinn sem sárir mest,“ sagði Ólafur. Ísland vann einungis einn leik í undankeppni HM 2010 og hlaut alls fimm stig.

Spurður um sóknarleikinn sagði Ólafur að hann hafi lagt sérstaka

áherslu á að bæta hann fyrir leikinn gegn Noregi.

„Við þjálfarnir förum yfir sóknarleikinn í heild sinni. Við gerðum áherslubreytingar í hreyfingu leikmanna í sóknarleik og það skilaði sér vel í þessum leik. Við vitum að Rúrik er öskufjótur og bæði hann og Emil nýttust vel í þessum leik. Eiður Smári var líka frábær.“

Hann hefur ekki viljað segja hvort hann hafi áhuga á að halda áfram með liðið. „Við munum fara yfir stöðuna fljótlega. Vissulega eru plúsar og mínusar í þessu eins og öllu öðru. Þetta þarf allt að gera upp.“

Þess má geta að heyrna mátti á Geir Þorsteinssyni, formanni KSÍ, í nýlegu viðtali að hann vildi halda Ólafi sem landsliðsþjálfara.



Fyrsta umferð EHF-bikarkeppninnar:

Öruggt hjá Fram í Hollandi

HANDBOLTI Fram vann öruggan sjö marka sigur á hollenska liðinu FIQAS Aalsmeer, 30-23, í fyrri leik liðanna í fyrstu umferð EHF-bikarkeppninnar ytra í gær. Liðin mætast að ný hér á landi um næstu helgi.

Haraldur Þorvarðarson skoraði sex mörk fyrir Fram og Andri Berg Haraldsson fimm. Magnús Erlendsson varði 24 skot í marki Fram. Zoltan Majeri, nýr markvörður Fram, varði fimm skot, þar af tvö víti.

- esá



Deep Freeze snöggkælir
vöðva og liði eftir meiðsli.

Ljós við enda ganganna

Frammistaða íslenska landsliðsins gegn Noregi á laugardaginn gefur til kynna að það búi mun meira í liðinu en það hefur sýnt undanfarin ár. Uppskeran nú þegar þátttöku Íslands í undankeppni HM 2010 er lokið er þó heldur rýr.

FÓTBOLTI Ísland og Noregur skildu jöfn í leik liðanna í undankeppni HM 2010 á Laugardalsvelli um helgina, 1-1. Úrslit leiksins voru Íslendingum mikil vonbrigði í ljósi þess að Ísland var einfaldlega mun sterkari aðilinn í leiknum. Leikmenn fengu fjölda færa til að gera út um leikinn en allt kom fyrir ekki.

John Arne Riise kom Norðmönnum yfir með marki sem kom beint úr aukaspyrnu strax á 10. mínútu leiksins. Eiður Smári Guðjohnsen jafnaði metin níttán mínútum síðar með skallamarki eftir fyrirgjöf Grétars Rafns Steinssonar. En þó svo að Ísland hafi haft yfirburði nánast allan leikinn og fengið fjölda úrvalsfæra til að skora annað mark í leiknum urðu liðin að sætta sig við skiptan hlut.

Það var greinilegt að leikur norska liðsins kom því íslenska ekkert á óvart. Íslendingar voru duglegir að færa sér í nyt plássíð sem Norðmenn skildu eftir sig á milli miðju og varnar og spiluðu á köflum flotta knattspyrnu. Reyndar er langt síðan að íslenska liðið lék svo vel á Laugardalsvellið og var það velkomin sjón eftir vonbrigði undanfarinna ára.

Sérstaklega var sóknarleikurinn öflugur og þar skipti innkoma Rúriks Gíslasonar miklu máli. Hann og Eiður Smári Guðjohnsen náðu gríðarlega vel saman og sýndu margsinnis í fyrri hálfleik glæsilegt samspil. Þó svo að Ísland hafi aðeins skorað eitt mark í leiknum var allt annað að sjá til sóknarleiks liðsins sem hefur verið aðalhöfuð-



SVEKKJANDI Emil Hallfreðsson eftir að hafa misnotað annað tveggja dauðafæra sinna í leiknum.

FRÉTTABLAÐIÐ/DANIEL

verkur þess undanfarin ár, ekki síst síðan að Ólafur Jóhannesson tók við því.

Rúrik átti skot í stöng í upphafi leiksins og Emil Hallfreðsson fékk tvö úrvalsfæri áður en flautað var til leikhls. Í síðari hálfleik hefðu þeir Heiðar Helguson og Veigar Páll Gunnarsson báðir getað tryggt sigurinn undir lok leiksins en heppnin var einfaldlega ekki með Íslandi.

Það eru þó úrslit leiksins sem skipta mestu máli og heildarárangur Íslands í undankeppninni. Staðreyndin er einfaldlega sú að uppskeran er heldur rýr. Liðið hlaut fimm stig í leikjum sínum átta og vermir neðsta sæti riðilsins. Ísland hefur leikið sjö leiki á árinu og unnið aðeins einn, gegn Liechtenstein í febrúar síðastliðnum.

En það er ýmislegt jákvætt líka.

Ísland rann aldrei á rassinn. Liðið hefur ekki fengið á sig meira en tvö mörk í leik síðan í fyrsta leik Ólafs, gegn Dönum haustið 2007, þrátt fyrir að hafa mætt gríðarsterku og sóknjörfu liði Hollands, til að mynda.

Frammistaðan um helgina gefur til kynna að fram undan geti verið betri tímar enda getur leiðin varla legið annað en upp á við í næstu undankeppni. Hún hefst ekki fyrr en næsta haust og þarf að nýta tímann vel fram að því. Samningur Ólafs landsliðsþjálfara rennur út um áramótin en íslenska liðið hefur ekki efni á því að sóa 3-4 mánuðum í að biða úrlausnar þjálfaramála sinna. Marka þarf stefnuna fyrir næstu ár sem fyrst og skiptir þar landsliðsþjálfarinn höfuðmáli.

eirikur@frettabladid.is

BÍTLARNIR MÆTA 09.09.09 Í ELKO

SYNGDU OG SPILAÐU ÖLL HELSTU LÖG BÍTLANNA Á ROCK BAND!

ALLAR PLÖTUR BÍTLANNA!

BÍTLARNIR ROCKBAND LEIKURINN!

SENDU SMS SKEYTIÐ EST TBA Á NÚMERIÐ 1900 - ÞÚ GÆTIR UNNIÐ!

ADALVINNINGUR ER EINTAK AF LEIKNUM ÁSAMT GLÆSILEGUM KASSA MEÐ ÖLLUM HIJÓÐVERSPLÖTUM BÍTLANNA Í BÆTTUM HIJÓMGÆÐUM ÁSAMT HEIMILDARMYND

10. HVER VINNUR!

FULLT AF AUKAVINNINGUM: BÍÓMÍÐAR · TÖLVULEIKIR · DVD GEISLADISKAR · FULLT AF PEPSI MAX OG MARGT FLEIRA!

Vinningar afhentir í ELKO Lindum. 199 kr/skeytið. Með því að taka þátt ertu kominn í SMS klúbb.

ELKO

FRAMMISTAÐA LEIKMANNA

Gunnleifur Gunnleifsson, markvörður..... 6 Átti sök á markinu og virtist öruggur fyrstu mínúturnar. Reyndi annars ekki mikið á hann en hann varð betri eftir því sem leið á leikinn.

Grétar Rafn Steinsson, hægri bakvörður7 Lagði upp mark Íslands í leiknum með góðri sendingu. Hélt sinni stöðu í vörninni vel og spilaði nokkuð skynsamlega.

Kristján Örn Sigurðsson, miðvörður..... 8 Enn einn stóruleikurinn hjá Kristjáni. Félagi hans hjá Brann, Erik Huseklepp, var týndur í leiknum og eftir fyrsta stundarfjórðunginn leyfði Kristján heldur ekki John Carew ekki að komast upp með neitt.

Sölvi Geir Ottesen, miðvörður 8 Átti mjög góða innkomu í landsliðið í staðinn fyrir landsliðsfyrirliðann sem er meiddur. Fórnaði sér fyrir liðið og uppskar meirslu fyrir. Betri eftir því sem á leið á leikinn.

Indriði Sigurðsson, vinstri bakvörður7 Staða vinstri bakvarðar er og hefur verið vandræðastaða í landsliðinu. Þó svo að Indriði sé ekki

að spila sem bakvörður reglulega er hann líklega besti maðurinn sem Ísland á í þessari stöðu.

Brynjar Björn Gunnarsson, varnartengil.....7 Fyrirliðinn var eins og alltaf duglegur og barðist um hvern einasta bolta. Skilaði þó litlu í sóknarleiknum enda ekki hans sterkasta hlið.

Aron Einar Gunnarsson, varnartengiliður.....7 Duglegur og dreifði spiliinu ágætlega í fyrri hálfleik. Það vill stundum gleymast hversu ungur Aron er en hann hefur sýnt að hann á fyllilega skilið sæti í íslenska landsliðinu.

Rúrik Gíslason, hægri kantmaður..... 8 Lífgaði heldur betur upp á sóknarleikinn sem hefur ekki verið betri hjá Íslandi í mörg ár. Náði sérstaklega vel saman við Eið Smára og hefði skorað með smá heppni.

Eiður Smári Guðjohnsen, sóknartengil..... 9 Frábær leikur hjá Eiði Smára sem sýndi löksins sitt rétta andlit. Skoraði mark og lagði upp mörg frábær færi fyrir félagana. Dró af honum undir lokin en náði samt að leggja upp eitt besta færi leiksins

fyrir Heiðar í blálokinn.

Emil Hallfreðsson, vinstri kantmaður..... 6 Veit það manna best að hann átti að nýta þessi færi sem hann fékk í fyrri hálfleiknum. Grátlegt að hann skoraði ekki. Var annars ágætur í þessum leik eins og aðrir leikmenn liðsins og barðist fyrir sínu.

Heiðar Helguson, framherji.....7 Hefði líka átt að skora. En var afar duglegur, sótti boltann mikið og spilaði honum vel frá sér. Mikill baráttumaður og Ísland er einfaldlega miklu betra með hann innanborðs.

Varamenn:

Stefán Gíslason - Kom inn á fyrir Aron Einar á 80. mínútu

Veigar Páll Gunnarsson - Kom inn á fyrir Emil á 88. mínútu.

Ragnar Sigurðsson..... - Kom inn á fyrir Sölva Geir á 90. mínútu.

ÚRSLIT			
Undankeppni HM 2010			
1. RIÐILL			
Danmörk - Portúgal	1-1		
Bendtner – Liedson.			
Ungverjaland - Svíþjóð	1-2		
Mellberg, Ibrahimovic – Huszti, viti.			
Staðan: Danmörk 17 stig, Ungverjaland 13, Svíþjóð 12, Portúgal 10, Albanía 6 og Malta 1.			
2. RIÐILL			
Grikkland - Lettland	0-0		
Ísrael - Moldóva	0-1		
Lúxemborg - Sviss	2-0		
Staðan: Sviss 16 stig, Grikkland 13, Lettland 13, Ísrael 9, Lúxemborg 5 og Moldóva 2.			
3. RIÐILL			
Pólland - Norður-Írland	1-1		
Slóvakía - Tékkland	2-2		
Staðan: Slóvakía 16 stig, Norður-Írland 14, Pólland 11, Slóvenía 11, Tékkland 9 og San Marínó 9.			
4. RIÐILL			
Aserbaidssjan - Finnland	1-2		
Rússland - Liechtenstein	3-0		
Staðan: Þýskaland 19 stig, Rússland 18, Finnland 13, Wales 9, Aserbaidssjan 1 og Liechtenstein 1.			
5. RIÐILL			
Armenía - Bosnía	0-2		
Tyrkland - Eistland	4-2		
Spánn - Belgía	5-0		
Villa 2, Silva 2, Pique.			
Staðan: Spánn 21 stig, Bosnía 15, Tyrkland 11, Belgía 7, Eistland 5 og Armenía 1.			
6. RIÐILL			
Úkraína - Andorra	5-0		
Króatía - Hvíta-Rússland	1-0		
Staðan: England 21 stig, Króatía 17, Úkraína 14, Hvíta-Rússl. 9, Kasakstan 3 og Andorra 0.			
7. RIÐILL			
Austurríki - Færeyjar	3-1		
Frakkland - Rúmenía	1-1		
Henry – Escude, sjálfsmark.			
Staðan: Serbía 18 stig, Frakkland 14, Austurríki 10, Litháen 9, Rúmenía 8 og Færeyjar 1.			
8. RIÐILL			
Búlgarí - Svartfjallaland	4-1		
Georgía - Ítalía	0-2		
Kaladze, 2 sjálfsmörk.			
Kýpur - Írland	1-2		
Staðan: Ítalía 17 stig, Írland 16, Búlgarí 11, Kýpur 5, Svartfjallaland 4 og Georgía 3.			
9. RIÐILL			
Skotland - Makedónía	2-0		
Brown, McFadden.			
Ísland - Noregur	1-1		
STAÐAN			
Holland	7	7	0 0 16-2 21
Skotland	7	3	1 3 6-10 10
Noregur	7	1	4 2 7-6 7
Makedónía	7	2	1 4 4-9 7
Ísland	8	1	2 5 7-13 5
Efsta liðið í hverjum riðli kemst áfram í úrslitakeppni HM. Af þeim liðum sem verða í öðru sæti riðlanna komast þau átta sem náðu besta árangrinum í umspil.			
SUÐUR-AMERÍKURIÐILL			
Argentína - Brasilía	1-3		
Datolo – Luis Fabiano 2, Luisao.			
Kólumbía - Ekvador	2-0		
Perú - Úrúgvæ	1-0		
Paragvæ - Bólívía	1-0		
Chile - Venesúela	2-2		
Staða efstu liða: Brasilía 30, Chile 27, Paragvæ 27, Argentína 22, Kólumbía 20, Ekvador 20, Úrúgvæ 18 og Venesúela 18. Efstu fjögur liðin komast áfram í úrslitakeppni HM. Liðið í fimmta sæti kemst í umspil.			
Vináttulandsleikir			
England - Slóvenía	2-1		
Lampard, Defoe – Ljubijankic.			
Þýskaland - Suður-Afrika	2-0		
Gomez, Özil.			
Þýska úrvalsdeildin			
Melsungen - Kiel	25-35		
Aron Pálmarsson skoraði ekki fyrir Kiel.			
Rhein-Neckar Löwen - Lübbecke	29-23		
Ólafur Stefánsson 3, Snorri Steinn Guðjónsson 1, Guðjón Valur Sigurðsson 0 – Þórir Ólafsson 4.			
Gummersbach - Düsseldorf	31-18		
Róbert Gunnarsson 5 – Sturla Ásgeirsson 1.			
Minden - Fűchse Berlin	21-26		
Gylfi Gylfason 1, Ingimundur Ingimundarson 1 – Rúnar Kárason 3.			
Hannover-Burgdorf - Balingen	28-27		
Hannes Jón Jónsson lék ekki með Burgdorf.			
Grosswallstadt - Hamburg	24-27		
Sverre Jakobsson skoraði ekki fyrir Grosswallstadt og Einar Hólmgeirsson er meiddur.			

Víða spilað í undankeppni HM 2010 nú um helgina:

Stórbjóðir eiga á hættu að missa af HM

FÓTBOLTI Fjöldi leikja fór fram í undankeppni heimsmeistarakeppninnar í knattspyrnu nú um helgina. Lokakeppnin fer fram í Suður-Afríku á næsta ári og gæti vel farið að þó nokkrar stórbjóðir missi af keppninni. Diego Maradona og lærisveinar hans í Argentínu þurftu nauðsynlega á sigri að halda gegn Brasilíu á heimavelli á laugardagskvöldið en máttu sætta sig við tap, 2-1. Argentína er enn í þeirri stöðu að komast áfram en má helst ekki misstíga sig aftur. Fram undan er afar mikilvægur leikur gegn Paragvæ á miðvikudaginn. Brasilía tryggði sér þó farseðilinn til Suður-Afríku með sigrinum.

„Þeir skoruðu úr sinni fyrstu sókn í leiknum,“ sagði heldur bitur Maradona eftir leik. „En nú þurfum við að leggja allt í sölurnar gegn Paragvæ, sérstaklega þar sem við töpuðum í kvöld. Það var afar sárt að tapa fyrir Brasilíu.“ Hollendingar eru vitanlega fyrir löngu komnir inn á HM og England og Spánn eru einnig í góðum málum. Ítalir eru efstir í sínum riðli en það er stutt í næstu lið. Það er þó helst árangur Frakka og Portúgala sem vekur athygli. Bæði lið gerðu jafntefli um helgina og eru í frekar slæmum málum, sér í lagi síðarnefnda liðið. Portúgal verður helst að vinna alla þá þrjá leiki sem liðið á eftir



SVEKKTUR MARADONA Argentína mátti ekki við því að tapa. NORDICP PHOTOS/AFP

og treysta á hagstæð úrslit í öðrum leikjum þar að auki. Frakkar eru þó enn í öðru sæti í sínum riðli en jafnteflið við Rúmeníu um helgina voru þeim mikil vonbrigði. „Markmiðið er enn að komast áfram og skiptir engu máli hvernig

við komust áfram,“ sagði Raymond Domenech, hjálfari Frakka, eftir leikinn. „Þetta er ekki búið enn og þetta ræðst ekki fyrr en síðasti leikurinn verður flautaður af.“ Bæði Domenech og Carlos Queiroz, hjálfari Portúgala, eru taldir valtir í sessi í sínum störfum. „Betra liðið vann ekki í þessum leik,“ sagði Queiroz eftir jafntefli við Dani. „Leikmennirnir mínir voru mjög einbeittir og léku vel en úrslitin voru ekki í samræmi við frammistöðuna, enn og aftur.“ Þá varð Gana í gær fyrsta Afríkuríkið til að tryggja sér sæti á HM, fyrir utan gestgjafa Suður-Afríku vitanlega.

Desertostar á

tilboði

i næstu verslun

> Al Pacino

„Það er auðvelt að blekkja augað – erfiðara að blekkja hjartað.“

Pacino fer með eitt aðalhlutverkanna í kvikmyndinni Donnie Brasco sem Stöð 2 Bíó sýnir í kvöld. kl. 22.00.



dagskrá



VIÐ TÆKIÐ SARA MCMAHON SKYGGNIST INN Í LÍF BRESKU KONUNGSFJÖLSKYLDUNNAR

Drottningin sem gömul, hvíthærð kona

Heimildarþáttur um bresku konungsfjölskylduna var sýndur fyrir stuttu í Ríkissjónvarpinu. Þar fékk áhorfandinn að skyggast inn í líf og störf hinnar konungsbörnu fjölskyldu. Drottningin sjálf var í forgrunni og mátti fylgjast með henni sinna ýmsum opinberum störfum. Í þættinum var einnig fjallað um fólkið sem vinnur við hirðina, fólk eins og manninn sem hafði það starf að trekkja allar klukkur hallarinnar, ræstingarstúlkurnar og hestasveininn. Auk þess var rætt við fólkið sem var svo lukkulegt að fá að hitta drottninguna í eigin persónu.

Þættirnir voru sérstaklega forvitnilegir fyrir þær sakir að þetta var í fyrsta sinn sem tókulið fékk að fylgja fjölskyldunni eftir og mynda hana við störf sín. Eftir að hafa horft á þættina, sem voru sex talsins, hef ég komist að þeirri niðurstöðu að það er ekki tekið út með sældinni að



vera drottning. Það hlýtur að vera skrítið að fæðast inn í ákveðið starf í stað þess að fá tækifæri til að velja sér framtíðarstarf sitt sjálfur. Drottningin er atvinnumanneskja í því að afhjúpa minnisvarða, klippa á borða og halda teboð fyrir mörg þúsund manns. Vinnan virkar heldur líflaus og nokkuð innantóm og drottningin fær sjaldan tækifæri til að ræða almennilega við fólk. Allt er skipulagt í þaula fyrir hana og það gefst lítið svigrúm fyrir hvatvísi af hálfu drottningarinnar. Fólk er kennt að ávarpa hana ekki með nafni heldur sem „hennar hátign“ og allir virðast tipla á tönum í kringum hana, hræddir við að styggja gömlu konuna. Þátturinn hefur svipt öllum ævintýraljóma af drottningartitlinum og eftir stendur gömul, hvíthærð kona.

MÁNUDAGUR



► **19.00 Deutsche Bank Championship, beint** STÖÐ 2 SPORT



► **20.10 Extreme Makeover. Home Edition** STÖÐ 2



► **20.10 Kitchen Nightmares** SKJÁREINN



► **21.15 Glæpahneigð** SJÓNVARPIÐ



► **21.45 Back To You** STÖÐ 2 EXTRA

SJÓNVARPIÐ

15.30 EM-stofan

16.00 EM kvenna í fótbolta Bein útsending frá seinni undanúrslitaleiknum á Evrópumóti landsliða sem fram fer í Finnlandi.

17.50 Tákn málsfréttir

18.00 Millý og Mollý (25:26)

18.13 Halli og risaæðlufatan (25:26)

18.25 Út og suður (e)

19.00 Fréttir

19.30 Veðurfréttir

19.35 Kastljós

20.20 Bakteriuríkið (Bacterialand) Í þessari frönsku heimildamynd er farið víða um heiminn, meðal annars til Íslands, og sagt frá margvíslegum notum sem hafa má af bakteríum.

► **21.15 Glæpahneigð** (Criminal Minds) (51:65) Bandarísk þáttaröð um sérsvett lögreglumanna sem hefur þann starfa að rýna í persónuleika hættulegra glæpamanna til þess að reyna að sjá fyrir og koma í veg fyrir frekari illvirki þeirra. Aðalhlutverk: Joe Mantegna, Thomas Gibson og Shemar Moore.

22.00 Tíufréttir

22.15 Veðurfréttir

22.20 EM kvöld Fjallað um leiki dagsins á EM kvenna sem fram fer í Finnlandi.

22.50 Íslenski boltinn Sýnd verða mörkin úr síðustu leikjum á Íslandsmótinu í fótbolta.

23.35 Fé og freistingar (16:23) (e)

00.20 Flokksgeðingar (5:8) (e)

01.10 Kastljós (e)

01.45 Dagskrárlök

BÍÓ

08.00 Murderball

10.00 Good Night, and Good Luck

12.00 Home alone 2

14.00 Murderball

16.00 Good Night, and Good Luck

18.00 Home alone 2

20.00 The Hoax

22.00 Donnie Brasco

00.05 National Treasure. Book of Secrets

02.05 Dog Soldiers

04.00 Donnie Brasco

06.05 My Date with Drew

STÖÐ 2

07.00 Barnatími Stöðvar 2 Áfram Diego, áfram!, Kalli litli kanína og vinir og Ævintýri Juniper Lee.

08.15 Oprah

08.55 Í fínu formi

09.10 Bold and the Beautiful

09.30 Doctors (24:25)

10.00 Doctors (25:25)

10.30 Eldsnöggt með Jóa Fel (9:10)

11.05 60 mínútur

11.50 The Best Years (2:13)

12.35 Nágrannar

13.00 Mr. Mom

14.45 ET Weekend

15.30 Newlywed, Nearly Dead (12:13)

15.55 Barnatími Stöðvar 2 Njósna-skólinn, Galdrastelpurnar, Ævintýri Juniper Lee.

17.08 Bold and the Beautiful

17.33 Nágrannar

17.58 Friends (20:24) Rachel fær sjokk þegar hún áttar sig á því hversu lítið hún er undirbúin fyrir komu barnsins og leyfir móður sinni að flytja inn til sín.

18.23 Veður

18.30 Fréttir Stöðvar 2

18.47 Íþróttir

18.54 Ísland í dag

19.11 Veður

19.20 The Simpsons (17:22)

► **20.10 Extreme Makeover. Home Edition** (18:25) Fjórða þáttaröð hins svínsæla Extreme Makeover. Home Edition. Þúsundþjálasmíðurinn Ty Pennington heimsækir fjölskyldur sem eiga við erfiðleika að stríða og endurnýjar heimili þeirra frá grunni

20.55 XIII. The Conspiracy Seinni hluti framhaldsmýndar.

22.25 The Best Years (9:13) Unglingsstúlkan Samantha Best er að hefja skólagöngu í virtum háskóla þar sem hún þarf að læra að takast á við háskólafríð og ástina.

23.10 John From Cincinnati (3:10) Í Kaliforníu hafa ungir menn helgað líf sitt brimbrettum og hinum sérstæða lífsstíl sem þeim tengjast.

00.00 A Scanner Darkly

01.40 Bones (26:26)

02.25 Dead Meat

03.45 Mr. Mom

05.15 The Simpsons (17:22)

05.40 Fréttir og Ísland í dag

SPORT

besta sætið

14.45 Deutsche Bank Championship Útsending frá Deutsche Bank Championship-mótinu í golfi.

17.45 Einvígið á Nesinu Sýnt frá Einviginu á Nesinu en flestir af bestu kyflingum landsins í karla- og kvennaflokki öttu kappi á þessu skemmtilega móti.

18.35 Inside the PGA Tour 2009 Skyggst bak við tjöldin í PGA-mótaröðinni og árið skoðað í bak og fyrir.

► **19.00 Deutsche Bank Championship** Bein útsending frá lokadegi Deutsche Bank Championship-mótinu í golfi.

22.00 Fréttaröð Meistaradeildar Evrópu Skyggst bak við tjöldin og viðtöl tekin við leikmenn og þjálfara.

22.30 Pepsimörkin 2009 Magnús Gylfason og Tómas Ingi Tómasson fara yfir alla leiki umferðarinnar ásamt íþróttarfréttamönnum Stöðvar 2 Sport.

23.30 World Series of Poker 2008 Sýnt frá World Series of Poker þar sem mæta til leiks allir bestu og snjöllustu pókerspilarar í heiminum.

SPORT 2

enski boltinn

17.50 Season Highlights 2000/2001 Allar leiktiðir Úrvalsdeildarinnar gerðar upp í hröðum og skemmtilegum þætti.

18.45 PL Classic Matches Liverpool - Tottenham, 1992. Hápunktarir úr bestu og eftirminnlegustu leikjum úrvalsdeildarinnar.

19.15 Tottenham - Liverpool Útsending frá leik í ensku úrvalsdeildinni.

21.00 Premier League Review Rennt yfir leiki helgarinnar í ensku úrvalsdeildinni og allt það helsta úr leikjunum skoðað gaumgæfilega.

22.00 Coca Cola-mörkin 2009/2010 Sýnt frá öllum leikjunum í Coca-Cola deildinni. Öll flottustu mörkin og tilþrífir á einum stað.

22.30 Wigan - Man. Utd. Útsending frá leik í ensku úrvalsdeildinni.

SKJÁREINN

06.00 Pepsi MAX tónlist

08.00 Rachael Ray (e)

08.45 Pepsi MAX tónlist

18.10 Rachael Ray Spjallþáttur þar sem Rachael Ray fær til sín góða gesti og eldar gómsæta rétti.

18.55 America's Funniest Home Videos (22:48) (e)

19.20 Robin Hood (12:13) (e)

► **20.10 Kitchen Nightmares** (3:13) Að þessu sinni heimsækir Gordon Ítalskan veitingastað á barmi gjaldþrots. Staðurinn er að undra fjölskyldu eigandans. Þabbinn er þrjúskur og sonurinn er ekki tilbúinn í slaginn. Mamman er milli steins og sleggju.

21.00 Bachelorette (9:12) Bandarísk raunveruleikasería þar sem ung og einhleyp kona fær tækifæri til að finna draumaprinsinn í hópi myndarlegra piparsveina. Strákarnir sem DeAnna hefur hafnað til þessa koma saman og gera upp málin.

21.50 Home James (10:10) Skemmtileg þáttaröð um fyrirtæki í Los Angeles sem býður óvenjulega þjónustu. Þegar fólk er búið að fá sér í glas og er ekki í ástandi til að keyra heim, getur það hringt í Home James sem sendir einkabílstjóra á staðinn á lítilli vespu.

22.20 Murder (10:10) Bandarísk raunveruleikasería þar sem venjulegt fólk glímir við raunverulegar morðgátur. Þetta eru ekki þættir fyrir viðkvæma.

23.10 Penn & Teller. Bullshit (53:59) Skemmtilegur þáttur þar sem háðfuglarnir Penn & Teller leita sannleikans. Takmark þeirra er að afhjúpa svikahrappa og lyga-laupa með öllum tiltækum ráðum.

23.40 The Dead Zone (12:13) (e)

00.30 The Dead Zone (13:13) (e)

01.20 Pepsi MAX tónlist



20.00 Eldum íslenskt Matreiðsluþáttur með íslenskar bívörur í öndvegi.

20.30 Hugspretta Andri Heiðar Kristinson fjallar um nýjungar og framsýni.

21.00 Léttari leiðir Gaua litla Þáttur um heilsufar og mataræði.

21.30 Í nærveru sálar Að lifa með at-
hyglisbrest. Sigríður Jónsdóttir, „life coach“
og fyrrum varaformaður ADHD-samtakanna.



Dagskrá allan sólarhringinn.



BYLGJAN Í FYRSTA SÆTI

BYLGJAN ÞAKKAR HLUSTENDUM SAMFYLGDINA Á HVERJUM DEGI

Hlustendur Bylgjunnar eru í eftirsóttasta markhópnum og stærsta neysluhópnum. Bylgjan ber af og tryggir að skilaboð auglýsenda komist áleiðis til mikilvægasta markhópsins.

Samkvæmt mælingum Capacent á hlustun í mínútum í aldurshópnum 18 – 49 ára, vika 33, 2009.

LÉTT BYLGJAN 967 GULL BYLGJAN 909

BYLGJAN 989

- ALLIR ERU AÐ HLUSTA!

Í KVÖLD

STÖÐ 2 KL. 20.55

XIII: The Conspiracy - seinni hluti

Seinni hluti magnaðrar framhalds-myndar með stórleikurunum Val Kilmer og Stephen Dorff í aðalhlut-verkum. Myndin er í anda 24 og fjallar um samsæri um morðtilræði á fyrsta kvenforseta Bandaríkjanna.

VIÐ MÆLUM MED

Eldum íslenskt INN kl. 20.00

Matreiðsluþáttur með íslenskar búvörur í öndvegi. Í þættinum í kvöld verður hrossakjöti gerð góð skil. Rætt verður við hrossabónda um búskap-inn og listakokkar sýna hvernig elda á folaldakjöt á einfaldan máta. Þá mun sérfræðingur frá Matís gefa góð ráð um meðferð kjötsins. Umsjónar-maður þáttarins er Bjarni Kristinsson, yfirmatreiðslumeistari á Hótel Sögu.



RÁS 1 FM 92,4/93,5

06.39 Morgunútvarp hefst

06.50 Bæn

07.05 Vött og breitt

07.30 Fréttayfirlit

08.00 Morgunfréttir

08.11 Morgunstund með KK

08.30 Fréttayfirlit

09.05 Okkar á milli

09.45 Morgunleikfimi

10.13 Stefnumót

11.03 Samfélagið í nærmynd

12.00 Fréttayfirlit

12.02 Hádegisútvarp

12.20 Hádegisfréttir

13.00 Hringrás

14.03 Bak við stjörnurnar

15.03 Útvarpssagan: Með hægð

15.25 Fólki og fræði

16.00 Síðdegisfréttir

16.13 Hlaupanótan

17.03 Viðsjá

18.00 Kvöldfréttir

18.16 Spegillinn

18.50 Dánarfregnir

19.00 Endurómur úr Evrópu

20.00 Leynifélagið

20.30 Kvika

21.10 Framtíð lýðræðis

22.12 Orð kvöldsins

22.15 Lili Marlene

23.20 Lostafulli lístræninginn

00.07 Næturtonar

FM 88,5 XA-Radíó

FM 90,9 Gullbylgjan

FM 91,9 Kaninn

FM 93,5 Rás 1

FM 95,7 FM957

FM 96,3 Létt Bylgjan

FM 96,7 X-ið

FM 97,7 Bylgjan

FM 98,9 Útvarp Saga

FM 99,4

FM 90,1 Rás 2

FM 102,2 Útvarp Latibær

FM 102,9 Lindin

FM 105,5 Útvarp Boðun

EXTRA

16.30 Doctors (20:25) Læknar og hjúkr-unarfólk á Riverside spítalanum á fullt í fangi með að sinna sjúklingum á milli þess sem það greiðir úr eigin flækjum í einkalífinu.

17.00 Doctors (21:25)

17.30 E.R. (6:22) Þættir sem gerast á bráðamóttöku sjúkrahúss í Chicago þar sem erillinn er næstum óviðráðanlegur og læknarnir fá nánast engan tíma til að taka ákvarðanir upp á líf og dauða.

18.15 Seinfeld (22:22)

18.45 Doctors (20:25)

19.15 Doctors (21:25)

19.45 E.R. (6:22)

20.30 Seinfeld (22:22)

21.00 Fréttir Stöðvar 2

21.20 Ísland í dag

21.45 Back To You (5:17) Gamanþáttur um vinsælan og sjálfumgjafan fréttalesara og skrautlegt samband hans við bamsmóður sína og fyrrum kærustu sem starfar með honum.

22.10 Monk (11:16) Einkaspæjarinn Adrien Monk heldur áfram að aðstoða lögregluna við lausn undarlegra sakamála sem flest hver eru æði kómísk þótt glæpir séu auðvitað allt af dauðans alvara.

22.55 XIII. The Conspiracy Fyrri hluti framhaldsmyndar með stórleikurunum Val Kilmer og Stephen Dorff í aðalhlutverkum. Myndin fjallar um samsæri um morðtilræði á fyrsta kvenforseta Bandaríkjanna.

00.25 Numbers (8:23)

01.05 Ástríður (3:12)

01.35 Auddi og Sveppi

02.05 Sjáðu

02.30 Fréttir Stöðvar 2

03.30 Tónlistarmyndbönd frá Nova TV

BBCentertainment

12.00 My Family

12.30 My Family

13.00 My Family

13.30 My Family

14.00 The Weakest Link

14.45 My Family

15.15 My Family

15.45 Only Fools and Horses

16.15 Absolutely Fabulous

16.45 EastEnders

17.15 The Weakest Link

18.00 No Heroics

18.30 Never Better

19.00 Lab Rats

19.30 Blackadder Goes Forth

20.00 Life on Mars

20.50 No Heroics

21.15 Never Better

21.45 Lab Rats

22.15 Absolutely Fabulous

22.45 EastEnders

23.15 The Weakest Link

DR 1

12.00 Det lille hus på prærien

12.50 Nyheder på tegnsprog

13.00 DR Update - nyheder og vejr

13.10 Boogie Mix

14.00 Skråplan

14.30 Braceface

14.55 Den lyserode panter

15.00 Trødspejlet

15.15 Robotboy

15.30 Pippi Langstrømpe

16.00 Aftenshowet

16.30 TV Avisen med Sport

17.00 Aftenshowet med Vejret

17.30 Gør det selv

18.00 Verdens værste naturkatastrofer

19.00 TV Avisen

19.25 Horisont

19.50 SportNyt

20.00 Danskere i krig

20.30 Bag tremmer

21.20 OBS

21.25 Eureka

22.05 Seinfeld

NRK1

12.00 NRK nyheter

12.05 Naboer

12.30 Andre avenyen

13.00 NRK nyheter

13.10 Sjukehuset i Aidsensfield

14.00 NRK nyheter

14.10 Dynastiet

15.00 NRK nyheter

15.10 Oddasat - nyheter på samisk

15.25 Tid for tegn

15.40 Mánáid-tv - Samisk barne-tv

15.55 Nyheter på tegnspråk

16.00 Smá Einstains

16.25 Angelina Ballerina

16.40 Distriksnyheter

17.00 Dagsrevyen

17.30 Puls

17.55 Velg! 09

18.50 Distriksnyheter

19.00 Dagsrevyen 21

19.30 „Dromt og opplevet“ - Knút Hamsun 1859-1952

21.20 Kveldsnytt

21.35 Derrick

22.35 Wallenbergs

23.35 Sport Jukeboks

SVT 1

12.30 Den levande skogen

14.00 Rapport

14.05 Gomorron Sverige

14.55 Ett annat sätt att leva

15.55 Sportnytt

16.00 Rapport med A-ekonomi

16.10 Regionala nyheter

16.15 Fråga doktorn

17.00 Kulturnyheterna

17.15 Regionala nyheter

17.30 Rapport med A-ekonomi

18.00 Himmelblå

18.45 Hockeymodell

19.00 Ålskade, hatade föroret

20.00 Carmen Meets Borat

21.00 Kulturnyheterna

21.15 Puls på Sverige

22.15 Fadern, sonen och hushållerskan

23.15 Studio 60 on the Sunset Strip

Fiskikóngurinn kemur

STERKURinn

Allt í fiskborði

Stórlúðusneiðar, Lúðuflök, Ýsuflök roðlaus/beinlaus, allir fiskréttir, allur maríneraður fiskur

Aðeins eitt verð

1.190kr.kg.

Tilboðið gildir alla vikuna

Pökkum frábærar viðtökur. Sjáumst í **banastuði** í dag.

Nýtt **rúgbrauð** frá HP Selfossi. Nýjar íslenskar **kartöflur**. Íslenskar **rækjur**, stórar úthafsrækjur, **1.690 kr.kg**



*(Allur fiskur í fiskborði, gildir ekki um frosinn fisk)

Fiskikóngurinn • Sogavegi 3 • 108 Reykjavík • sími 587 7755

HVAD SEGIR MAMMA?



„Þetta er mjög dugleg og góð stúlka og mér þykir vænt um að henni gangi vel. Ég held líka að hún sé að gera eitthvað gott fyrir þjóðina með þessu sprota-fyrirtæki.“

Soffía Snorraddóttir, móðir Ástu Kristjánsdóttur. Fyrirtæki hennar, E-Label, mun selja hönnun sína í Topshop í London.

1		2	3	4	5
6	7		8		
9		10		11	
12			13		
	14				15
16			17		
18		19		20	
21					

LÁRÉTT

2. snöggur, 6. óhreinindi, 8. erta, 9. fugl, 11. vörumerki, 12. lítið glas, 14. veira, 16. í röð, 17. æxlunarkorn, 18. temja, 20. ónefndur, 21. nudda.

LÓÐRÉTT

1. kvenflik, 3. ung, 4. umtal, 5. flan, 7. andvægi, 10. mánuður, 13. sarg, 15. langdregið hljóð, 16. spennna, 19. til.

LAUSN

LÁRÉTT: 2. snar, 6. ím, 8. ýfa, 9. lóm, 11. ss, 12. stáup, 14. vírus, 16. bæ, 17. á, 18. á, 19. á, 20. nn, 21. nidda. LÓÐRÉTT: 1. pils, 3. ný, 4. afstundun, 5. á, 6. á, 7. mótvæðing, 10. til, 13. ur, 15. á.

VEISTU SVARID

Svör við spurningum á bls. 8

1. Hr. Ferdinand.
2. John Arne Riise og Eiður Smári Guðjohnsen.
3. Jóhannes Haukur Jóhannesson.

Diskó Friskó

Afmæli-Reunion-Brúðkaup.
Erum eingöngu með party-dja.
Leigjum einnig út hljóðkerfi

www.dj.is

Party-Ljómið dj Kristján
sími 8960602 - kristjan@dj.is

Ný ýsuflök
1098 kr/kg

Nýsteiktar
fiskibollar
-40%

Gallery
fiskur

Nethyl 2, 110 Rvk.
s: 587-2882

Átti að rannsaka framhjáhald

„Ég gerði þetta í einhverju flippi,“ segir Valdimar Bergstað sem er skráður sem einkaspæjari í símaskránni. Hann segist einu sinni hafa lent í því að hringt hafi verið í sig vegna verkefnis. „Það var kona sem var að forvitnast hvort ég gæti séð hvort maðurinn hennar væri að halda framhjá. Ég sagði bara við hana að ég væri ekki að stunda þetta,“ segir Valdimar sallarólegur. Þeir sem vilja tryggja sér þjónustu einkaspæjara ættu því að hugsa sig tvisvar um áður en þeir slá á þráðinn til hans.

Valdimar er sem stendur í námi á Hraðbraut en gæti vel hugsað sér að verða einkaspæjari í framtíðinni og feta þar í fótspor goðsagna á borð við Sherlock Holmes og

Thomas Magnum úr þáttunum Magnum PI. „Ég er í skóla núna í augnablikinu og ég hugsa að þetta myndi ekki fara rosa-lega vel með því. En þetta er örugglega skemmtileg starfsgrein og það væri alveg örugglega hægt að græða á þessu.“ Hann bætir við að eitthvað sé um alvöru einkaspæjara á Íslandi

SHERLOCK HOLMES

Valdimar gæti vel hugsað sér að feta í fótspor Sherlock Holmes.



og starfsgrundvöllurinn því vel fyrir hendi.

Valdimar er líklega þekktari sem hestamaður en einkaspæjari því hann er fjórfaldur heimsmeistari í hestaíþróttum og 22-faldur Íslandsmeistari. Hann vann þrenn verðlaun á nýafstöðnu heimsmeistaramóti í Sviss og gengur því um með bros á vör þessa dagana.

-fb



VALDIMAR BERGSTAÐ Hestamaðurinn knái er skráður sem einkaspæjari í símaskránni.



SKÁLD Bergur Ebba hyggst fá fólk sem les ekki ljóð lesa ljóðin sín.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

BERGUR EBBI BENEDIKTSSON: „VIÐ ERUM AÐ HUGSA OKKUR TIL DAUÐA“

Skrifar ljóðabók fyrir bolinn

„Ég ætla að láta bókina standa upp úr og reyna að láta fleiri lesa hana heldur en lesa ljóð yfirleitt. Hún er fyrir pópulinn. Fyrir bolinn,“ segir hinn skeleggi Bergur Ebba Benediktsson, ljóðskáld og meðlimur Sprengjuhallarinnar.

Bergur vinnur að ljóðabók sem ber vinnutitilinn Tími hnyttinnar er liðinn. Fyrir á árinu fékk hann 200.000 króna styrk úr Bókmenntasjóði til að vinna bókina, sem hann stefnir á að gefa út næsta vor. „Ég er í viðræðum við útgefendur,“ segir hann. „Ég held að það sé áhugi, en það stendur á sjálfum mér að klára bókina.“

Spurður út í yrkisefni sín segir Bergur að hún eigi að vera frelsandi – stríðsyfirlýsing á hendur kaos og afstæðisbyggju. Hvorki meira né minna. „Við erum að hugsa okkur til dauða, með skoðunum og mismunandi túlkunum á

BROT ÚR LJÓÐINU RÉTTUR TIL ÁNAUÐAR:

Umræða skapaðist
Um bloggfaerslu Einaris Kóko
Um Fréttablaðsgrein Arnþjórs úr Ofsa
Um erindi Sæunnar Erlendsdóttur
Sem var gagnrýni á afstöðu karla
Til kvenlægrar gildismyndar
Útrá skrifum Steinmeier
Eins og þau eru skilin af Ybolaris
Niðurstæðan varð sú
Eftir að málið var skoðað gaumgæfilega
Að Blenz-Ibba er illa gefinn faggi.

öllu,“ segir hann. „Umræður, upp lýsing og skoðanir. Það eru allir að reyna að vera svo klárir og snjallir og hnyttirnir. Þessi bók er gegn hnyttinu.“

Þessi ummæli koma undirrituðum á óvart þar sem Bergur hefur

þótt einstaklega hnyttinn í textum Sprengjuhallarinnar. Hann var valinn textahöfundur ársins á íslensku tónlistarverðlaununum árið 2007 og skaut þar sjálfum Megasi ref fyrir rass. Ljóð Bergs hljóta því að vera hnyttin, eða hvað?

„Nei. Þau renna öll út í sandinn. Í alvöru,“ svarar hann að bragði og líkir ljóðunum við svokallaðar „feel good“-kvikmyndir sem Bergur segir að „gerist bara“. „Það er kúnt að ná því. Það er stundum einhver karakter eða eitthvað almennt sem lætur mann gleyma því að allt þurfi að ganga upp. Ég er að reyna að ná því, af því að mér finnst öll ljóð og ljóðabækur vera geðveikar stungur; naumljóð sem maður þarf að sitja eftir eins og maður hafi fengið högg. Ég vil alls ekki gera þannig. Ég er að peppa fólk upp.“

atlifannar@frettabladid.is

FÓLK Í FRÉTTUM

Pókersamband Íslands og Betsson taka höndum saman og halda Íslandsmeistaramótið í póker um næstu helgi. Athygli vekur að **Egill „Þykki“ Einarsson** hefur boðað komu sína á mótið með látum, en ekki er langt síðan hann átti í hatrömmum deilum við forsvarsmenn Pókersambandsins. Þeir efuðust um not hans á orðinu „fyrirliði“ í samhengi við pókerlandslið, sem þeir sögðu ekki vera til. Egill svaraði fullum hálsi, en nú virðist allt vera fallið í ljúfa löð milli manna og sá þykki stefnir á sigur á mótinu.



Ingólfur Þórarinnsson,

betur þekktur sem Ingó í Veðurguðunum, hefur ærna ástæðu til að fagna eftir sumarið. Ekki er nóg með að plata Veðurguðanna hafi selst vonum framar og Ingó spili fyrir smekkfullum Óliver á nánast hverjum einasta

fimmtudegi, því lið hans, Selfoss, komst upp úr fyrstu deildinni og spilar í úrvalsdeild að ári.

Ingó hefur verið einn af burðarásunum liðsins í allt sumar og leikið við hvurn sinn fingur á miðjunni. Og nú eru menn því farnir að spyrja hvort nýr **Rúni Júl** sé í fæðingu en Hr. Rokk afrekaði það á sínum tíma að vera í vinsælustu hljómsveit landsins, í besta knattspyrnuliði landsins og átti þar að auki ungfrú Ísland sem unnustu. Það hlýtur því nánast að vera formsatriði fyrir Ingó að gera hosur sínar grænar fyrir einhverri blómarósinni með krúnu á höfðinu svo goðsögnin verði fullkláruð. -afb/fgg



Margt óvænt í ævisögu Vigdísar forseta

Útgefandinn Páll Valsson er um þessar mundir að leggja lokahönd á ævisögu Vigdísar Finnbogadóttur, fyrrverandi forseta Íslands. Bókin, sem kemur líklega út í nóvember, nefnist Vigdís – Kona verður forseti.

Páll efast ekki um að margt eigi eftir að koma fólki á óvart við lestur bókarnar. „Þarna er fjallað mjög ítarlega um hennar uppvöxt, áhrifavalda, mótunaröfl og þau ýmsu áföll sem hún hefur orðið fyrir,“ segir hann. „Ég man eftir því í kosningabaráttunni að þá var talað um að hún hefði fæðst með silfurskeið í munni en það er aldeilis öðru nær. Hennar líf er miklu meiri barátta en ég hafði gert mér grein fyrir.“

Bókin er skrifuð í þriðju persónu og vinnsla hennar hefur stað-



VIGDÍS FINNBOGADÓTTIR Fjallað er ítarlega um uppvöxt, áhrifavalda og mótunaröfl Vigdísar í bókinni.

id staðið í á annað ár. „Ég reyni að fara í gegnum hennar sögu, forfeður og foreldra, teikna upp baklandið og reyni að svara spurningunni: „Hver er Vigdís Finnbogadóttir?““ segir Páll. „Henni er fylgt fram á daginn í dag. Þegar þú skrifar um persónu sem er lífs þá gildir það

að nýta kosti þess að hún er enn þá lifandi. Þannig að síðasti kaflinn fjallar bara um stöðu okkar hér og nú, hugleiðingar um hrúnið og stöðu Íslands eins og það blasir við okkur.“

Eins og gefur að skilja átti Vigdís samskipti við fjölmarga í embætti sínu, bæði erlenda leiðtoga og innlenda. Páll segist hafa talað við fjölda fólks en vill ekkert tjá sig um hverjir það eru eða hvort þeir fái yfirhöfuð pláss í bókinni. „Ég hef talað við vini, samstarfsmenn og alls konar fólk en þetta eru allt trúnaðarsamtöl,“ segir hann dulur. „En þetta hefur verið mjög mikill lærdómur fyrir mig að kynna

PÁLL VALSSON Páll er að leggja lokahönd á ævisögu Vigdísar Finnbogadóttur, fyrrverandi forseta Íslands.



henni svona vel. Þetta er mjög skemmtilegt verkefni en um leið þá reynir það á.“

-fb

Glæsileg skrifstofuhúsgögn frá **HOLMRIS**



Skrifstofuhúsgögn frá Holmrís í Danmörku eru einstaklega vönduð og frábrugðin öðrum skrifstofuhúsgögnum.

Holmrís leggur mikla áherslu á umhverfið og að einstaklingnum líði sem best við sína vinnustöð.

Holmrís leitast við að hafa fullkomnustu tæknilausnir við sína framleiðslu t.d. kaballausar vinnustöðvar.

Holmrís býður uppá skrifborð með SoftStone og SoftTouch borðplötum sem eru ótrúlega þægilegar og endingargóðar.

Sjón er sögu ríkari!

50-70%
afsláttur
af öllum skrifstofuhúsgögnum

Opið virka daga kl. 10-18, laugardaga 11-16.
Síðumúla 30 - 108 Reykjavík - Sími 568 2828 - www.buumbetur.is



BÚM BETUR
SKRIFSTOFUHÚSGÖGN

HEIMA
HÚSIÐ



Sáninga- maðurinn

Nú fer brátt í hönd tími fræ-söfnunar hjá okkur sem höfum áhuga á svoleiðis föndri. Síðustu daga hefur maður haft augun hjá sér og skimað hvernig ástand er á plöntum sem eru teknar að sölna, hvort ekki sé kominn tími á að leggjast í gripdeildir. Þannig er eldliljutíminn við það að hefjast hjá mér.

KORTLAGNING á tilteknum gördum í nágrenni við heimilið hefur leitt í ljós að það er stutt í að safna megi hnýðum af þessum stólpagrip. Takmarkið hefur verið frá í fyrrahaust að koma í gang myndarlegu beði á salttri strönd í góðu skjóli gagnvart suðvestanáttinni undir vegg sem hitnar vel í sól. Ég stefni á nokkurra hundraða blóma beð og þeir sem þekkja eldliljuna vita að það er fimm ára plan en takist vel til með beðið dugar góð sáning í áratugi. Á hverju ári eftir að eldliljan er tekin að blómstra bætir hún við sig blómi. Svo þekki ég til garða, jafnvel í öðrum hverfum, þar sem stóð af státum eldliljum fellur til jarðar hvert haust án þess að hnýði þeirra finni sér nýja og frjóa jörð að hvíla í kaldan vetur.

UMTALAÐ beð er vitaskuld í annarra manna garði. Rétt eins og ákafir fræsafnarar láta girðingu eða vegg sig litlu skipta í söfnun hika þeir ekki við að sá þar sem þörf er á. Svo framarlega að þeir láti ekki stjórnast af hefndarþorsta fyrir fornar misgjörðir og sái stórum skammti af njóla í garð nágrannans.

EFTIR söfnun er þurrkun og hugsanlega kuldameðferð. Lauma þarf fræpokanum svo lítið ber á í tómrri þurri mjólkurfernu inn í ískápinn í þeirri von að ópolinmód hönd grípi hana ekki fram og hristi – nú eða henda: mjólk komin langt fram yfir söludag!

SVO er að greina hvar má koma fræjunum niður, nú eða fara í skipti. Síðan er þrautin þyngst að fá safn haustsins til að spíra og það er ekkert auðhlaupaverk. En þá er líka að koma vor og hugurinn bjartur: forvitnilegt verður að sjá hvort aðalbláberjalyngið kemur upp við hliðina á hunda-súrunum sem ég er búinn að pota niður í eitt beðið og ég er viss um að meiki veturinn. Það er von og trú. Nýju eldliljuhnýðin mín munu blómgast 2012.

GÓÐAN DAG!

Í dag er mánudagurinn 7. september 2009, 250. dagur ársins.

	Sólarupprás	Hádeggi	Sólarlag
Reykjavík	6.28	13.26	20.22
Akureyri	6.08	13.11	20.10

Heimild: Almanak Háskólans

» Kæri ferðalangur

Hlustaðu á rödd skynseminnar!

Finndu
ódýrasta
flugið á
icelandexpress.is

Það er ekkert mál að skreppa út og hafa það gott án þess að það kosti helling. Núna þurfum við bara að hugsa hlutina aðeins öðruvísi. Tékkaðu á heimasíðu Iceland Express. Þar er ekki bara fullt af ódýrum flugsætum til Evrópu heldur líka alls konar vefslóðir og sparnaðarráð fyrir fólk sem vill ferðast ódýrt.

Hlustaðu á rödd skynseminnar, skelltu þér inn á www.icelandexpress.is

Iceland Express 
með ánægju

